

Dic-et-1, Glosario O-R  
**Enciclopedia Etimológica Académica**

**Contenido de este archivo:**

**Glosario: Letras O, P, Q y R.**

Tome nota que, esta enciclopedia tiene pendiente su revisión final, por lo cual, puede contener errores mecanográficos. Si usted localiza algún error, infórmenos por favor al e-mail: [radioverdad5@yahoo.com](mailto:radioverdad5@yahoo.com) y se corregirá.

# INSTRUCCIONES

## Para Usar la Enciclopedia Etimológica Académica

- Esta Enciclopedia Etimológica Académica y el Diccionario Semántico Vulgar **están protegidos** para que no se les pueda hacer ningún cambio, para evitar que se vayan a perder informaciones importantes. Cuando usted ordene abrir uno de estos archivos, le saldrá un cuadro en donde le pide anotar una contraseña pero, como usted no la conoce, haga clic en donde dice abrir como **Sólo Lectura**, y se abrirá sin ninguna dificultad.
- La Enciclopedia Etimológica Académica de 3 tomos, está compuesta por 11 archivos, con 3 grandes divisiones, que incluyen 19 secciones. Las tres grandes divisiones son:
  - a) Dic-et 1: División de Glosario.
  - b) Dic-et 2: División de Nombres y Apellidos.
  - c) Dic-et 3: División de Gentilicios y Miscelánea.
- **Antes de usar los archivos de esta Enciclopedia, debe instalar en su computadora la fuente: “Wp Hebrew David”, con el fin de que logre visualizar las palabras hebreas. Dicha fuente se le provee en este disco con el nombre de: Dic-et para instalar Wpdv09n\_.ttf.**  
**Instrucciones para instalar el “Wp Hebrew David”:**
  1. Abra el disco donde está la Enciclopedia o el diccionario y señale el archivo “Dic-et para instalar Wpdv09n\_.ttf”.
  2. Después de señalado dicho archivo, abra arriba en “Edición”, y haga clic en “Copiar”.
  3. Ahora, minimice todo lo que tenga abierto, y colóquese en el escritorio de la computadora.
  4. Abra Mi PC.
  5. Abra el Panel de Control.
  6. Allí, busque y abra “Fuentes”.

7. Abra arriba “Edición”, y haga clic en “Pegar”.

8. Ya todo está listo, y ahora podrá ver todo lo que aparece en Hebreo de su enciclopedia.

- Esta Enciclopedia le provee el origen etimológico de cada palabra o nombre: En su orden, se anota la palabra, idioma o idiomas de origen, palabra en el idioma original con su significado antiguo, desglose de cada parte de la palabra con sus significados parciales, significado etimológico de la palabra unificada, significado actual de la palabra y referencias, si las hay.
- Antes de buscar una palabra, establezca su tipo, si es palabra, nombre propio, apellido, gentilicio, hipocorístico, apodo, sigla, marca comercial, u otro tipo, para saber en qué sección buscarla. También, establezca si es una palabra académica, o vulgar, porque las palabras vulgares, aparecen en el Diccionario Semántico Vulgar, el cual aparece en obra separada.
- Cada archivo del CD o Sitio Web, comienza por una página en donde se le da un índice de su contenido. De esta manera, usted no perderá su tiempo al buscar en el archivo que no corresponde.
- Tome nota que las palabras del Glosario Principal, son mayormente de origen latino, griego o árabe; mientras que, los nombres propios y apellidos, son en su mayoría de origen hebreo, alemán o anglosajón.
- De la pronunciación de las palabras originales, especialmente en el Latín, se da la más antigua conocida.

## O

**o:** Lat. *aut*= o. Dícese de la conjunción disyuntiva que indica alternativa. Ver u.

**oasis:** Gr. οασις (óasis)= sitio con vegetación y manantiales de agua en medio de un desierto.

**obelisco:** Gr. οβελισκος (obeliskos); de οβελος (obelos)= aguja. Dícese de a) un pilar alto de piedra, con cuatro lados planos algo convergentes, que se elevan y terminan en una punta piramidal algo achatada, y sirve de adorno en algunas ciudades; b) marca “†” que se usaba en libros para indicar un pie de imprenta. Ver pilar.

**obertura:** Fr. *ouverture*= pieza de música instrumental con que se comienza una ópera, oratorio o composición lírica. Ver ópera.

**obeso:** Lat. *obesus*= demasiado gordo.

**obispo:** Gr. επισκοπος (epískopos)= supervisor; de επι (epí)= sobre; σκοπεω (skopéō)= ver, mirar. Que mira por encima. Dícese de un ministro de alto rango en una iglesia.

**objetar:** Lat. *obiectare*= tirar algo o colocar un tropiezo en el ca-

mino. Rechazar; estar en contra de algo.

**objetivo:** Lat. *obiectivus*= relativo a un objeto. Dícese también de un objeto material o abstracto que se persigue alcanzar.

**objeto:** Lat. *obiectum, obiectus*= algo tirado en el camino; de *ob*= de; *iacere* (iakere)= tirar. Todo aquello que se puede ver o tocar.

**objeto directo:** Lat. *obiectum, obiectus*= algo tirado en el camino; *directus*; de *dirigere* (diriguere)= conducir recto. Gram. Dícese de un objeto que en forma directa recibe la acción del verbo. Ej. Compré una manzana.

**objeto indirecto:** Lat. *obiectum, obiectus*= algo tirado en el camino; *indirectus*; de *in*= no; *dirigere* (diriguere)= conducir recto o derecho. Gram. Dícese de un objeto que recibe la acción del verbo pero en forma indirecta. Ej. Compré una manzana para Jorge.

**objeto:** Lat. *obiector, de obiectum* = objeto. Dícese de uno que coloca tropiezos, uno que se opone a algo.

**objeto de conciencia:** Lat. *obiectum*= objeto tirado en el camino; suf. *oris*= que hace algo [que tira o rechaza algo]; *de*= de, pertenencia; *conscience* (conshiens)= conciencia; de *com*= con, junto; *scire* (shire)= saber, conocer. Dícese de una persona que, por motivos de conciencia, rehúsa prestar servicio militar o portar armas.

**oblación:** Lat. *oblatio, oblationis* (oblashio, oblashionis)= ofrenda y sacrificio que se hace a Dios.

**oblea:** Fr. *oublée*; del Lat. *oblata*= hoja muy delgada de masa de harina y agua, cocida en molde, que se usaban para pegar sobres o para colocar un sello. Dícese de una delgada hoja de pan ácimo, como la hostia. Ver ácimo y hostia.

**oblicuo:** Lat. *obliquus*= inclinado o desviado de lo horizontal. Ver horizontal, tangente y vertical.

**obligación:** Lat. *obligatio, obligationis* (obligashio, obligashionis); de *obligare*; *ob*= de; *ligare*= atar, ligar. Dícese de algo a lo cual uno está ligado a ejecutarlo.

**oboe:** Fr. *hautbois*; de *haut*= alto [tono]; *bois*= madera. Dícese de un instrumento de madera con

dos lengüetas y de sonido muy agudo.

**óbolo:** Gr. *ὀβολός* (obolós)= moneda griega pequeña, la sexta parte de una dracma. Dícese de una contribución monetaria pequeña. No confundir con óvulo. Ver óvulo, moneda, ficha y billete.

**obsceno:** Lat. *obscenus* (obshenus)= sucio, impuro, repulsivo. Dícese de todo lo relativo a la inmoralidad o impureza sexual o de otro tipo. Ver pornografía.

**oscuro u oscuro:** Lat. *obscurus*= cubierto. Dícese de todo aquello que está alejado de la luz. Ver oscuro.

**obsequias:** Confusión etimológica por exequias. Lat. *obsequias*= honras fúnebres. Ver exequias y obsequio.

**obsequio:** Lat. *obsequium*= complacencia; de *obsequi*= cumplir; de *ob*= frente, hacia, ante, antes; *sequire*; de *sequi*= seguir, ir detrás, continuar. Dícese de un regalo o algo que se le da a otro sin que éste lo pague. Ver regalar.

**observación:** Lat. *observatio, observationis* (observashio, observashionis)= hecho de mirar; de

*ob*= frente, hacia, ante, antes; *servare*= guardar, mantener. Dícese del hecho de mirar detenidamente o recalcar sobre algo.

**observancia:** Lat. *observantia* (observantia)= Cumplimiento exacto de lo que manda la ley.

**obsidiana:** Lat. *obsidianus*= lápiz, piedra. Dícese de un mineral vítreo negro o verde muy oscuro. Ver lápiz.

**obsoleto:** Lat. *ob*= frente, hacia, ante, antes; *solere*= acostumbrar. Que es lo que se acostumbraba antes. Dícese de algo que ya pasó de moda, o ya no cumple bien su función.

**Obstetra:** Lat. *obstetrix*= partera; de *ob*= frente, ante; *stare*= estar de pie. Que está de pie ante alguien. Dícese del profesional de la medicina que presencia y ayuda a una mujer en el proceso y momento del parto.

**obstruir:** Lat. *obstruere*= construir una barricada o barrera en contra de algo. Ver barricada.

**obturador:** Lat. *obturatoris*; de *obturare*= cerrar. Dícese de un dispositivo que sirve para cerrar y abrir un pasaje.

**ocarina:** It. *ocarina*; del Lat. *auca*= ganso [debido a su forma]; suf. *ina*; fem. de *inus*= disminu-

tivo. Dícese de un instrumento musical de viento simple con agujeros para tapar con los dedos.

**ocasión:** Lat. *occassio, occasio-nis*; p. p. de *occidere*; de *ob*= ante; *cadere*=caer. Dícese del tiempo oportuno para algo.

**ocaso:** Lat. *occasus*= la puesta del sol u otro astro.

**occidente:** Lat. *occidens, occidentis*= caída; de *occidere*= caer. Dícese del punto cardinal por donde se pone el sol en los equinoccios. Ver oeste, cardinal y equinoccio.

**océano:** Gr. *ωκεανος* (ōkeanos)= expansión inmensa de agua saladas sobre la tierra, que divide los continentes. Ver mar, lago y laguna.

**ocio:** Lat. *otium* (óshium)= cese del trabajo. Dícese del hecho de no hacer nada.

**oclusión:** Lat. *occludere*= cerrar; suf. *isionis*= sustantivante de acción o efecto. Hecho de estar tapado, obstruido o cerrado un conducto.

**ocote:** Nah. *ocotl*= corazón del pino, que se usa para encender fuego. Del ocote se extrae la brea. Ver brea y resina.

**octano:** Lat. *octo*= ocho + *meta-*no; de *methyl*; del Gr. μεθυ (mezü)= vino + υλη (jülë)= madera. Ocho vino de madera. Dícese de la unidad del poder antidetonante de los combustibles. Entre más alto sea el número de octanos, mejor la calidad. Ej. Hay gasolina de 89, 93 y 100 octanos. Símbolo C<sub>8</sub>H<sub>18</sub>.

**octava:** Lat. *octava*; de *octo*= ocho; suf. *avus*= fracción numérica, sustantivante. Dícese de la distancia entre ocho elementos, tales como días, teclas o notas musicales.

**octeto:** Lat. *octo*= ocho; suf. *etus*= sustantivante. Dícese de a) un conjunto de ocho cantantes o personas que ejecutan un instrumento musical, b) un conjunto de ocho instrumentos musicales.

**octubre:** Lat. *Octòber, Octobris mensis*= mes octavo [del calendario romano]; de *octo*= ocho. Es el décimo mes del año, y dura 31 días.

**oculista:** Lat. *oculus*= ojo; suf. *ista*= inclinación o tendencia a, alguien que hace algo. Dícese del profesional de la medicina

que se encarga de los ojos. Ver Oftalmología.

**Ocultismo:** Lat. *occultus*; p. p. de *occulere*= ocultar; suf. *ismus*; del Gr. ισμος (ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese del conjunto de conocimientos y prácticas mágicas, misteriosas y espiritistas, con las cuales se pretende influenciar y dominar la naturaleza y seres vivos. La práctica del Ocultismo hace perder la vida espiritual con Dios, y representa condenación eterna. Ver Espiritismo.

**odisea:** Del poema de Homero “La *Odisea*”. Gr. οδυσσεια (odús-seia)= la Odisea de Homero; prob. de οδος (jodós)= camino. Dícese de un largo camino lleno de aventuras difíciles. Ver Homero, en sección de nombres.

**Odontología:** Gr. οδων, οδους (odón, odús)= diente; λογια (loguía)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese de la ciencia que estudia los dientes.

**odontólogo:** Ver Odontología. Profesional de la medicina que se ocupa de los dientes.

**odre:** Gr. ὑδρία (judría)= cántaro.

**Oeste:** Al. *west*= occidente. Dícese del punto cardinal en donde se pone el sol durante los equinoccios. Ver equinoccio, Norte, Sur, Este, Oeste, Oriente, Occidente y Poniente.

**ofensa:** Lat. *offendere*; de *ob*= contra; *ferere*= golpear. Golpear contra otro. Dícese de una expresión que disgusta a otro. Ver defender.

**offset:** Del Ing. *off set*; *off* del Ant. Ing. *of*, *af*, *æf*= lejos de; *set*; del A. S. *settan*= sentar. Sentar o colocar lejos de algo. Dícese de un tipo de imprenta en la cual se elabora primero una placa en papel metálico o máster fotográfico con la impresión y, luego, se transfiere al papel. El proceso de la offset se parece al del Ditto y hectógrafo. En la offset y Ditto, se utiliza un proceso directo, mientras que en el hectógrafo, se usa proceso indirecto. **Proceso directo**, significa que se imprime directamente de la placa o máster, hacia el papel. **Proceso indirecto**, significa que primero se transfiere la imagen hacia una plancha gelatinosa y, luego, desde ésta, hacia el papel. Al preparar una placa para

proceso directo, la imagen debe verse en el máster al revés, para que, al imprimir, salga al derecho. Para una placa de proceso indirecto, la imagen debe verse al derecho en el máster, para que, al transferirlo a la plancha gelatinosa, se vea al revés y, luego, la impresión en el papel salga al derecho. Por eso se le denomina proceso indirecto. Ver ditto y hectógrafo.

**oficina:** Lat. *officium*; de *opus*= obra, trabajo; *facere* (fakere)= hacer. Hacer trabajo. Dícese de un salón en donde se hacen los trabajos de planeación, control y registro de una empresa.

**Oficina Cuáquera en las Naciones Unidas:** Es una oficina o agencia de las Iglesias Evangélicas “Amigos”, apodados Cuáqueros, en medio de las sedes de las Naciones Unidas, en Ginebra y Nueva York, que se encarga de promover la paz y el bienestar de los pobres, enfermos y necesitados entre los embajadores de todas las naciones. La influencia de dicha oficina es muy grande sobre todas las naciones, oponiéndose al desarrollo de armas mortales y promoviendo la paz entre las naciones



y el cuidado de los necesitados.  
Ver Naciones Unidas.

**ofidio:** Gr. οφίδιον (ofidion)= relativo a las serpientes; de οφίς (ofis)= serpiente. Ver serpiente, víbora y culebra.

**ofrenda:** Lat. *ob*= hacia delante; *ferre*= traer. Dícese de todo aquello que se trae como un don. Ver don.

**oftálmico:** Gr. οφθαλμος (ofzalmos)= ojo; suf. ικος (ikós)= perteneciente o relativo a. Relativo a los ojos.

**Oftalmología:** Gr. οφθαλμος (ofzalmós)= ojo; λογία (loguía)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Ciencia que estudia los ojos. Ver oculista.

**oftalmólogo:** Ver Oftalmología. Profesional de la medicina que se ocupa de los ojos.

**ofuscarse:** Lat. *obfuscatus*= obscurecido; de *ob*= de; *fuscare*= oscurecer. Dícese del hecho de sentir oscurecida o confundida la mente.

**ogro:** Fr. *ogre*= en cuentos de hadas, hombre muy cruel que come carne humana, o sea, antropófago. Dícese también de

cualquier hombre muy cruel o malo. Ver antropófago.

**oh!:** Ing. *oh*= interjección que indica admiración.

**óhmetro:** De ohmio, en honor al físico alemán Jorge Simón *Ohm*, 1787-1854; Gr. μετρον (metrón)= medida. Dícese de un aparato que sirve para medir ohmios. Ver ohmio y multímetro.

**ohmio:** En honor al físico alemán Jorge Simón *Ohm*, 1787-1854. Dícese de la unidad de resistencia eléctrica que da paso a un amperio cuando entre sus extremos existe una diferencia de potencial de un voltio. Ver intensidad, voltio, amperio y resistor. La ley del ohmio se ilustra así:

$$\frac{\text{Vol}}{\text{Amperio por Ohmio}} = \frac{\text{V}}{\text{AxO}}$$

Para establecer uno de los tres valores, el mismo se quita del quebrado, y se operan las cifras que quedan, tal como se ilustra a continuación:

$$\text{V} = \frac{\text{V}}{\text{AxO}} \quad \text{A} = \frac{\text{V}}{\text{O}} \quad \text{O} = \frac{\text{V}}{\text{A}}$$

**ohmímetro:** ver óhmetro.

**ojalá:** Ár. *wa-shä' Alläh*= y quiera Dios. Deseo que así sea.

**ojera:** Lat. *oculus*= ojo; suf. *erus*= relativo a. Dícese de unas manchas negras que se forman sobre los párpados de los ojos después de mucho esfuerzo visual. Ver parpadear.

**ojiva:** Lat. *augiva* (anguiva); Ant. Fr. *ogive*= arco de dos curvas laterales opuestas que se unen formando punta. Dícese de los arcos en las ventanas de las catedrales medievales y de la punta de los misiles. Ver misil.

**ojo:** Lat. *oculus*= ojo. Dícese de a) un órgano que sirve para ver, un agujero [como el ojo de una aguja].

**ola:** Prob. Ár. *wa-lläh*= ¡Por Dios! [de admiración por la gran ola]. Dícese de una onda del agua en el mar.

**¡Olé!**= Ár. *wa-llah*= Por Dios. Dícese de una interjección española con la cual se anima a la acción. Ej. en las corridas de todos.

**oleaginoso:** Lat. *oleaginus* (oleaginus)= aceitoso; de *olea*= oliva, aceituna; *olèum*= aceite [normalmente de olivas]; *olivum*= oliva. Dícese de todo

aquello cuya composición es aceitosa.

**oler:** Lat. *olere*= percibir un olor. Hay olores buenos, o agradables, y malos, o desagradables. Ver olor.

**olfato:** Lat. *olfactus*= sentido por el cual se perciben los olores.

**oligarquía:** Gr. *ολιγος* (oligos)= pequeño, pocos; *αρχη* (arkjè)= principio, origen, antiguo. Dícese del sistema de gobierno en el cual permanecen rigiendo por mucho tiempo sólo unos pocos.

**oligocracia:** Gr. *ολιγος* (oligos)= pequeño, pocos; *κρατεω* (kratèö)= gobernar. Sistema de gobierno en el cual rigen sólo unos pocos.

**olimpiadas:** Gr. *ολυμπια* (olümpía)= región sagrada con una oliva donde se realizaban los juegos; *ολυμπος* (ólümpos)= morada de los dioses paganos. Dícese de una serie de juegos deportivos.

**olímpico:** Gr. *ολυμπικος* (olümpikós)= relativo al Olimpo. Dícese de todo lo relacionado con los deportes. Ver deporte.

**olimpo:** Gr. *ολυμπος* (ólümpos)= morada de los dioses. Dícese del lugar mitológico donde moraban los dioses paganos. Tam-

bién se dice del conjunto de dioses.

**oliva:** Lat. *oliva*= aceituna; de *olivum*= aceite. Dícese de una planta de cuya fruta se extrae aceite. También se le llama aceituna. Ver aceituna.

**olivo:** Lat. *olivum*= aceite. Dícese de un árbol, de cuya fruta se extrae aceite. También se le llama aceituna.

**olor:** Lat. *odor, adoris*= olor. Dícese de la sensación agradable o desagradable que ciertas sustancias producen en el sentido del olfato, al inhalarlos. Ver hedor.

**olote:** Nah. *olótl*= hueso de la mazorca de maíz.

**olla:** Lat. *olla* (ola)= vasija de barro o metal que sirve para cocinar alimentos. Ver hollín.

**ombligo:** Lat. *umbilicus*= cicatriz que se forma al centro del abdomen al cortar el cordón umbilical al tiempo del nacimiento. Ver umbilical.

**omega:** Gr.  $\omega, \Omega$ = De  $\omicron = \omicron$ ;  $\mu\epsilon\gamma\alpha$  (mega)= grande. O grande. Dícese de la última letra del alfabeto griego, y suena como una “o” larga y bien pronunciada.

**ómicon:** Gr.  $\omicron = \omicron$ . Es la o corta del Griego.

**ómnibus:** Ver ómnibus.

**ómnibus:** Lat. *omnis*= todo; A. S. *bisig*= activo, en trabajo. Que está en trabajo para todos. Dícese de un vehículo automóvil grande para transporte colectivo.

**omnipotente:** Lat. *omnis*= todo; *potens*= capaz. Que todo lo puede hacer.

**omnipresente:** Lat. *omnis*= todo; *præ* (prae)= ante, antes de; *esse*= ser. Que está presente en todo lugar.

**omnisciente:** Lat. *omnis*= todo; *sciens, scire* (shiens, shire)= saber. Que todo lo sabe.

**omóplato:** Gr.  $\omicron\mu\omicron\pi\lambda\alpha\tau\eta$  (omoplátë); de Gr.  $\omicron\mu\omicron\varsigma$  (ômos)= hombro; Gr.  $\pi\lambda\alpha\tau\upsilon\varsigma$  (platüs)= plano, plato. Dícese de cada uno de los dos huesos planos que se encuentran en la parte trasera superior de la caja torácica. Ver tórax.

**oncocercosis:** Gr.  $\omicron\gamma\kappa\omicron\varsigma$  (ónkos)= tumor;  $\kappa\epsilon\rho\kappa\omicron\varsigma$  (kérkos)= cola;  $\omicron\sigma\iota\varsigma$  (ösis)= afección, enfermedad. Dícese de un tumorcillo alargado en los ojos.

**onda:** Lat. *unda*= onda. Dícese de cada semiciclo que se forma al

moverse un líquido, aire u otra materia, colocándose una tras otra en forma de “S”. Ver semiciclo.

**ondular:** Lat. *undula*= en forma de onda. V. moverse en forma de onda.

**oneroso:** Lat. *onerosus*; de *onerare*= cargar. Dícese de todo aquello que se siente pesado, molesto, gravoso. Ej. los impuestos elevados.

**onice, ónix:** Lat. *ònix, onýchis* (oníkis)= piedra preciosa de colores alternos.

**onicomancia:** Gr. ονυξ, ονυχος (onüx, onükjos)= uña; μαντεια (manteia)= adivinación. Práctica supersticiosa que pretende adivinar el porvenir por medio de los trazos que quedan señalados en las uñas al aplicarles aceite con hollín. Ver superstición y quiromancia.

**onicomancia:** Ver onicomancia.

**oniromancia:** Gr. ονειρος (oneirós)= sueño, ensueño; μαντεια (manteia)= adivinación. Adivinación por medio del sueño. Arte que pretende adivinar el futuro por medio de los sueños.

**oniromancia:** Ver oniromancia.

**onomancia:** Gr. ονομα (ónoma)= nombre; μαντεια (manteia)= adivinación. Arte que pretende adivinar el destino de las personas por medio del nombre que posee.

**onomancia:** Ver onomancia.

**onomatopeya:** Gr. ονοματοποεια (onomatopeia); de ονομα, ονοματος (ónoma, onómatos)= nombre; ποεια; de ποιω (poi-éō)= hacer. Hacer nombre. Dícese de aquellos nombres o palabras que se forman tratando de imitar el sonido o ruido que hacen o ejecutan. Ej. pimpón [juego]. Ver ping-pong.

**Ontología:** Gr. ον, ον, οντος, οντως (ön, on, ontos, óntös)= un ser; de ωον (öön) huevo, ser vivo; λογια (loguía)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese del estudio del ser.

**onza:** 1. Lat. *uncia* (unkia)= peso equivalente a 16 adarmes, o 287 decigramos. 2. Lat. *lynx, lyncis* (linkis)= animal mamífero parecido a la pantera. Ver adarme.

**opalino:** Lat. *opalinus*; de *opalus*; del Gr. οπαλιος (opalíos); del

Sáns. *upala*= piedra preciosa; suf. *inus*= diminutivo. Dícese de a) todo lo relativo al ópalo, b) color blanco azulado, c) vidrio opaco.

**ópalo:** Lat. *opalus*; del Gr. *οπαλιος* (*opalios*); del Sáns. *upala*= piedra preciosa. Dícese de un mineral silíceo traslúcido opaco de diversos colores.

**opción:** Lat. *optio, optionis* (*opsio, opshionis*)= Facultad de escoger.

**ópera:** Lat. *opera*= obra. Dícese de un poema dramático cantado. Ver opereta y zarzuela.

**operar:** Lat. *operari*= obrar, trabajar. Dícese también del hecho de ejecutar una cirugía.

**opereta:** It. *operetta*= obra pequeña; del Lat. *opera*= obra; It. *ette* diminutivo. Dícese de una ópera de carácter jocoso o chistoso. Ver zarzuela.

**opio:** Gr. *οπος* (*opos*)= jugo vegetal. Dícese de una sustancia narcótica que produce somnolencia intoxicante, extraído de la amapola. Ver amapola, pampolina y papaverina.

**opresión:** Lat. *oppressio, oppressionis* (*opresio, opresionis*); de *ob*= para; *primere*= presionar.

Dícese del hecho de ejercer presión de algún tipo sobre alguien.

**oprobio:** Lat. *opprobrium*= deshonra. Ver vituperio.

**óptica:** Gr. *οπτική* (*optikē*); de *οψις* (*opsis*)= vista. *οπτασια* (*optasia*)= vista, exhibición visual. Se relaciona con *οραω* (*oráo*)= ver y con *οφθαλμο* (*ofzalmos*). Dícese de la rama de la Física que estudia los fenómenos de la luz y la vista.

**óptico:** Gr. *οπτικός* (*óptikos*)= relativo a la luz y visión; de *οψις* (*opsis*)= vista. No confundir con *οπτος* (*optós*)= cocido; de *οπτωω* (*optáo*)= cocinar, azar. Ver oftálmico.

**optimismo:** Lat. *optimus*= lo mejor; suf. *ismus*; del Gr. *ισμος* (*ismos*)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Hecho de pensar siempre lo mejor de toda situación. Ver pesimismo.

**óptimo:** Lat. *optimus*= lo mejor. Ver excelente.

**Optometrista:** Gr. *οπτικός* (*optkós*)= relativo a la luz; *μετρον* (*metrón*)= medida. Dícese del profesional de la Física que mide la capacidad de visión. Ver Oculista.

**optómetro:** Gr. οπτέω (ptiúō)= ver; μετρον (metrón)= medida. Aparato para medir la visión y calcular la dirección de los rayos de luz para escoger los lentes de corrección para el ojo.

**oración:** Lat. *orationis* (orashionis); de *orare*= hablar; suf. *tionis* (shionis)= acción. Dícese de un conjunto de palabras que expresan un sentido completo. También se refiere al hecho de hablar con Dios.

**oráculo:** Lat. *oraculum*= lugar para orar; de *orare*= orar. Decíase antiguamente de la respuesta que los paganos creían recibir de los dioses.

**oral:** Lat. *oralis*; de *os*, *oris*= boca; suf. *alis*= relativo a. Relativo a la boca. Dícese de toda expresión por medio del habla.

**orar:** Lat. *orare*= hablar. Dícese del hecho de hablar en público para convencer, hablar con Dios.

**oratoria:** Lat. *oratoria*; de *oratòrium*= lugar para orar; de *orare*= orar, hablar con Dios. Dícese del arte de hablar en público. Ver retórica.

**oratorio:** Lat. *oratòrium*= lugar para orar; de *orare*= orar.

**ordenar:** Lat. *ordinare*; de *ordo*= línea recta. Dícese del hecho de a) colocar todo en forma clasificada en el lugar que le corresponde, b) indicar que se ejecute una acción.

**ordeñar:** Lat. *ordinare*; de *ordinare*= ordenar. Dícese del hecho de extraer la leche exprimiendo la ubre. Ver ubre y teta.

**ordinal:** Lat. *ordinalis*= relativo al orden. Los números ordinales son aquellos que denotan posición u orden. Ej. primero, segundo, tercero, etc. Ver cardinal.

**ordinario:** Lat. *ordinarius*= ordinario, común; de *ordo*= orden. Dícese de a) todo lo sucede según el orden establecido, b) común, c) todo aquello que no tiene una superficie fina.

**oreja:** Lat. *auricula*= parte externa del oído que sirve para captar las ondas de los sonidos. También se le llama así a un espía. Ver espía.

**orfanato:** Gr. ορφανός (orfanós)= huérfano; suf. *atus*= lugar de. Lugar para huérfanos. Ver huérfano.

**orfanatorio:** Ver orfanato.

**Orfismo:** En honor al falso dios *Orfeo*; suf. *ismus*; del Gr. ὄρφεος

(ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de la religión de misterios del falso dios Orfeo.

**organigrama:** Gr. *οργανον* (organón)= máquina complicada; *γραμμα* (grama)= letra, escritura, dibujo. Dícese de una serie de dibujos esquemáticos entrelazados que ilustran el orden jerárquico de una organización.

**órgano:** Gr. *οργανον* (organón)= instrumento o máquina compleja, la lengua humana. Dícese de a) un instrumento musical manejado por medio de un teclado, originalmente compuesto por una serie de tubos o flautas. Modernamente, se fabrican órganos electrónicos y sintetizadores; b) un conjunto de elementos organizados, c) las diversas glándulas y aparatos del cuerpo humano. Ver sintetizador y glándulas.

### Órganos del Cuerpo Humano

Órgano	Descripción	Función
apéndice	Glandulilla suspendida del intestino grueso.	No se conoce con seguridad, pero algunos acertadamente afirman que segrega aceite para lubricar el colon ascendente.

bazo	Órgano mediano y alargado de color rojo oscuro, situado a la izquierda del estómago.	Destruye hemates viejos y ayuda a formar linfocitos.
cerebelo	Pequeño centro nervioso en la parte posterior del cráneo.	Función central psicomotora.
cerebro	Masa encefálica que constituye el principal centro nervioso.	Ejecuta el control central de todas las funciones del organismo, y el intelecto. Es órgano vital.
corazón	Bomba muscular situada en la parte superior izquierda del tórax.	Impulsa la sangre a todas las partes del organismo. Es órgano vital.
estómago	Parte ensanchada del intestino delgado, y forma una bolsa.	Recibe los alimentos, los mezcla con jugo gástrico e inicia la digestión. Es órgano vital.
gónadas	Son los testículos en el hombre y ovarios en la mujer.	Producen células para reproducción y hormonas de diferenciación sexual.
hígado	Órgano grande situado al lado derecho superior del abdomen.	Segrega bilis para la digestión, elimina toxinas y otras funciones. Es órgano vital.
intestino	Tubo largo situado después del estómago.	Segrega sustancias y completa la digestión y absorción.
lengua	Órgano mediano situado en medio de la boca.	Es esencial para articular el habla y cumple funciones digestivas y de percepción del sabor.

nariz	Es la parte abultada al centro del rostro.	Sirve de conducto para la respiración y percepción del olor.
oído	Dos órganos situados en los laterales del cráneo, adentro de las orejas.	Sirve para oír los sonidos.
ojo	Dos órganos vítreos situados en el rostro.	Sirve para ver todo lo que rodea al ser.
páncreas	Glándula lobulada situada junto al intestino delgado.	Segrega un jugo digestivo en el duodeno y produce insulina para controlar la cantidad de glucosa en la sangre. Es órgano vital.
piel	Capa delgada que cubre el organismo y constituida por la dermis y epidermis.	Cubre y protege el organismo. Es el elemento del tacto.
pulmón	Dos órganos grandes y esponjosos situados atrás del tórax.	Purifica la sangre del anhídrido carbónico. Es órgano vital.
riñón	Dos órganos medianos situados a los lados de las vértebras lumbares.	Extraen de la sangre y expulsan la orina.
suprarrenal	Dos glándulas planas situadas sobre los riñones.	Segrega adrenalina, para el control de las emociones.
útero	Bolsa matriz en forma de vasija invertida, situada en el vientre.	Provee un ambiente propicio para la formación de un nuevo ser en su seno.
vesícula biliar	Pequeña bolsa situada en el hígado.	Contiene y segrega en el sistema digestivo la bilis, para facilitar la digestión.

**organización:** Gr. *οργανον* (organón)= instrumento o máquina compleja; *ιζω* (ídsö)= hacer; suf. *tionis* (shionis)= que se hace. Dícese del hecho de componer todo un sistema de elementos. Ej. los elementos de una empresa.

**orgasmo:** Gr. *οργασμος* (orgasmos); de *οργανν* (ográn)= lleno de humedad. Dícese del momento máximo en el cual se siente el placer sexual y, en el varón, se expulsa el semen.

**orgía:** Gr. *ιοργια* (órgia)= fiesta del dios Baco con bebida y danzas. Equivale al Gr. *κομος* (kōmos)= orgía.

**orientación:** Lat. *oriens, orientis*= oriente, donde sale el sol; de *oriri*= salir, levantarse, surgir. Dícese del hecho de localizar el oriente para establecer todos los puntos cardinales para saber en dónde uno está.

**Oriente:** Lat. *oriens, orientis*= oriente, donde sale el sol. Ver levante, saliente, Norte, Sur, Este, Oeste y Poniente.

**orín:** Ver orina.

**orina:** Lat. *urina*; del Gr. *ουρον* (urón)= orina. Dícese del líquido sedimentario y excrementicio de color amarillo que es secre-



tado por los riñones a través de la vejiga y la uretra. Ver sedimento, excremento, riñón, vejiga y uretra.

**Orión:** Lat. *Orionis*= constelación ecuatorial cerca de Taurus que simula un cazador con cinturón y espada. Ver constelación.

**oriundo:** Lat. *oriundus*= descendiente. Dícese de alguien originario de algún lugar.

**ornamental:** Lat. *ornamentalis*; de *ornamentum*; de *ornare*= adornar; suf. *alis*= característica. Dícese del todo aquello que adorna. Ver adorno.

**ornato:** Lat. *ornatus*= adorno. Dícese de todo lo relativo al arreglo y adorno.

**oro:** Lat. *áurum*= metal amarillo no oxidable muy precioso, que se utiliza para acuñar monedas y fabricar joyas. Símbolo: *Au*; número atómico: 79. Ver moneda, ficha y billete.

**oro negro:** Lat. *áurum*= metal amarillo no oxidable muy precioso; *niger* (níguer), *nigri*= negro. Dícese del petróleo, porque, aunque es negro y feo, tiene un valor casi como el del oro.

**oropel:** Ant. Fr. *oripel*= lámina de latón que imita al oro.

**orquesta:** Gr. *ορχηστρα* (*orkjës-tra*)= espacio para el coro en el escenario; *ορχεισθω* (*orkjéis-zö*)= bailar. Dícese de un conjunto de instrumentos musicales que ejecutan a la vez.

**Orquesta filarmónica:** Dícese de una orquesta de alta calidad, pero menos formal que una sinfónica.

**Orquesta sinfónica:** Dícese de una orquesta de la más alta calidad, especial para ejecutar sinfonías. La orquesta sinfónica completa está compuesta por 120 instrumentos musicales: Modernamente, se acostumbra 65 instrumentos de cuerdas, como violines, violas, etc., 15 de viento-madera, como clarinetes, oboes, pÍcolo, etc, 11 de bronce, como trompetas, cornos, tubas, etc. y 5 de percusión, como bombos o pandere-tas.

**ortiga:** Lat. *urtica*= planta venenosa cuyas hojas están cubiertas de diminutos pelos con los cuales, al contacto, produce mucha picazón en la piel. Antiguo origen hebreo. Ver chichicaste.

**ortodoxo:** Gr. *ορθοδοξια* (*or-zo-doxia*); de *ορθος* (*orzós*)= correcto; *δοξη* (*doxë*)= gloria,

alabanza. Dícese de un feligrés que profesa y practica la fe correcta.

**Ortodoncia:** Gr. ορθος (orzós)= correcto; οδων (odön)= diente. Arte de corregir las deformaciones y defectos de la dentadura.

**ortografía:** Gr. ορθογραφια (orzografía); de ορθος (orzós)= correcto; γραφη (grafè)= escritura. Escritura correcta.

**Ortopedia:** Gr. ορθος (orzós)= correcto; παιδεια (paideia)= escuela para niños; de παις (pais)= niño. Arte de educar hacia la corrección de las deformidades de los huesos y otras partes del cuerpo humano, especialmente para niños.

**ortopédico:** Gr. ορθος (orzós)= correcto; παιδεια (paideia)= escuela para niños; de παις (pais)= niño; suf. Lat. *icus*= relativo a. Relativo a la Ortopedia, que educa para corregir las deformidades físicas. Ver Ortopedia.

**orzuelo:** Lat. *hordeolus*= pequeña inflamación sobre el párpado de un ojo; de *hordeus*= cebada; suf. *olus*= diminutivo. Pequeño grano de cebada. Dícese de una pequeña inflamación abultada

sobre el párpado de un ojo. Vulgarmente, le llaman escupe-lo o pispelo.

**Osa Mayor:** Lat. *ursa*= fem. de *ursus*= oso; *maior, maioris*= mayor, más grande, de más edad. En Latín se reconoce como *Canis Maior*= Perro Mayor; de *canis*= can o perro. Dícese de una constelación de estrellas sureñas al Sureste de la constelación Orión, que contiene la Estrella del Perro Sirio. Ver constelación.

**Osa Menor:** Lat. *ursa*= fem. de *ursus*= oso; *minor, minoris*= menor, de menor tamaño o edad. En Latín se reconoce como *Canis Minoris*= Perro Menor; de *canis*= can o perro. Dícese de una constelación de estrellas norteñas al Este de la constelación Orión, cerca de Gemini, que contiene la estrella brillante Procyon. Ver constelación.

**oscilador:** Lat. *oscillator* (oshilator); de *oscillare* (oshilare)= balancearse. Aparato electromagnético que sirve para producir un movimiento constante de balanceo, sea de una pieza mecánica, o una frecuencia.

**oscilar:** Lat. *oscillare* (oshilare)= balancearse. Efectuar movimientos hacia un lado y otro a la manera de un péndulo.

**osciloscopio:** Lat. *oscillare* (oshilare)= balancearse; Gr. σκοπεω (scopëö)= mirar. Dícese de un aparato que visualiza en una pantalla las vibraciones de una frecuencia. Ver frecuencia.

**ósculo:** Lat. *osculum*= beso; dim. de *os*= boca.

**oscuro:** Lat. *obscurus*= cubierto. Dícese de todo aquello que está alejado de la luz. Ver obscuro.

**Oscurantismo:** Lat. *obscurus*= oscuro, cubierto, alejado de la luz; suf. *ismus*; del Gr. ισμος (ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de a) hecho de permanecer en la oscuridad, b) período de la historia humana, en la Edad Media, en el cual reinó mucha ignorancia.

**óseo:** Lat. *osëus*= de hueso, relativo a los huesos.

**ósmosis:** Gr. οσμος (ösmós)= impulso; de ωθη (özö)= empujar; ωσις (ösis)= estado, condición, afección, enfermedad. Dícese de la tendencia de los fluidos de atravesar membranas separado-

ras semi permeables. Ej. atravesar las paredes de las células vivas, tal como en la penetración del espermatozoo en el óvulo. Otro ejemplo: El proceso de filtrado del agua.

**oso:** Lat. *ursus*= mamífero salvaje feroz de gran tamaño.

**Osteología:** Gr. οστεον (ostéon)= hueso; λογια (loguía)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese de la ciencia que estudia los huesos.

**osteoporosis:** Gr. οστεον (ostéon)= hueso; πορος (porós)= pasaje, poro. Dícese de una patología ósea, en la cual los huesos se debilitan y casi se perforan.

**otoño:** Lat. *autumnus*= estación del año posterior al verano y anterior al invierno, caracterizado por el botar de las hojas de los árboles. Ver invierno, primavera y verano.

**otorrea:** Lat. *otorrhæa* (otojroea); Gr. οτορροια (ötojróia); de ους, ωτος (ous, ötos)= oído; ρροια (jroia)= flujo; de ρεω (jrëö)= fluir; ροιας (jroiás)= amapola silvestre [que produce

flujo]; Ant. Ing. *rennem*= correr, fluir.

**Otorrino:** Gr. ους, ωτος (ous, ōtos)= oído; ρεω (jrēō)= fluir; ρις, ρινος (jris, jrinós)= nariz; Ant. Ing. *rennem*= correr, fluir. Flujo del oído. Dícese del profesional de la medicina que estudia las enfermedades del oído.

**Otorrinolaringología:** Gr. ους, ωτος (ous, ōtos)= oído; ρις, ρινος (jris, jrinós)= nariz; λαρυγξ, λαρυγγος (lárux, larüngus)= laringe; λογια (loguía)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese de la ciencia que estudia los problemas patológicos de la nariz, garganta y laringe.

**otosclerosis:** Gr. ους, ωτος (ous, ōtos)= oído; σκληρωσις (sklērōsis)= endurecimiento; ωσις (ōsis)= afección, enfermedad. Patología del oído, cuyo tejido de endurece esponjosamente y produce sordera.

**otoscopio:** Gr. ους, ωτος (ous, ōtos)= oído; σκοπεω (skopēō)= mirar. Aparato para mirar el oído.

**otrosí:** Lat. *altèrum*= otro; *sic*= sí, así. En lenguaje jurídico, otra cláusula con valor legal.

**óxido:** Gr. οξυς (oxüs); Fr. *oxidus*= ácido. Componente binario de oxígeno con otro elemento, tales como hierro, cobre, zinc. No debe confundirse con moho. Ver moho.

**oxígeno:** Gr. οξυγενος (oxügēnos); de οξυς (oxüs)= ácido; γενεα (gueneá)= raza, generación; de γιγνεσθαι (guígnēs-zai)= nacer. Que produce ácido. Elemento químico gaseoso, incoloro, insaboro, inodoro, muy abundante en la atmósfera. Símbolo “O”, peso 16, número atómico 8.

**ouija:** Fr. *oui*= sí; Al. *ja*= sí. Sí, sí. Dícese de un oráculo diabólico, que consiste en un triángulo que se mueve en un tablero, entre las letras del alfabeto, números y símbolos, con un sol para el sí, y una luna para el no. Se usa para decir la suerte. El juego de ouija es sumamente peligroso, y es común que los que la juegan, se enloquecen.

**ova:** Lat. *ova*= huevos; de *òvum*= huevo. Dícese de la masa gelatinosa o coloidal de algunos animales de menor tamaño que

contiene un conjunto de huevos sin cáscara. Lat. *ulva*= cualquiera de las algas unicelulares de color verde cuyo tallo está subdividido en muchos filamentos sencillos o ramificados.

**ovario:** Lat. *ovàrium*= glándula sexual femenina, en donde se producen los óvulos. Ver óvulo.

**ovejuna:** Lat. *ovicula*= hembra del carnero, muy lanosa. Ver carnero.

**overo**<sup>ne</sup>: Dícese a) del color dorado, parecido al melocotón, de algunos animales, como el caballo; b) de una enfermedad que hace perder la pigmentación de la piel, y le da un color overo.

**ovoide:** Lat. *òvum*= huevo; suf. *oide*= en forma de. En forma de huevo.

**ovular:** Lat. *òvum*= huevo; suf. *aris*= acción verbal. Hecho por el cual el ovario deposita uno o más óvulos en la matriz.

**óvulo:** Lat. *òvum*= huevo. Dícese de la célula reproductora femenina. No confundir con óbolo. Ver gameto y óbolo.

**oxígeno:** del Gr. *οξυς* (*oxüs*)= filoso, puntudo, ácido; *γεν* (*guen*); de *γενεα* (*gueneá*)= raza, gente, generación; base de

*γγνεσθαι* (*guígneszai*)= nacer. Dícese de un gas incoloro, inodoro e insaboro que abunda en la atmósfera, y es esencial para la vida.

**ozono:** Gr. *οζζω* (*ódsö*)= despedir olor. Dícese de un gas azul con olor fuerte, que es un estado alotrópico del oxígeno, producido por pequeñas y silenciosas cargas eléctricas. Fórmula O<sub>3</sub>. El ozono se encuentra en pequeñas cantidades en la atmósfera después de las tempestades, y protege a la tierra de algunos rayos nocivos del sol. Ver alotrópico

## P

**pabellón:** Fr. *paveillon*= tienda de campaña. Dícese de a) una tienda de campaña compuesta de un palo central y una manta sostenida por estacas, b) bandera de un país, c) cubierta de malla para protección de insectos, d) parte plana y visible de la oreja. Ver oreja.

**paciencia:** Lat. *patientia* (pashien-shia)= cualidad de sufrir; de *pati*= padecer, sufrir; *pax* (pak)= paz; suf. *entia* (enshia)= característica de. Hecho de sufrir algo con tranquilidad.

**paciente:** Lat. *patiens, patientis* (pashiens, pashientis); de *pati*= padecer, sufrir; suf. *entis*= que hace algo. Que sufre. Dícese de a) una persona que sufre una enfermedad o situación anormal, b) persona que espera y soporta algo con tranquilidad.

**pacífico:** Lat. *pacificare*= hacer la paz; de *pax, pacis* (pak, pakis)= paz; *facere* (fakere)= hacer. Dícese de toda persona o animal que mantiene la paz con otros, o no ataca..

**pacifista:** Lat. *pacificare*= hacer la paz; de *pax, pacis* (pak, pakis)=

paz; *facere* (fakere)= hacer; Gr. *ιστος* (istos)= que tiene inclinación o tendencia a, partidario de. Dícese de una persona que procura la paz.

**padre:** Gr. *πατηρ* (patēr)= padre, progenitor. Dícese de un hombre que ha engendrado y cría a uno o más hijos.

**pagano:** Lat. *paganus*; de *pagus*= país. Del país. Dícese de una persona que no profesa una religión tal como el Cristianismo, Judaísmo o Musulmán, sino que es idólatra, politeísta o con religión oscura.

**pagar:** Lat. *pacare*= apaciguar, satisfacer. Dícese del hecho de dar a alguien el valor o recompensa que le corresponde por algo, tal como un servicio, un objeto, una acción buena o mala, etc.

**página:** Lat. *pagina* (paguina)= hoja escrita.

**país:** Fr. *pays*= territorio, nación, área de tierra. Dícese de una nación.

**paisaje:** De país. Fr. *pays*= territorio, nación, área de tierra. Dícese de un área pintoresca de tie-

rra con vegetación, que se ve a distancia.

**paja:** Lat. *palèa*= caña del trigo, cebada, centeno u otros cereales. Dícese de a) caña del trigo, cebada o centeno, b) conjunto de cañas, c) aristas, d) conjunto de aristas. Ver arista.

**paja de agua:** Lat. *palèa*= paja, caña del trigo, cebada, centeno u otros cereales [por tubo o caño]; *de*= de; *aqua*= agua. Dícese de una medida de flujo de agua que equivale a 60,000 litros. Ver canon de agua.

**pájaro:** Esp. ant. *pássaro*= ave pequeña.

**pajilla:** Lat. *palèa*= caña del trigo, cebada, centeno y otros cereales; suf. *illus*= diminutivo. Dícese de una fístula o tubo delgado de cartón o plástico para succionar líquidos con la boca. En México le llaman popote. Ver popote.

**pala:** Lat. *pala*; de *palus*= trozo largo de madera. Dícese de a) Una herramienta de trabajo con una bandeja adherida a un palo, que sirve para escarbar o recoger material como tierra, cemento, u otro; b) grúa. Ver grúa.

**palabra:** Lat. *parabola*; del Gr. παραβολη (*parabolè*)= lanzado a la par; de παρα (*pará*)= a la par; βαλλω (*bállō*)= lanzar, tirar. Dícese de la expresión de una idea mediante un solo fonema.

**Malas Palabras:** Algunos escritores y periodistas alegan de que no existen malas palabras, puesto que varias de ellas están registradas en los diccionarios. Pero, esto lo dicen sólo con el objeto de justificar su obscenidad. Sin embargo, las malas palabras definitivamente **sí existen**, puesto que lo malo de las mismas es de carácter moral y ético, y no necesariamente gramatical. Ninguna persona decente o de buenas costumbres las usa. Ver fonema.

**palacio:** Lat. *palàtium* (*paláshium*)= uno de los siete montes de Roma. Dícese de un edificio muy elegante donde vive un rey u otro gobernante.

**paladar:** Lat. *palàtum*= paladar. Dícese de a) la parte interior y superior de la boca, b) sabor que se le siente a la comida.

**paladín:** Lat. *palatinus*= un oficial del palacio, caballero valiente.

**palatal:** Lat. *palatum*= paladar; suf. *alis*= relativo a. Dícese de todo lo relativo al paladar. Ver paladar.

**palenque:** Cat. *palenc*= empalizada. Dícese de un rancho redondo de varas destinado para las peleas de gallos. La pelea de gallos es un deporte muy cruel hacia los animales.

**paleolítico:** Gr. *παλαιος* (*palaiós*)= antiguo; *λιθος* (*lizós*)= piedra. Dícese de la etapa intermedia de la Edad de Piedra, caracterizada por utensilios de piedra tallada.

**Paleontología:** Gr. *παλαιος* (*palaiós*)= antiguo, viejo; *ων, ον, οντος, οντως* (*ön, on, ontos, óntös*)= un ser; de *ωον* (*öón*)= huevo, ser vivo; *λογια* (*loguía*)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de *λογος* (*logos*)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese de la ciencia que estudia los seres vivos más antiguos, convertidos en fósiles. La Paleontología pretende asignar edades millonarias a los fósiles encontrados, basada en teorías hipotéticas de la transformación de los elementos; pero, los hallazgos concretos de la Arqueología, con fechas estampa-

das en la antigüedad, demuestran que la existencia de los hombres y otros seres vivos, datan solamente de unos pocos miles de años, como se demuestra mediante las pruebas del carbono 14, que es la más confiable y concordante con los relatos de la Biblia y la historia del mundo. Ver fósil e hipótesis.

**palestra:** Gr. *παλαιστρα* (*palai-stra*)= escuela de luchadores; lugar de lucha; del Heb. *תשל* (pelashez)= lugar de luchadores. Dícese de un lugar en Grecia antigua en donde se aprendía a luchar para espectáculos. Ver espectáculo.

**paliativo:** Lat. *palliativus*; de *palliatum*= cubierto con una capa; de *pallium*= capa; suf. *ivus*= característica, que hace algo. Dícese de una sustancia que mitiga o suaviza algo, tal como el dolor.

**palmera:** De palmo. Lat. *planus*= parte anterior y plana de la mano extendida.

**palmípedo:** Lat. *palmipes, palmipedis*; de *palm*= palma; *pes, pedis*= pie. Dícese de los animales cuyas patas están unidas por palmas.



**palmo:** Lat. *planus*= parte anterior y plana de la mano extendida. Dícese del árbol que da hojas en forma de palmas.

**palo:** Lat. *palus*; contr. de *paxillus*= palo, estaca. Dícese de a) una estaca o fracción alargada de madera, b) Vulg. árbol.

**paloma:** Lat. vulg. *palumba*= ave mediana domesticable.

**palomino:** Lat. vulg. *palumba*= paloma, ave mediana domesticable; suf. *inus*= diminutivo masculino. Dícese a) del macho y polluelo de una paloma.

**paludismo:** Lat. *palus*, *paludis*= laguna; suf. *ismus*; del Gr. *ισμος* (*ismos*)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de una enfermedad febril transmitida por el mosquito anófeles. También se le llama malaria. Ver malaria, anófeles, febril y dengue.

**pamplina:** De papaverina. Lat. *papâver*= amapola; suf. *inus*= diminutivo. Dícese de a) planta amapola somnifera de donde se extrae opio, b) fig. y fam. mentira o dicho sin fundamento. Ver papaverina, opio y amapola.

**pan:** Lat. *panis*= pan. Dícese de un empastado de harina cocinado al horno. Ver empanada.

**panal:** De pan. Lat. *panis*= pan, torta. Dícese de un conjunto de celdillas adheridas y ordenadas entre sí en donde las abejas o avispas guardan miel y sus larvas. Ver abeja, avispa, larva y miel.

**pancarta:** Lat. *pancharta*; del Gr. *παν* (*pan*)= todo; *χαρτες* (*kjartes*)= hoja, hoja de papel. Dícese de a) un pergamino que contiene varios documentos, b) cartel largo de tela o cartón en el cual se exhibe un mensaje.

**pandemia:** Ver pandémico.

**pandémico:** Gr. *πανδημικος* (*pandemikós*); de *πανδημια* (*pandēmía*)= reunión del pueblo; de *παν* (*pan*)= todo; *δημος* (*dēmos*)= pueblo; suf. *ικος* (*ikós*)= relativo a. Dícese de una enfermedad contagiosa que afecta a todo un pueblo y muchas naciones. Ver epidémico y endémico.

**pandemónium:** Gr. *παν* (*pan*)= todo; *δαιμονιον* (*daimonion*)= demonio. Dícese de a) la capital imaginaria del reino del infierno, b) lugar donde hay mucho ruido, desorden y confusión.

**pandero:** Lat. *pandorium*= instrumento musical rústico de percusión, compuesto por dos

aros paralelos con cascabeles en medio. Ver tamboril.

**panegírico:** Gr. πανηγυρικός (panēgürikós)= festivo. Relativo a un discurso donde se alaba a una persona.

**pánel:** Lat. *panel*; dim. de *pannus*= paño, pedazo de tela. Dícese de un grupo de personas que se reúnen para discutir, sentados alrededor de una mesa en la cual está colocado un mantel.

**panela:** Lat. *panis*= pan. Marqueta de azúcar de caña no refinada.

**pánico:** Gr. πανικός (pánikos); relativo a Παν (Pan)= Mit. Gr. dios temerario de los campos. Dícese del miedo o terror.

**panorama:** Gr. παν (pan)= todo; οραμα (órama)= vista. Vista de todo. Dícese del paisaje completo que se ve en un lugar.

**pan:** Lat. *panis*= pan. Dícese de una masa de harina cocinada al horno.

**panqueque:** Ing. *pancake* (pankeik); del Lat. *panis*= pan; Escan. *kaka*= torta. Dícese de una tortilla de maza de pan cocinada en frigidera, para comer con miel, margarina o jalea.

**pantalón:** Fr. *pantalon* del Italiano, en honor al santo patrón veneciano *Pantolone*. Era un per-

sonaje de la antigua comedia italiana representando a un viejo tonto vestido en pantalones muy apretados y ridículos. Dícese del vestido inferior masculino con un sólo bolsón en la parte superior, el cual se divide en dos camisas cilíndricas para cubrir las piernas.

**pantalla:** Port. *pantalha*= telón sobre el cual se proyectan imágenes, o para filtrar la luz.

**pantalla didáctica:** Port. *pantaltalha*= telón sobre el cual se proyectan imágenes, o para filtrar la luz; Gr. διδασκω (didáskō)= enseñar; suf. *tica*= relativo a. Relativo a la enseñanza. Dícese de una pantalla lumínica de nueve celdas, o más, para mostrar imágenes por secciones seleccionables, inventada por Édgar Amílcar Madrid Morales, 1985, autor de esta enciclopedia.

**pantano:** It. *Pantanus*= nombre de cierto lago antiguo de Italia. Dícese de un área lleno de agua y lodo. Ver ciénaga.

**Panteísmo:** Gr. παν (pan)= todo; θεός (zeós)= Dios. Religión pagana en la que se cree que toda la naturaleza creada es parte de Dios.

**panteón:** Gr. πανθειον (pánzeion)= templo romano antiguo dedicado a todos los dioses; de παν (pan)= todo; θεος (zeós)= Dios. Dícese de una tumba para sepultar a los muertos.

**pantera:** Gr. πανθηρ (pánzēr)= leopardo, puma; de παν (pan)= todo; θηρ (zēr)= salvaje. Totalmente salvaje. Dícese del leopardo.

**pantógrafo:** Gr. παν, παντος (pan, pántos)= todo; γραφή (grafē)= escritura, dibujo. Dícese de un dispositivo que sirve para copiar dibujos, sea en igual o distinta escala que el original. Ver hectógrafo.

**pantomima:** Gr. παν, παντος (pan, pántos)= todo; μιμος (mimos)= mímica. Dícese de una actuación jocosa con toda clase de mímicas. Ver mímica y jocoso.

**panza:** Lat. *pàntex*, *pantecis* (pántec, pantequis)= barriga, vientre. Dícese de a) el abdomen [abultado], b) vientre, c) estómago [de los animales].

**pañal:** De paño. Lat. *pannus*= paño, pedazo de tela. Dícese de un pedazo de tela que sirve para cubrir y proteger las caderas de un bebé.

**pañó:** Lat. *pannus*, *pagnus*= paño, pedazo de tela. Dícese de a) un pedazo de tela, b) una mancha oscura en el rostro.

**papa:** Lat. *papa*, *pappa*= padre, viejo. Infant. por padre.

**Papa:** Lat. *papa*, *pappa*= padre, viejo; del Gr. παππας (papas)= padre. Dícese del título que se asigna al sumo sacerdote de la Iglesia Católicorromana.

**papá:** Lat. *papa*, *pappa*= padre, viejo. Voz familiar por padre.

**papada:** Lat. *papare*= comer; de *pappa*= comida de niños. Dícese del abultamiento de gordura debajo de la mandíbula inferior. Ver paperas.

**papalote:** Nah. *papalotl*= mariposa. Dícese de a) una mariposa negra o gris, b) un barrilete o cometa de papel. Ver barrilete y cometa.

**Papanicolau:** En honor a George N. *Papanicolau*, médico norteamericano que inventó el procedimiento. Dícese de un examen interno de los órganos sexuales y vagina mediante un raspado a través de un espéculo, para analizar en un microscopio la raspadura y verificar posibilidades de cáncer.

**papagayo:** Lat. *papa, pappa*= padre, viejo; *gaius*= gajo, pájaro de color pardo. Gajo padre. Dícese de un ave trepadora grande y de bellos colores. Ver gajo, gallo, loro, perico, cotorra, guacamaya y papagayo.

**papaverina:** Lat. *papàver*= adormidera, amapola; suf. *inus*= diminutivo. Dícese de un alcaloide antiespasmódico que contiene el opio. Ver opio y pamplina y amapola.

**papaya:** Car. *papaya*= fruto del papayo. Es un fruto normalmente grande y alargado, muy dulce y con abundantes semillas.

**papel:** Cat. *paper*; del Lat. *papyrus*; del Gr. *πάπυρος* (*papürós*)= planta fibrosa muy alta que se cultiva en Egipto. Dícese de a) una hoja muy delgada de fibras vegetales que sirve para escribir, b) función que se desempeña en una obra de teatro, c) función que se desempeña en cualquier trabajo, d) papeles = documentos.

**Papel bond:** Ing. *bond*; del A. S. *bindan*= juntar, unir. Dícese de un papel fino utilizado para hacer libros y cuadernos.

**Papel calco:** Lat. *calcare*= copiar; de *calco*= huella dejada

por los pies, u otra cosa. Papel traslúcido especial para copiar dibujos, planos y otros.

**Papel carbón:** Lat. *carbo, carbonis*= carbón, residuo carbónico que deja el fuego al quemar. Dícese de una clase de papel que tiene en un lado una película de carbón, y sirve para pasar una escritura o dibujo hacia otra hoja de papel, mientras se escribe en la primera.

**Papel craft:** Ing. *craft* del A. S. *cræfte*= arte, artimaña. Dícese de un papel especial para trabajos, empaque, etc.

**Papel lustre:** Lat. *lustrare*= purificar. Papel manila con cierto brillo en una superficie de color.

**Papel manila:** De *Manila*= a) nombre de la antigua capital de la Islas Filipinas, b) nombre de una planta parecida al banano, de cuya fibra se fabrica papel. Dícese de un papel rústico que se fabrica de fibra de manila y se usa para imprimir periódicos.

**Papel Periódico:** Gr. *περίοδος* (*períodos*)= ciclo, período; de *περί* (*perí*)= alrededor; *οδός* (*jodós*)= camino; suf. Lat. *icus*= relativo a. Dícese del papel manila que se usa para imprimir periódicos.

**Papel Satinado:** Ár. *zaitüni*= de *Zaitün*= nombre antiguo de un puerto chino. Tela de seda, nylon o rayón con un acabado muy fino en un lado. Dícese de un papel con una superficie muy fina que parece satín. Ver satín y papiro.

**papelina:** Lat. *papelina*= tela de seda muy delgada.

**paperas:** Lat. *papare*= comer; de *pappa*= comida de niños. Dícese de una inflamación de las tiroides [porque pareciera que uno está comiendo y tiene algo en la boca]. Ver papada.

**papilla:** Quech. *papa*= patata; Lat. *illa*; de *illus*= diminutivo. Dícese de un puré de diversos alimentos para los infantes. Ver puré.

**papiro:** Gr. *παπυρος* (*papürós*)= planta fibrosa muy alta que se cultiva en Egipto. Dícese de una especie de papel que se producía de esa planta en la antigüedad.

**paquidermo:** Gr. *παχυς* (*pakjús*)= denso, grueso; *δερμα* (*derma*)= piel. Con piel densa o gruesa. Dícese de los animales cuadrúpedos de piel muy gruesa, como el jabalí, cerdo, hipopótamo, etc.

**par:** Lat. *paris*= par; que es divisible entre dos.

**pares:** Lat. *paris*= par; suf. *es*= plural. Dícese de todos los números que van por doces. Los números pares son aquellos que son divisibles entre dos, sin que haya residuo. Ej. 2, 4, 6, 8, 10, etc. Ver non y nones, en esta misma Enciclopedia, y ¿Pares o nones? en el Diccionario Semántico Vulgar, de este mismo autor.

**parábola:** Gr. *παραβολή* (*parabolē*)= lanzado a la par; de *παρα* (*pará*)= a la par; *βάλλω* (*bállō*)= tirar, lanzar. Dícese de una figura del lenguaje, en la cual se narra una historia ficticia, que representa a otra verdadera.

**paracaídas:** Ant. Esp. *pora*= para; Lat. *cadere*= caer. Dícese de un dispositivo que sirve para lanzarse desde grandes alturas y caer sin lastimarse.

**Paracleto:** Gr. *παρακλητος* (*paraklētós*)= intercesor, ayudador, consolador; de *παρα* (*pará*)= a la par, más allá; *κλητος* (*klētós*) llamado. Llamado a la par. Dícese del Espíritu Santo, Consolador, Ayudador, Intercesor.

**paradigma:** Gr. *παρά* (pará)= a la par, más allá; *δειγμα* (deigma)= ejemplo; de *δεικνυμαι* (deiknunai)= mostrar. Dícese de un conjunto de elementos de una misma clase gramatical, como un grupo de sustantivos que pueden figurar en un mismo contexto. También los esquemas a que se ajustan las palabras nominales y verbales con sus respectivas flexiones de conjugación o declinación. Ver conjugación y declinación.

**paradoja:** Gr. *παρά* (pará)= más allá, a la par; *δοξα* (doxa)= opinión, gloria. Más allá de la opinión común. Dícese de una idea opuesta al sentir común de los demás. Es una figura del habla que representa una contradicción.

**parafina:** Lat. *pàrum*= muy poco; *affinis*= afín, relacionado con. Muy poco afín [por su inercia química]. Una sustancia grasosa blanca de hidrocarburos resultante de los desechos al refinar el petróleo. Se utiliza principalmente para fabricar velas. Ver esterina.

**paráfrasis:** Gr. *παραφρασις* (paráfrasis)= que va más allá de lo hablado; de *παρά* (pará)=

más allá, a la par; *φρασις* (frasis)= habla. Dícese de una presentación explicada, o con palabras propias, de lo expresado por otro.

**paraguas:** De para aguas. Lat. *pro ad*= para a, para; *aqua*= agua. Dícese de una capilla sobre un mástil que sirve para defenderse de la lluvia. Ver sombrilla.

**paraíso:** Gr. *παραδεισος* (paradeisos)= jardín; del Ár. *pa'iridæza*= cercado [huerto del Edén, fig. el cielo]. Dícese de un huerto o jardín muy hermoso. También de refiere al cielo.

**paralelo:** Gr. *παραλληλος* (parálēlos); de *παρά* (pará)= a la par; *αλληλος* (alēlos)= uno al otro. A la par uno del otro.

**Paralipómenos:** Gr. *παραλειπομενα* (paraleipómēna)= cosas omitidas; de *παρά* (pará)= a la par; *λειπω* (léipō)= dejar, olvidar. Nombre de dos libros apócrifos que la Iglesia Católica agregó a la Biblia.

**parálisis:** Gr. *παραλυσις* (parálisis)= falta de capacidad de movimiento muscular voluntario; de *παρά* (pará)= a la par; *λυω* (lüō)= soltar, aflojar.

**parálisis infantil:** O poliomielitis.

Gr. παραλυσις (parálisis)= falta de capacidad de movimiento muscular voluntario; Lat. *infantilis*= infantil, que aún no habla; de *in*= no; *fans*; de *fari*= hablar. Dícese de la falta de capacidad de mover los músculos en los niños. Ver poliomielitis.

**paramédico:** Gr. παρα (pará)= a la par; Lat. *medicus*= relativo a la medicina. Dícese de todo aquello que ejecuta la medicina sin pertenecer al cuerpo médico.

**parámetro:** Gr. παρα (pará)= a la par; μετρον (metrón)= medida. Dícese de una medida paralela que sirve para comparación.

**paraninfo:** Gr. παρανυμφος (paranümfós); de παρα (pará)= a la par; νυμφη (nümfē)= novia, ninfa. A la par de la novia; era el lugar donde se ponía a la novia para la boda. Dícese de un salón de actos en las universidades. También se dice de un padrino de bodas. Ver significado original de Ninfa en sección de nombres.

**paranoico:** De paranoia. Gr. παρανοικος (paranoikós); de παρα= junto, a la par; νους (nous)= espíritu, mente. Dícese de un trastorno mental en el

cual la mente se fija en una o varias ideas.

**parapeto:** It. *parapetto*= pared o baranda que se pone para evitar caídas en puentes, escaleras, etc.

**paraplejía:** Gr. παραπληξια (paraplexía)= parálisis de la mitad inferior del cuerpo.

**Parapsicología:** Gr. παρα (pará)= más allá, junto, a la par; ψυχη (psüjkē)= alma; λογια (loguía)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Psicología colateral. Dícese de la pseudociencia que pretende estudiar los fenómenos psíquicos y espirituales más allá de la Psicología, Psiquiatría y Teología. Opera por medio del espiritismo. Ver pseudociencia, fenómeno, psíquico y espiritismo.

**parásito:** Gr. παρασιτος (parásitos); de παρα (pará)= junto, a la par; σιτος (sitos)= alimento, comida. Junto al alimento. Dícese de todos aquellos seres vivos que viven en otro ser del cual se alimentan.

**parcela:** Lat. *particula*; dim. de *pars*= parte. Parte pequeña de algo. Ver partícula.

**pardo:** Lat. *pardus*= leopardo, el color de la tierra, moreno oscuro. Ver color y leopardo.

**pareja:** De parejo. Lat. *pariculus*; de *par*, *paris*= igual. Dícese del conjunto de dos personas, animales o cosas que tienen relación o parecido entre sí

**parihuela:** Prob. del Lat. *par*, *paris*= par; Gr. *ολος*, *ολως* (*jólos*, *jólous*)= todo, junto, completo. Todo con un par. Dícese de a) un par de varas metálicas con un contenedor encima y una rueda en un extremo, y sirve para acarrear objetos o material; b) una camilla portátil compuesta por dos varas y un lienzo.

**parnaso:** Gr. *Παρνασος* (*Parнасός*)= nombre de una montaña en el sur de Grecia, la cual era considerada sagrada para el dios Apolo y las musas. Dícese a) de un centro donde se reúnen todos los poetas u otros artistas, b) una colección de poemas de varios autores. Ver *musa* y *Helicón*.

**parodia:** Gr. *παρωδια* (*parödía*); de *παρα* (*pará*)= a la par; *ωδη* (*ödē*)= oda, canto. Dícese de una composición musical o literaria burlesca que imita a una

obra seria, pero en forma humorística.

**parpadear:** De párpado. Lat. vulg. *palpètrum*= cada una de las membranas móviles que protegen los ojos; suf. *are*= acción verbal. Dícese del hecho de abrir y cerrar los párpados para humedecer lo ojos. Ver *ojo*.

**parque:** Fr. *parc*; del Lat. *parri-cus*= terreno con árboles, ríos, lagos, etc. Dícese de a) un terreno lleno de árboles, ríos, lagos, etc., b) un área de recreación pública, c) lugar donde se colocan las municiones de guerra, d) municiones. Ver *munición*.

**párrafo:** Gr. *παραγραφή* (*paragrafè*)= nota marginal; de *παρα* (*pará*)= a la par; *γραφος* (*grafos*)= escritura. Dícese de un trozo de escritura con una idea común y separado por espacios.

**parricida:** Lat. *parri*, *pàter*= padre; *cædere* (*kaedere*)= cortar, matar. Dícese de una persona que mata a su padre o madre. No confundir *cædere* (*kaedere*)= matar, cortar, con *cedere* (*kedere*)= ir, ceder.

**párroco:** Gr. *παροχος* (*parokós*)= cura que tiene a su cargo una iglesia o parroquia. Ver *cura*.



**parroquia:** Lat. *paròchia* (paròkija)= territorio jurisdiccional de un sacerdote o párroco.

**partícula:** Lat. *particula*= parte pequeña de algo; dim. de *pars*= parte. Dícese de un trozo muy pequeño de materia, compuesto por varias moléculas. Ver parcela, molécula y átomo.

**partido:** Lat. p. p. de *partire*= partir; de *pars*, *partis*= parte; suf. *ido*; del Lat. *atus*= acción ejecutada. Dividido en partes. Dícese de uno entre varios grupos políticos de una nación, o de ideas o doctrinas.

**partitura:** It. *partitura*; del Lat. *partitio*, *partitionis* (partishio, partishionis)= partición; de *pars*, *partis*= parte; de *partire*= partir, dividir en partes. Dícese del texto musical completo con las diferentes partes de la solfa que corresponde ejecutar a cada participante, como en una orquesta.

**parto:** Lat. *partus*= hecho de dar a luz un nuevo ser viviente. Ver labor y parturienta.

**parturienta:** Lat. *partus*= hecho de dar a luz un nuevo ser viviente; suf. *entus*= característica. Dícese de una mujer que

está en el momento de dar a luz un hijo. Ver parto.

**parusía:** O parousía. Gr. παρουσία (*parusía*)= presencia, llegada. Dícese del advenimiento de Jesucristo al fin de los tiempos.

**pasa:** O pasas. Lat. *passa*, de *passus*= tendida o secada al sol [una uva o ciruela]. Dícese de una uva, ciruela u otra fruta secada al sol.

**pasaje:** Ant. Fr. *passer*; del Lat. *passare*; de *passus*= paso. Dícese de a) área por donde se pasa, b) derecho a pasar, c) boleto [que da derecho a pasar o entrar], d) porción de la Biblia [por donde uno pasa leyendo].

**pasajero:** Ant. Fr. *passer*; del Lat. *passare*; de *passus*= paso; suf. *erus*= que hace algo. Dícese de a) una persona que viaja en un vehículo, b) una situación temporal, o que pasará pronto.

**Pascua:** Heb. פֶּסַח (*pasakj*)= pasar por encima. Dícese de la fiesta israelita en la cual celebraban la ocasión cuando los primogénitos de Israel fueron salvados de la espada de Dios que mataba a todos los primogénitos de Egipto. La Pascua se celebraba matando un cordero asado al fuego

y comido apresurada-mente con hierbas amargas y panes ázimos o sin levadura. Muchos cristianos evangélicos celebran la Pascua con pan y vino, y le llaman Santa Cena. La Biblia dice en I Corintios 5:7 que nuestra Pascua es Cristo, el Cordero de Dios que quita el pecado del mundo. Ver Purim.

**pase:** Ant. Fr. *passer*; del Lat. *passare*; de *passus*= paso. Dícese de un boleto que da derecho a pasar o entrar.

**pasivo:** Lat. *passivus*; de *pati*= sufrir; suf. *ivus*= característica. Que sufre. Dícese de a) lo que está inactivo o sin acción, b) lo que no ofrece resistencia, c) sujeto que recibe la acción verbal, d) trabajador jubilado de una institución, d) indemnización laboral pendiente de pagar, e) conjunto de cuentas que van en contra de una empresa. Ver activo.

**pasivo laboral:** Lat. *passivus*; de *pati*= sufrir; suf. *ivus*= característica; *laboralis*; de *laborare*= laborar, trabajar; suf. *alis*= relativo a. Dícese del conjunto de prestaciones que están pendientes de pagarse a los trabajadores de una empresa, tales co-

mo indemnizaciones, bonificaciones, montepíos, etc.

**pasmo:** Lat. vulg. *pasmus*; del Lat. *spasmus*; del Gr. *σπασμος* (*spasmós*)= contracción [dolor]; de *σπᾶω* (*spáō*)= halar, contraer. Dícese del dolor causado por contracciones. Ver espasmo.

**pasquín:** It. *Pasquino*= nombre de una estatua en Roma en donde acostumbraban pegar escritos satíricos o burlescos. Ver satírico.

**pasta:** Lat. *pasta*= masa. Dícese de a) una masa de cualquier materia, b) cubierta gruesa de un libro [normalmente fabricada con una pasta de papel].

**pasteurizar:** En honor de Luis Pasteur, inventor del proceso; Lat. *izare*; del Gr. *ἰζῶ* (*ídsō*)= hacer. Sometido al proceso de Pasteur para el control bacteriológico de la leche.

**pastor:** Lat. *pàstor*; de *pascere* (*pashere*)= dar de comer. Dícese de la persona que cuida y alimenta al ganado. Fig. que cuida y enseña espiritualmente a las personas.

**pastoral:** Lat. *pàstor*= el que da de comer; suf. *alis*= sufijo adjetivante. Relativo a un pastor.

**paté:** Fr. *pâté de foie gras*= masa o pasta de grasa de hígado. Dícese de una pasta hecha con grasa de hígado picado normalmente de cerdo. Algunas veces puede hacerse de otra carne o pollo.

**patente:** Lat. *patens, patentis*; de *patere*= estar descubierto o manifiesto. Dícese de a) una idea muy clara, b) un título que falta para el ejercicio de una función financiera.

**paterna:** Gr. *πατηρ, πατρος* (*patēr, patrós*)= padre. Dícese del árbol que produce una vaina grande con semillas comestibles. Ver vaina.

**paternidad:** Gr. *πατηρ, πατρος* (*patēr, patrós*)= padre; suf. *itas*= calidad de. Calidad de padre.

**patético:** Gr. *πατετικός* (*pate-tikós*)= lleno de afecto o impresionante. Capaz de mover los sentimientos. También se usa en el sentido de que parece haberse visto algo en forma real y verdadera. Ej. Es algo patético= Es algo que parece ser real y verdadero.

**patín:** Fr. *patin*= aparato con pequeños rodos que se adapta al

calzado y sirve para deslizarse. Ver rodo y monopatín.

**pato:** Onom. *pat*= ruido que hace para caminar. Dícese de un ave palmípeda de corral. Ver palmípedo.

**patógeno:** Gr. *παθος* (*pazos*)= enfermedad, sufrimiento; *γενοσ, γενεα* (*guenos, gueneá*)= generación. Que genera o produce enfermedad.

**patología:** Gr. *παθος* (*pazos*)= enfermedad, sufrimiento; *λογια* (*loguía*)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de *λογος* (*logos*)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese del estado de enfermedad.

**patriarca:** Gr. *πατηρ* (*patēr*)= padre; *αρχη* (*arkjē*)= principio, origen, antiguo. Padre antiguo.

**Los Patriarcas o Hijos de Jacob o Israel, son:**

**De Lea:**

<sup>1</sup>**Rubén:** Heb. רֹאשׁוֹן (Reuven)= he aquí un hijo o ved el hijo.

<sup>2</sup>**Simeón:** Heb. שִׁמְעוֹן (Shimeon)= oída.

<sup>3</sup>**Leví:** Heb. לֵוִי (Leivy)= juntado, entrelazado.

<sup>4</sup>**Judá:** Heb. יְהוּדָה (Yejudaj)= alabanza o alabado [por Dios].

**De Bilha, Sierva de Raquel:**

<sup>5</sup>**Dan:** Heb. דן (Dan)= juicio.

<sup>6</sup>**Nephtalí:** Heb. נפתלי (Naftaliy)= mi lucha.

**De Zilpa, Sierva de Lea:**

<sup>7</sup>**Gad:** Heb. גד (Gad)= suerte, buena ventura; buena fortuna.

<sup>8</sup>**Aser:** Heb. אשׁר (Ashër)= bienaventurado, feliz.

**De Lea:**

<sup>9</sup>**Issachâr:** Heb. יִשׂשכָּר (yissakjar)= Salario.

<sup>10</sup>**Zabulón:** Heb. זבולון (Dseवलun)= morada; habitación.

**Dina:** (Aunque no se cuenta por ser mujer) Heb. דינה (Diynej)= juicio.

**De Rachêl:**

<sup>11</sup>**José:** Heb. יוסף (Yosëf); הוֹשֵׁעַ (Joshe)= aumento.

<sup>12</sup>**Benjamín o Benoni:** a) Heb. בְּנֵימִינ (Binyamiyn)= hijo de la diestra [mano derecha]; b) Heb. בֶּן־אוֹנִי (Ben-oniy); de בן (Ben)= hijo; אוֹנִי (oniy)= mi dolor.

De estos 12 hijos de Jacob o Israel, Dios sustrajo a Leví, para servir en los oficios sacerdotales, quedando 11; pero, la tribu de José se subdividió en otras dos tribus, de tal manera que, quedan sustraídos Leví y José, y

sus lugares son tomados por **los dos hijos de José**, que son:

<sup>3</sup>**Manasés:** Heb. מְנַשֶּׁה (Menashej)= olvido.

<sup>11</sup>**Ephraim:** Heb. אֶפְרַיִם (Efrayim)= fructífero.

En Apocalipsis 7:5-8, al hablar de los 144,000 señalados, se refiere a los doce mil de cada tribu, y se dan los nombres de las doce tribus, mencionando a: Judá, Rubén, Gad, Aser, Nefthalí, Manasés (correspondería Dan), Simeón, Leví, Issachâr, Zabulón, José y Benjamín. Parece haber sido por algún error antiguo de copia que se anotó Manasés en vez de Dan. A Manasés no le correspondía estar en la lista, porque aparece su padre José, en quien ya estaban representados sus dos hijos Manasés y Ephraim. La suposición que proponen algunos, de que Dan no aparece porque de él saldrá el anticristo, es pura especulación sin suficiente fundamento bíblico.

**patrimonio:** Lat. *patrimòniũ*; de *pàter*; Gr. πατήρ, πατρός (patër, patrós)= padre; *monia*= estado, resultado. Estado de ser padre. Dícese del conjunto de bienes que posee una persona.

**Humor:** Patrimonio, es todo lo que uno posee, y Matrimonio, es donde uno se lo gasta todo.

**patrocinio:** Lat. *patrocinium*; de *pàter*; del Gr. *πάτηρ* (*patër*)= padre; suf. *cìnium* (*kínium*)= hecho de. Hecho de ser padre. Dícese del hecho de auxiliar, ayudar o subsidiar algo. Ver subsidio.

**patrol:** Fr. *patrouiller*; de *patouiller*= remar. Dícese de un vehículo para patrullar o vigilar. Ver patrullar.

**patrón, patrono:** Lat. *patronus*= del padre; de *pàter*; Gr. *πάτηρ, πατρός* (*patër, patrós*)= padre. Dícese a) del amo, señor o dueño de una casa, b) persona que emplea obreros, c) ídolo de un pueblo.

**patronato:** Lat. *patronatus*= lugar del padre; de *pàter*; Gr. *πάτηρ, πατρός* (*patër, patrós*)= padre. Dícese de a) el derecho de un patrono, b) institución protectora.

**patronímico:** Gr. *πατρωνυμικός* (*patrönümikós*)= relativo al padre. Dícese de aquellos apellidos que se derivan del nombre del padre. Ej. en Castellano, de Fernando, Fernández; de Martín, Martínez; en Inglés, de

Jacob, Jacobson; de Peter, Peterson; de Arthur, McArthur; en Ruso, de Iván, Iván Ivanoski, etc. Ver gentilicio.

**patrullar:** Fr. *patrouiller*; de *patouiller*= remar. Dícese del hecho de rondar un área para vigilar su seguridad.

**paupérrimo:** Lat. *pauperrimus*= muy pobre.

**pausa:** Lat. *pausa*= breve interrupción del movimiento o acción de algo.

**pauta:** Lat. *pacta*; pl. de *pàctum*= pacto, convenio. Dícese a) de un instrumento para dibujar varias líneas paralelas, b) clave, c) pentagrama para escribir música. Ver pentagrama y música.

**payaso:** It. *pagliaccio* (*pagliachio*)= bufón. Dícese de una persona que se viste, pinta y actúa en forma ridícula y excéntrica para hacer reír a la gente. Ver bufón y truhán.

**paz:** Lat. *pax, pacis* (*pak, pakis*)= tranquilidad. Dícese del hecho de a) mantener tranquilidad personal, b) mantenerse en buena armonía con los demás.

**peaje:** Fr. *péage*, Cat. *peatge*= derecho de tránsito por una vía; del Lat. *pes, pedis*= pie. Véase pontaje y vialidad.

**peatón:** Fr. *pieton*; del Lat. *pes*, *pedis*= pies. Dícese de una persona que camina con sus pies.

**peca:** Lat. *beccus*, *picus*= pico. Dícese de toda pequeña mancha [regularmente en la piel], que dan la apariencia como de haber sido picado muchas veces por un ave.

**pecado:** Lat. *peccatum*; de *peccare*= pecar; de *picus*= onom. pico. Picado. Dícese de todo aquello que transgrede la voluntad de Dios; manchado. Ver falta y delito.

**pecho:** Lat. *pectus*= pecho. Dícese de a) la parte del cuerpo entre el cuello y la cintura, b) cada mama de una mujer. Ver mama, teta y ubre.

**pecuniario:** Lat. *pecuniarius*; de *pecunia*= dinero. Relativo al dinero.

**pedal:** Lat. *pes*, *pedis*= pie. Dícese de una pieza destinada a impulsar con los pies.

**pedante:** It. *pedante*= que enfatiza ciertos puntos de aprendizaje; prob. del Lat. *pes*, *pedis*; suf. *antis*= que hace algo. Que golpea con los pies. Dícese de una persona exageradamente exigente en lo que habla o enseña.

**Pedagogía:** Gr. παιδαγωγος (*paidagogós*)= esclavo que cuidaba a un niño; παιδεία (*paideia*)= conducción de niños, educación; de παις (*pais*)= niño; παιδιον (*paidion*)= niño; αγω (*ágō*)= conducir. Dícese de la ciencia que estudia la educación.

**pedernal:** Lat. *petrinus*; de *petrus*= piedra y *petra*= roca. Dícese de una variedad de cuarzo muy duro, compuesto por sílice con algo de agua y alúmina.

**Pediatría:** Gr. παις, παιδος (*pais*, *paidós*)= niño; ιατρεία (*iatreia*)= sanidad; de ιατρος (*iatrós*)= médico. Dícese de la ciencia que se ocupa de la curación de niños.

**pedicelo:** Lat. *pedicellus* (*pedikelus*); de *peduculus*= pequeño pie; de *pes*, *pedis*= pie; suf. *culus*= diminutivo. Dícese de la columna carnosa que sostiene el sombrerillo de una seta. Ver seta.

**Pedicuro:** Lat. *pes*, *pedis*= pie; *cura*= cuidado. Dícese del profesional de la medicina que cura los pies.

**pedir:** Lat. *petere*= solicitar la entrega de algo. Ver solicitar.

**pedófilo:** Gr. παιδός (paidós)= niño; φίλος (filos)= amor [de amigos]. Dícese de una persona que tiene la tendencia de perseguir a los niños para hacerles daño sexual.

**pedúnculo:** Lat. científico *pedunculus*; de *pedis*= pie; suf. *culus*= sustantivante. Dícese de la base alargada o pezón sobre la cual descansa una flor u hoja. Ver pezón.

**Pegaso:** Mit. Gr. πεγασος (pegasos)= caballo alado, símbolo de la inspiración poética. Dícese del nombre de una logia o asociación secreta parecida a la Masonería. Ver Masón y logia.

**peinar:** Lat. *pectinare*; de *pecten*, *pectinis*= peine. Antiguo origen hebreo. Dícese del hecho de desenredar y ordenar el cabello.

**peine:** Lat. *pecten*, *pectinis*= peine. Antiguo origen hebreo. Dícese de un instrumento pequeño que sirve para peinar u ordenar el cabello.

**pelele**<sup>ne</sup>: Muñeco de paja o trapos.

**peletería:** Fr. *pelletier*= que trabaja con pieles; del Lat. *pellis*= piel; suf. Lat. *aria*= lugar donde se hace o vende algo. Tienda donde se venden pieles, cueros

y materiales semejantes naturales o sintéticos. Ver talabartería.

**pelicano:** Gr. πελεκάν (pelekán); del Heb. קַאז (kjaaz)= vomitador. Dícese de un ave acuática pescadora con una bolsa en la parte inferior de su pico.

**película:** Lat. *pellicula* (película)= piel delgada y delicada. Dícese de una capa delgada de emulsión adherida a otra superficie, como en la película fotográfica. Dícese también de una exhibición cinematográfica. Ver cinematógrafo.

**peligro:** Lat. *periculum*= riesgo de algo malo; de *peri*= alrededor; *culum*= diminutivo. Dícese de toda posibilidad de que suceda algún daño o mal.

**pelirrojo:** Lat. *pilus*= pelo; Last. *russuis*= color rojo. Dícese de toda persona que posee un cabello rojizo.

**pelo:** Lat. *pilus*= pelo. Dícese de un filamento cilíndrico delgado que crece en los poros del cuerpo humano y animal.

**pelota:** Prov. *pelota*= bola de goma.

**pelotón:** Fr. *peloton*= conjunto de soldados de infantería. Ver infantería.

**peltre:** Ant. Fr. *peutre*; prob. de *peletier*= piel, cuero. Dícese de una aleación de cinc, plomo y estaño; o de estaño, plomo y bronce, o cobre, con la cual se recubren algunos utensilios de cocina, estufas, lavadoras, etc.

**peluca:** Fr. *perruque*= con cruce de pelo. Dícese de una cabellera postiza.

**peluche:** Fr. *peluche*= felpa; tejido de pelo que sale abundantemente por la superficie. Ver felpa y fieltro.

**pelvis:** Lat. *pelvis*= basín, lebrillo, utensilio amplio para contener líquidos u orín. Dícese de una cavidad ósea en el tronco del cuerpo.

**pellejo:** Lat. *pellicula* (película)= piel. Ver piel, cuero y película.

**pellizcar:** Lat. *vellicicare* (velikicare); de *vellicare* (velicare); de *pellis*= piel. Dícese del hecho de a) coger y apretar con los dedos la piel de una persona para hacerla sufrir, b) pulsar.

**pena:** Lat. *Pæna* (Poena)= diosa del castigo o venganza; del Gr. *ποινη* (poinē)= recompensa, castigo; de *πονος* (ponos)= dolor. Dícese a) de un dolor moral que despierta prudencia, o incomodidad emocional, resultan-

te de pensar que uno está causando una carga, molestia o dificultad a otra persona, de la cual se recibe un favor; b) castigo impuesto por autoridad judicial.

**pena capital:** Lat. *Pæna* (Poena)= diosa del castigo o venganza; del Gr. *ποινη* (poinē)= recompensa, castigo; de *πονος* (ponos)= dolor; Lat. *càput*= cabeza. Dícese del castigo que consiste en ejecutar una sentencia de muerte.

**penalidad:** Lat. *pænalitas* (poenalitas); de *pænalis* (poenalis)= relativo a la pena, trabajo afflictivo, o dificultad; de *Pæna* (Poena)= diosa del castigo o venganza; del Gr. *ποινη* (poinē)= recompensa, castigo; de *πονος* (ponos)= dolor; suf. *itas*= calidad de. Dícese a) sanción impuesta por la ley; b) trabajo afflictivo o gran dificultad.

**pendenciero:** Lat. *pendere*= estar colgado; suf. *erus*= característica. Que está colgado. Dícese de una persona que le gustan los pleitos o disensiones.

**pendón:** Ant. Fr. *penon*; del Lat. *pendulus*= suspendido. Dícese de un banderín como insignia militar u otro. Ver estandarte.



**péndulo:** Lat. *pendulus*= colgante; de *pendeo*= estar colgado o suspendido; *pendere*= colgar. Dícese de un peso suspendido de una barra o cordel que se mueve en vaivén.

**pene:** Lat. *penis*= cola, órgano viril. Dícese del órgano eréctil que le sirve al hombre para la reproducción. Ver falo y vulva.

**penetrar:** Lat. *penetrare*; de *penitus*= adentro. Dícese del hecho de a) introducir un cuerpo en otro, b) entrar en un ambiente.

**penicilina:** Lat. *penicillium* (*penikilium*)= cualquier hongo, tal como el moho verde; de *penicillus* (*penikilus*)= brocha [nombre recibido por las puntas del moho parecidas a una brocha]; suf. *ina*= sustancia derivada de algo. Dícese de un poderoso antibiótico extraído de cultivos de moho, denominado *penicillium notátum* (*penikilium notátum*). Ver moho.

**penitencia:** Lat. *pænitentia* (*paenitenshia*); de *pænitere* (*paenitere*)= arrepentirse; de *Pæna* (*Poena*)= diosa del castigo o venganza; del Gr. *ποινη* (*poinē*)= recompensa, castigo; de *πονος* (*ponos*)= dolor; suf. Lat. *tia* (*shia*)= calidad de.

Dícese del castigo que se impone y ejecuta por haber pecado.

**Penitenciaria:** De penitencia. Lat. *pænitentia* (*paenitenshia*); de *pænitere* (*paenitere*)= arrepentirse; de *Pæna* (*Poena*)= diosa del castigo o venganza; del Gr. *ποινη* (*poinē*)= recompensa, castigo; de *πονος* (*ponos*)= dolor; suf. Lat. *tia* (*shia*)= calidad de; suf. Lat. *arius*= lugar de. Lugar de penitencias o castigo. Dícese de una prisión especial en la cual se castiga a los prisioneros.

**pensamiento:** Lat. *pensare*, *pendo*= pesar, calcular, pensar; *pènsu*= peso; suf. *mèntu*= algo que se hace. Hecho o capacidad de pensar.

**pènsu**: Lat. *pènsu*= peso, carga, carga académica; de *pendo*= pesar, estar suspendido. Dícese de la carga académica, o conjunto de cursos, que debe sustentarse un estudiante para graduarse de una carrera. Por ser palabra latina, su plural es *pensa*. Ver currículo.

**pentágono:** Gr. *πενταγωνος* (*pen-tágonos*); de *πεντα* (*pen-ta*)= cinco; *γωνια* (*gonía*)= ángulo, esquina. Dícese de una figura de cinco lados o ángulos.

**Pentágono:** Gr. πενταγωνος (pen-tágonos); de πεντα (penta)= cinco; γωνία (gonía)= ángulo, esquina. Dícese del Estado Mayor Supremo de las Fuerzas Armadas norteamericanas. Su nombre le fue dado debido a la forma pentagonal del edificio donde se aloja, desde 1942.

**pentagrama:** Gr. πεντα (penta)= cinco; γραμμα (grama)= carta, escritura, dibujo, línea; de γραφω (gráfō)= escribir. Dícese del diagrama de cinco líneas paralelas horizontales que se usa para escribir música. Ver pauta y música.

**pentecostal:** Adj. Ver pentecostés y agregar suf. Lat. *alis*= relativo a; calidad de. Dícese: a) de todo lo relativo al pentecostés, b) de toda persona que se inclina al pentecostés, c) de los miembros de las iglesias que enfatizan el día de pentecostés.

**pentecostalismo:** Ver pentecostés y agregar los sufijos *al*; de *alis*= relativo a; calidad de; suf. *ismus*; del Gr. ισμος (ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de la tendencia hacia el pentecostés.

**pentecostés:** Sus. Gr. πεντηκοστη [ημερα] (pentēkostē [jēmera])= [día] de pentecostés; de πεντηκοστος (pentēkostós)= quincuagésimo; πεντη (pēntē)= cinco. Dícese: a) del día en que los judíos celebran la salida de Egipto, b) del día en que descendió el Espíritu Santo a la tierra.

**penumbra:** Lat. *pæne* (paene)= casi; *umbra*= sombra. Casi sombra. Área intermedia entre la sombra y la luz. En los eclipses se da parte de umbra y parte de penumbra. Ver eclipse y umbra.

**peña:** Lat. *pinna*= pluma, ala, almena, pico. Roca grande.

**peor:** Lat. *peior*= peor. Dícese de todo aquello que es más malo que otra cosa. Es incorrecto decir que es “más peor”.

**pepita:** Vulg. *pepita*= semilla. Dícese normalmente de la semilla de ayote. Ej. Hacer refresco de pepita. Ver ayote.

**pepitoria:** Vulg. *pepita*= semilla; suf. Lat. *orius*= relativo a. Relativo a la pepita. Dícese de una fruta parecida al ayote que produce semillas similares a la pepita de ayote. Ver pepita y ayote.

**péptico:** Gr. *πεπτω* (péptō)= digerir. Dícese de todo aquello relacionado con la digestión.

**pequeño<sup>me</sup>:** De poco tamaño. Ver grande.

**pequínés:** De *Pequín*= capital de la China; suf. Lat. *ensis*= gentilicio. Nativo de Pequín.

**percance:** Cat. *percaçar*; por *alcanzar*. Dícese de un perjuicio imprevisto.

**percusión:** Lat. *percussus*; de *percutere*= golpear. Dícese del hecho de golpear algo sobre otra cosa. Ej. la percusión rítmica con instrumentos musicales.

**percha:** Fr. *perche*; o del Cat. *perxa*; del Lat. *pertica*= palo atravesado para colgar cosas. Dícese de a) un palo que se atraviesa para colgar ropa, b) instrumento de madera o metal para acomodar y colgar ropa, c) conjunto de objetos colocados uno sobre otro. Es incorrecto llamarle sercha, por no existir dicha palabra. Ver sercha.

**perdón:** Lat. *per*= a través; *donare*= dar. Dar a través. Dícese del hecho de condonar una deuda física o moral.

**perecer:** Lat. *pereo*, *perire*= morir; de *per*= intensificador; *ire*= ir. Equivale al Heb. פָּרַח (fe-

rets)= rompimiento. Ver Pérez en sección de nombres propios.

**peregrino:** Lat. *peregrinus*= extranjero; de *per*= a través; *àger* (águer)= país. Que deambula a través del país. Ver deambular.

**peregrinación:** Lat. *peregrinus*= extranjero, que deambula por el país; de *per*= a través; *àger* (águer)= país; suf. *tio*, *tionis* (shio, shionis)= acción. Dícese del hecho de ejecutar largos viajes de devoción hacia lugares sagrados religiosos.

**perejil:** Occ. *peïressil*= planta herbácea aromática para los alimentos.

**perenne:** Lat. *perennis*= eterno.

**peretete:** Onom. de hacer *peretetetete*. Ave zancuda de corral que canta peretetetetete.

**pereza:** Lat. *pigritia* (pigrishia)= flojedad y poco deseo de trabajar. Ver tiricia.

**perfecto:** Lat. *perfectus*= terminado; de *per*= a través; *facere* (fakere)= hacer. Hecho totalmente. Dícese de todo aquello que no le falta nada, o es todo lo que debe ser.

**perfidia:** Lat. *perfidia*= deslealtad; de *per*= a través; *fides*= fe. Que traspasa la fe o confianza que se le tiene. Dícese del hecho de

traicionar a otra persona, o no ser leal. Ver porfiar.

**perfume:** Lat. *per*= a través; *fumare*= fumar, inhalar humo. Dícese de toda loción que emite olor fragante.

**pergamino:** Lat. *pergaminum*; de *Pergamus*= lugar donde se inventó el pergamino. Dícese de un rollo piel de res procesada, sin vello ni pelo, adelgazada, que servía para escribir.

**pericardio:** Gr. *περικαρδιον* (*pericardion*); de *περι* (*perí*)= alrededor; *καρδια* (*kardía*)= corazón. Alrededor del corazón. Dícese de la membrana que cubre el corazón. Ver miocardio y endocardio.

**pericarpio:** Gr. *περικαρπιον* (*perikarpion*); de *περι* (*perí*)= alrededor; *καρπος* (*karpós*)= fruto. Dícese de la parte exterior del fruto que cubre la semilla. Ver endocarpio y mesocarpio.

**pericia:** Lat. *peritia* (*perishia*)= sabiduría, experiencia, habilidad.

**perico:** It. *parochito*, *parrochetto*; dim. de *parroco*= párroco, encargado de una parroquia y dim. del Fr. *perrot*= loro, guacamaya, perico. Dícese de un ave trepadora parecida al loro y la

guacamaya, pero pequeño. Nombre científico: *Melopsittacus undulatus*. Ver loro, perico, cotorra, guacamaya y papagayo.

**periferia:** Gr. *περιφερεια* (*perifereia*)= circunferencia; de *περι* (*perí*)= alrededor; *φερω* (*férō*)= llevar. Llevar alrededor, circular. Dícese de las áreas que circundan a las ciudades.

**periférico:** Gr. *περιφερεια* circunferencia; de *περι* (*perí*)= alrededor; *φερω* (*férō*)= llevar. Dícese de todo aquello que recorre alrededor.

**perifoneador:** Gr. *περι* (*perí*)= alrededor; *φωνη* (*fonē*)= sonido. Sonido alrededor. No confundir *φωνη* (*fonē*)= sonido, con *φονος* (*fonos*)= homicidio, asesinato. Dícese de una persona que recorre alrededor de un pueblo para anunciar algo [normalmente con altoparlante]. Ver altoparlante.

**perihelio:** Gr. *περι* (*perí*)= alrededor, cerca; *ηλιος* (*jēlios*)= el sol. Dícese del punto de la órbita donde un planeta está más cerca del sol.

**periódico:** Gr. *περιοδος* (*períodos*)= ciclo, período; de *περι* (*perí*)= alrededor; *οδος*

(jodós)= camino; suf. Lat. *icus*= relativo a. Relativo al camino alrededor. Dícese de una publicación periódica, como semanal, mensual, trimestral, etc.

**periodista:** Gr. περιδοος (períodos)= ciclo, período; de περι (peri)= alrededor; οδος (jodós)= camino, vía; suf. *ista*= inclinado a. Inclinado al camino alrededor. Dícese de un escritor de periódicos, diarios, revistas, etc.

**período:** Gr. περιδοος (períodos)= ciclo, lapso de tiempo; de περι (peri)= alrededor; οδος (jodós)= camino, vía. Dícese de un lapso de tiempo que transcurre.

**perito:** Lat. *peritus*= experimentado, práctico, experto.

**peritonitis:** De peritoneo. Gr. περιτοναιον (peritónaiion); de περι= alrededor, cerca; τεινεω (teinéō)= estirarse; ιτις (itis)= afección, enfermedad. Que se estira alrededor. Dícese una infección de la membrana serosa que cubre la cavidad abdominal y las vísceras.

**perjuicio:** Lat. *præiudicium* (præiudikium); de *præ* (præ)= antes de; *iudicium* (iudikium)= juicio. Juicio previo. Dícese del

daño causado por un juicio previo a conocer las circunstancias, o cualquier otro daño. Ver perjuicio.

**perjurio:** Lat. *periurium*; de *perriurus*= falso; de *per*= a través; *iurare*= jurar. Jurar a través [de la verdad]. Dícese del hecho de jurar diciendo mentira.

**pernoctar:** Lat. *pernoctare*; de *per*= a través; *nox, noctis*= noche. A través de la noche. Dícese del hecho de pasar la noche, especialmente en otro lugar.

**perno:** Cat. *pern*; del Lat. *perna*= pierna. Dícese de una especie de tornillo o clavija grande de metal que sirve para unir dos o más piezas grandes.

**perol:** Cat. *perol*= vasija grande de metal en forma de media esfera, que sirve para cocinar la miel, u otros productos.

**peroné:** Gr. περοννη (perónē)= corchete, clave. Dícese del hueso largo y delgado de la pierna que se articula con la tibia. Ver tibia.

**perro<sup>ne</sup>:** Can; mamífero doméstico parecido al lobo, y muy amigo del hombre. Ver can.

**perseguir:** Lat. *persequi*; de *per*= a través; *sequi*= seguir. Seguir a través. Dícese del hecho de se-

guir a otra persona con el objeto de alcanzarla para hacerle un mal o darle un castigo.

**persiana:** Fr. *persienne*= especie de cortina formada por una serie de tablillas que sirve para cubrir la luz, pero dejar pasar el aire en una habitación. Ver veneciana.

**persignarse:** Lat. *persignare*; de *per*= a través; *signum*= signo, señal. Atravesar el signo [de la cruz]. Dícese del hecho de hacer la señal de la cruz frente al rostro del individuo.

**persona:** Gr. *πρσωννα* (persona)= una máscara. Persona era la máscara que se ponían los actores de teatro griego, para fingir ser otro individuo. Dícese de un ser humano. Ver personalidad y máscara.

#### **Cuatro Tipos de Personas:**

- 1) Los que saben que saben.
- 2) Los que no saben que saben.
- 3) Los que saben que no saben.
- 4) Los que no saben que no saben. Ver gente.

**personaje:** Gr. *πρσωννα* (persona)= máscara, persona; suf. *aje*; del Lat. *aticum*= calidad de. Dícese de a) una persona imaginaria que puede ser hombre,

animal o cosa, b) una persona muy famosa.

**persona jurídica:** Gr. *πρσωννα* (persona)= máscara, persona; Lat. *iuridicus*= relativo a la ley; de *ius*= ley; *dicere* (dikere)= decir, declarar. Dícese de una asociación o empresa reconocida jurídicamente como persona.

**personalidad:** Gr. *πρσωννα* (persona)= una máscara; suf. Lat. *litas*= calidad de. Calidad de persona. Dícese del conjunto de características visibles e invisibles de un ser humano. También se dice de un ser humano, animal o cosa que adquiere fama o celebridad. La personalidad se manifiesta por el carácter. Ver persona, carácter y celebridad. Ver personería y personalidad jurídica.

**personalidad jurídica:** Gr. *πρσωννα* (persona)= máscara, persona; Lat. *iuridicus*= jurídicco; de *ius*= ley; *dicere* (dikere)= decir, declarar. Dícese de la calidad que tiene una asociación o empresa como persona legal. No confundir con personería jurídica. Ver personería jurídica.

**personería:** Gr. *πρσωννα* (persona)= una máscara, persona; suf. Lat. *eria*= calidad de. Cali-

dad de persona. Dícese de la capacidad y facultad legal de representar a alguien o a una persona jurídica.

**personería jurídica:** Gr. *περσωννα* (persona)= máscara, persona; Lat. *iuridicus*= jurídico; de *ius*= ley; *dicere* (dikere)= decir, declarar. Dícese de la capacidad y facultad legal de representar a una persona en actos jurídicos. No confundir con personalidad jurídica. Ver personalidad jurídica.

**perspectiva:** Lat. *perspectiva*; de *perspectivus*; de *per*= a través; *specere* (spekere)= mirar. Dícese a) del arte de dibujar objetos en tal forma que se vean tal como el ojo las ve, de modo que se observe sus distancias hasta el infinito, b) una proyección hacia el futuro.

**perspiración:** Lat. *per*= a través; *spirare*= respirar. Dícese del hecho de sudar o expeler líquido por los poros.

**pertussis o tos ferina:** Lat. *per*= a través; *tussis*= tos; Dícese de una enfermedad infecciosa y contagiosa, causada por el bacilo Bordetella *Pertussis*, caracterizada por afección de las vías respiratorias que causan un tos

muy intensa y constante. Ver tos ferina y ferino.

**perturbar:** Lat. *perturbare*; de *per*= a través; *turbare*= molestar; de *turba*= multitud [de gente alterada]. Dícese del hecho de molestar o causar perjuicio. **Perturbado**= molesto; dañado.º

**perulero:** Cat. *perol*= vasija grande de metal en forma de media esfera donde se cocina la miel; suf. Lat. *erus*= relativo a. Dícese de un pequeño güisquil o chayote de color blanco. Su nombre se deriva del hecho de que muchos acostumbran meterlo en un perol de miel caliente para convertirlo en un dulce sabroso. Ver güisquil y perol.

**pervertir:** Lat. *pervertere*; de *per*= a través; *vertere*= verter, dar vuelta. Dícese del hecho de guiar algo o alguien hacia el mal.

**pescado:** Lat. *piscatus* (pishcatus); de *piscari* (pishcare)= pescar, coger, sacar del agua un pez. Dícese del pez cuando ya ha sido cogido y sacado del agua. Ver pez.

**pesadilla:** Lat. *pensare*= pesar; suf. *illus*= diminutivo. Dícese de un sueño pesado y aflictivo con imaginaciones que causan mie-

do o terror. Las pesadillas tienen como función biológica dar al organismo advertencias severas que obligan a corregir una situación anormal o perjudicial, tales como mala digestión, frío, calor excesivo, miedo, etc.

**pescado:** Lat. *piscatus* (pishcatus); de *piscis* (pishis)= pez; suf. *atus*= acción ejecutada. Dícese del pez que ya ha sido cogido.

**pescar:** Lat. *piscari* (pishcari); de *piscis* (pishis)= pez; suf. *ari*= acción verbal. Dícese del hecho de coger peces. Ver pez.

**pesimismo:** Lat. *pessimus*= superlativo de *peior*= peor; muy malo; suf. *ismus*; del Gr. ἰσμός (ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Ver optimismo.

**pésimo:** Lat. *pessimus*= superlativo de *peior*= peor. Muy malo.

**peso:** Lat. *pèsun*= pesantez. Dícese a) de la fuerza de gravedad ejercida sobre los cuerpos, que les hace aumentar su tendencia a caer, b) nombre que se les da a algunas monedas, porque representan un peso metálico determinado. Ver neto, peso neto, tara, moneda, ficha y billete.

**peso grosso:** Lat. *pèsun*= pesantez; *grossus*= grueso. Peso

grueso. Dícese del peso total, que incluye el peso líquido o neto, más el peso del embalaje o envoltorio. Ver neto y peso neto.

**peso neto:** Lat. *pèsun*= pesantez; It. *netto*= limpio, puro, definido. Dícese del peso exacto, sin contar la tara, o peso del envoltorio, caja, u otra materia que no forma parte del producto. Ver tara y peso grosso.

**pespunte:** Lat. *post*= después, detrás; *punctus*= punto. Detrás del punto o puntada. Dícese de una puntada muy unida en la costura, en la cual, la aguja da vuelta hacia atrás varias veces para volver a meter el hilo por el mismo lugar.

**pesquisa:** Lat. *piscari* (pishcari); de *piscis* (pishis)= pez; suf. *ari*= acción verbal; Gr. ἰζῶ (ídsö)= hacer. Dícese del hecho de investigar profundamente un hecho.

**peste:** Lat. *pestis*= enfermedad contagiosa. Dícese de la epidemia de una enfermedad muy contagiosa que se propaga en gran cantidad. Ver epidemia, peste bubónica, gripe asiática, gripe aviar, gripe de Hong Kong y gripe española.



**peste bubónica:** Lat. *pestis*= plaga, enfermedad contagiosa; Gr. βουβωνικός (bubōnikós); de βουβων (bubōn)= tumor en la ingle [unión entre el muslo y el abdomen]. Dícese de una enfermedad contagiosa endémica que produce tumores en las ingles, como especie de neumonía, y que se protagonizó como pandemia durante la Edad Media. Ver plaga, pandemia, ingle y gripe.

**pesticida:** Lat. *pestis*= plaga, enfermedad contagiosa; *cædere* (kaedere)= matar, cortar. Dícese de una sustancia química que se aplica para exterminar las plagas.

**pestilencia:** Lat. *pestilentia* (pestilenshia); de *pestis*= plaga, enfermedad contagiosa; Lat. *lentia* (lenshia)= acción o efecto. Dícese de a) toda enfermedad contagiosa que pueda causar gran mortandad, b) gran mal olor [como proveniente de una peste].

**petaca:** Nah. *petlacalli*= caja hecha de cañas y cuero. Dícese de a) una arca de cuero u otro material, b) bulto encorvado que tienen algunos sobre la espalda.

**petardo:** Fr. *pétard*= tubo frágil que se llena de pólvora para hacerlo explotar; bomba.

**petate:** Nah. *petatl*= estera; lienzo tejido de palma o juncos, para colocar sobre la cama y dormir encima. Ver estera.

**petirrojo:** It. *petto*; del Lat. *pectus*= pecho; *russus*= rojo. Pecho rojo. Dícese de un pájaro que tiene su pecho rojo.

**petrificar:** Gr. πέτρος (petrós)= piedra; Lat. *ficare*; de *facere* (fakere)= hacer. Convertirse en piedra. Ver fosilizar.

**petróleo:** Gr. πέτρος (petrós)= piedra; Lat. *olèum*= aceite [de olivas]. Aceite de piedra. Dícese de un líquido aceitoso negro de hidrocarburo que se extrae de estratos de piedra. Ver estrato, hidrocarburo y carbohidrato. Ver gasolina, kerosina y diésel.

**peyorativo:** Lat. *peiorativus*; de *peiorare*= hacer peor. Dícese de aquellas expresiones que despectivas, que hacen parecer peor una persona o cosa.

**pez:** 1. Lat. *piscis* (píshis)= vertebrado acuático de respiración branquial, cuyas extremidades tienen forma de aletas, que le sirven para nadar; 2. Lat. *pix*, *pícis* (pik, pikis)= resina sólida

de color café claro que se usa como pegamento. Ver pescado.

**pezón:** Lat. *pecciolus* (pekiolus); de *pediciolus* (pedikiolus); de *pes*, *pedis*= pies; suf. *onis*= aumentativo. Dícese de a) la parte central, oscura, eréctil de los pechos de los mamíferos, por donde el infante succiona la leche materna, b) ramita que sostiene una flor u hoja. Ver busto.

**pi:** Gr.  $\pi$ = letra del alfabeto griego equivalente a la *p*. Dícese de la razón de la circunferencia al diámetro. Representa el factor, o valor, del perímetro de un círculo, para operaciones matemáticas. Su símbolo matemático es:  $\pi$ . Su aplicación más común es en el área de un círculo, cuya fórmula es:  $\pi r^2$ , ó sea,  $\pi$  por radio cuadrado. El  $\pi$  es un número irracional de expansión infinita. Su valor se aproxima a 3.1416, pero agregando algunas de sus muchas fracciones, sería así: 3.1415926 5358979323846264338327950 2884197169399375105820974 9445923078164062862089986 2803482534211706798214808 6513282306647093844609550 5822317253594081284811174

5028410270193852110555964

462294895493038196442...∞

**piano:** It. contr. de *pianoforte*; de *piano*= suave; del Lat. *planus*= plano, suave; It. *forte*; del Lat. *fortis*= fuerte. Dícese de un instrumento de cuerdas, arregladas en forma de arpa, dentro de una gran caja de madera, que se golpean por martinetes [martillos pequeños], maniobrados por un teclado.

**pianoforte:** Ver piano.

**pica:** Lat. *pica*= urraca, directorio.

Dícese de a) afición a comer cosas extrañas, como tierra, etc. [como la urraca], b) tamaño de un tipo para imprimir, equivalente a 12 puntos [prob. porque con ese tipo se imprimían los directorios romanos].

**picar:** Fr. *piquer*; de *pic*= pico; onom. de hacer “pic, pic” con pico; arma con punta; Lat. *beccus* [del Galo]= pico; suf. *are*= acción verbal. Hecho de perforar con un pico o punta.

**picardía:** Esp. *pícaro*; prov. del Fr. *picardie*, o de *Picardía*, en Francia= perverso, malo, malicioso. Dícese de toda acción saturada de malicia. También se le llama pícaro a un malhechor.

**picante:** Fr. *piquer*; de *pic*= pico; onom. de hacer “pic, pic” con un pico; arma con punta; Lat. *beccus* [del Galo]= pico; suf. *antis*= que ejecuta una acción. Sabor que hace sentir la sensación de que se le mete repetidas veces una punta, similar al quemar. Ver sabor, dulce, amargo, ácido, salado, acre, y desabrido.

**pico:** Lat. *beccus, picus*= pico. Dícese a) del pico de un ave, b) una herramienta en forma de pico, c) un volcán; d) y más.

**picofaradio:** Lat. *picus*= pico, pequeña cantidad excedente; En honor al químico inglés Miguel *Faraday*, 1791-1867. Dícese de una medida de capacidad eléctrica equivalente a una billonésima parte de un faradio, y sirve para medir la capacidad de condensadores diminutos para radio. Símbolo: *pF*. Ver faradio, microfaradio y condensador.

**pichel:** Ing. *pitcher*; del ant. Fr. *pichier*; en Latín es *bicarium* [sic] [No confundirlo con *vicularius*= sustituto, en vez de]; del Gr. βικος (*bikós*)= jarro para vino. Dícese de un recipiente alto con pico y agarradero.

**pichón:** It. *piccione* (picchone); del Lat. *pipio, pipionis*= pollue-

lo de las palomas caseras. También suele referirse a personas jóvenes.

**pie:** Lat. *pes, pedis*= pie. Dícese del miembro que está al final de las extremidades inferiores. También se le llama así a diversas piezas mecánicas que van en la parte más baja, o que sirven para colocar los pies.

**pedra:** Gr. *πετρος* (*petrós*)= piedra; *πετρα* (*petra*)= roca.

**pedra filosofal:** Gr. *πετρος* (*petrós*)= piedra; *πετρα* (*petra*)= roca; *φιλος* (*filos*)= amor [de amigos], inclinación a; *σοφια* (*sofia*)= sabiduría. Dícese de una piedra imaginaria que los sofistas griegos, en la antigüedad, creían que era capaz de convertir toda materia en oro. Ver sofista y elixir.

**pedrín:** Gr. *πετρος* (*petrós*)= piedra; *πετρα* (*petra*)= roca; suf. Lat. *inis*= diminutivo. Dícese del conjunto de piedras muy pequeñas utilizadas como grava o balastro. Ver grava y balastro.

**piel:** Gr. *πελλα* (*pela*)= piel; membrana muy delgada que cubre el cuerpo humano y de los animales. En los animales cubiertos de pelo, suele llamarsele cuero. Las pieles de algunos

animales son muy apreciadas para confeccionar prendas de vestir, tales como el armiño y otros. Ver cuero y pellejo.

**piel de gallina:** Gr. *πελλά* (pela)= piel; Lat. *de*= de; *gallina* (galina)= hembra del gallo. Dícese de la piel cuando se vuelve áspera y con los folículos levantados. Cuando uno se asusta, puede surgirle piel de gallina y con los vellos erectos. Ver folículo.

**pífano:** Al. *pfeife*= silbato. Dícese de un flautín muy agudo.

**pifiarse:** Al. *pfeifen*= silbar; suf. *se*= reflexivo. Originalmente, soplar mal una flauta. Equivocarse.

**pigme:** Gr. *πιγμη* (pügmë)= del antebrazo hasta la mano empuñada.

**pigmento:** Lat. *pigmētum*= pintura; de *pingere* (pinguere)= pintar.

**pigmeo:** Gr. *πυγμαίος* (pügmáios)= de la longitud del pigme; de *πιγμη* (pügmë)= del antebrazo hasta la mano empuñada. Dícese de una raza africana que son extremadamente pequeños de estatura.

**pijama:** Hind. var. de *paejama*; del Per. *pae*= pierna; *jama*=

vestido. Vestido de la pierna. Dícese de un vestido liviano que se usa para dormir.

**pijje:** Nah. *pixixilli*= pato silvestre.

**pila:** Lat. *pila*= columna. Dícese: a) un pequeño cilindro que produce o acumula una carga eléctrica, b) una caja construida de cemento, ladrillo u otro material para almacenar líquidos, c) un conjunto de objetos colocados uno sobre otro en forma de columna.

**Pila Eléctrica:** Es una pila o celda que produce o acumula energía eléctrica de corriente directa. Una pila, normalmente, genera o acumula de 1.2 a 1.5 voltios de corriente directa. Cuando se necesita un voltaje mayor, deben interconectarse varias pilas en serie, para lograr el voltaje deseado. Cuando se necesita mayor amperaje, deben conectarse varias pilas en circuito paralelo.

**Fotocelda:** Es una pila o celda que produce energía eléctrica con reacción a la luz que recibe. Las fotoceldas se utilizan principalmente para varias funciones:

- a) Captar energía solar, para utilizarla como electricidad.
- b) Para controlar el flujo de energía eléctrica a través de platinos interruptores, para que la energía fluya sólo cuando es necesaria.
- c) Como visor para contar cápsulas u otros elementos.
- d) Como metro para medir la intensidad de la luz, en fotografía.
- e) Para otras funciones lumínicas de control.

**Pilas Recargables:** Hay de dos tipos:

- a) La **pila común**, fabricada comúnmente con una masa negativa de dióxido de manganeso y una barra o electrodo positivo de carbón. Ésta puede recargarse conectando durante algunas horas sus dos electrodos a una fuente de corriente eléctrica directa, o fuente de corriente alterna rectificada. Su nueva carga es de menor duración que la carga original, y sólo se podrá recargar unas pocas veces hasta quedar exhausta.
- b) De **Níquel-Cádmium**, que es la pila recargable propiamente dicha. Se carga a través de conectar sus electrodos negativo y

positivo a los correspondientes polos de una fuente eléctrica de corriente directa, o de corriente alterna rectificada. Sus cargas son de mucha duración cada una, y se puede recargar infinidad de veces, hasta quedar exhausta.

**Pilas No Recargables:** Son las pilas **alcalinas**, las cuales son de alta duración, pero no se pueden recargar porque corren un alto riesgo de provocar explosiones peligrosas. Al desecharlas, debe tenerse cuidado de que no se coloquen en donde hay o se produce fuego.

**Pilas Atómicas:** Es una pila de uranio que permite controlar el flujo atómico para utilizar su energía.

**Pila o Celda Solar:** Es igual a una fotocelda, y sirve para absorber los rayos de luz y convertirlos en energía eléctrica.

**Pila de Combustible:** Es una pila que convierte el combustible en energía eléctrica.

**Pila Plata-Cinc:** Es una pila que combina un electrodo de cinc con otro de plata.

**Pila Hidroeléctrica:** Es una pila que convierte una reacción

química en una corriente eléctrica.

**Pila Isotópica:** Es una pila atómica que convierte el calor de un isótopo radiactivo en electricidad.

**Pila Reversible:** Es toda pila que puede recuperar su estado químico original a través de aplicarle una corriente eléctrica de carga en sentido opuesto.

**Pila Termoeléctrica:** Es un par termoeléctrico, compuesto por dos metales, que pueden ser bismuto y antimonio, o bismuto y cobre, soldados entre sí por un extremo que, al calentarse, produce energía eléctrica. La termoeléctrica se está empleando para producir electricidad derivada del vapor caliente que brota de algunos volcanes.

#### **Hay otros tipos de pilas.**

Ver batería, electricidad, isótopo, A. C. y D. C.

**pilar:** Lat. *pila*= columna; suf. *aris*= conjunto de. Dícese de una estructura vertical que sirve para soporte en un edificio. Ver pila y columna.

**píldora:** Lat. *pillula* (pilula)= bolita que contiene una medicina recubierta de azúcar y un colorante.

**piloto:** It. *pilota*; del Gr. *πηδών* (*pēdón*)= remo. Dícese de la persona que conduce el timón de una nave y los demás controles.

**pimienta:** O pimienta negra. De pimienta. Lat. *pigmētum*= pintura, color. Antiguo origen hebreo. Dícese de la semilla aromática del pimienta, muy útil para preparar las comidas. [El pimienta da cierto color].

**pimienta gorda:** De pimienta. Lat. *pigmētum*= pintura, color; *gurdus*= gordo, grueso, con mucha carne. Dícese de una pimienta de tamaño más grande que la pimienta negra

**pimpollo:** De pino y pollo. Lat. *pinus*= pino; *pullus*= cría de las aves. Dícese de un retoño, vástago o árbol nuevo.

**pimpón:** Onom. Ing. *ping-pong*= ruido que hace la pelota al rebotar. Juego que consiste en hacer rebotar una pequeña pelota con una raqueta desde un lado a otro de una mesa. Ver ping-pong.

**pináculo:** Lat. *pinaculum*= pico, cumbre, cima; de *pinna*= pluma, pico, almena. Dícese de la parte más alta de los templos o monumentos. Ver almena.

**pincel:** Cat. *pinzell*= palo delgado y largo con un manojo de cerdas o pelos en una punta que sirven para pintar paisajes, rótulos, etc.

**ping-pong:** Onom. Ing. *ping-pong*= ruido que hace la pelota al rebotar. Juego que consiste en hacer rebotar una pequeña pelota con una raqueta desde un lado a otro de una mesa. Ver pimpón.

**pingüe:** Lat. *pinguis* (pingüis)= gordo, grueso, rico, fértil.

**pingüino:** Fr. *pingouin*; prob. usado primero por los pescadores británicos, del Brit. *pen*= cabeza; *gouin*= blanco. Dícese de varios de los pájaros del hemisferio sur que tienen un plumaje y posición corporal que resemble a un elegante caballero.

**pinografía:** Lat. *pinus*= pino; Gr. γραφία (grafía); de γραφω (gráfō)= escribir. Dícese del arte de escribir o dibujar en madera [normalmente de pinabete, u otra].

**pinol:** Nah. *pinolli*= harina de maíz tostado. Dícese tanto de dicha harina, como de la bebida caliente que se hace de la misma, similar al café.

**pinole:** Ver pinol.

**pintar:** Lat. *pingere* (pinguere)= pintar. Hacer dibujos o colorar usando pigmento y brocha. Ver pigmento.

**pintura:** Lat. *pingere* (pinguere)= pintar; suf. *ura*= que sirve para algo. Pigmento que sirve para pintar. Ver pigmento.

#### **Tipos de Pintura más Comunes:**

**Acrílica:** Del término científico *acroleína*; de *hacer*, *acris*= acre, penetrante; *olèum*= aceite; del Gr. ὕλη (júlē) = aceite, combustible, madera, bosque suf. *ina*, *inus*= sustancia. Pintura de residuos plásticos; pintura de hule.

**Acuarela:** It. *acquarella*; del Lat. *aqua*= agua; suf. *ellus*= diminutivo despectivo. Conjunto de barritas de pintura que se disuelven con agua muy usadas por los pintores de paisajes.

**Anilina o Anilina:** De *añil*= azul o índigo; del Ár. *an-ni*= planta del índigo [conocido como palo de tinta]; Lat. *ina*, *inus*= sustancia, diminutivo. Sustancia colorante originalmente de color azul, conocida también como anilina. Ac-

tualmente, se fabrica en diversos colores.

**Atomizador o Spray:** Gr. *ατομος* (átomos)= átomo; suf. *ιζω* (ídsō)= hacer. Pintura en envase pulverizador.

**Barniz:** Lat. *verònix, veronicis* (verónik, veronikis); de *Beronice*= ciudad de Egipto. Esmalte resinoso transparente.

**Colorante:** Lat. *coloris*= color; suf. *antis*= que hace algo. Sustancia para dar color.

**De Aceite:** Ár. *az-zait*= jugo de la oliva. Pintura sobre una base de aceite.

**De Agua:** Lat. *aqua*= agua. Pintura que se disuelve en agua.

**De Cemento:** Lat. *cæmèntum* (kaeméntum)= argamasa o trozo de piedra rústica; de *cædere* (kaedere)= cortar, matar. Pintura sobre una base de cemento.

**De Hule:** Gr. *ύλη* (jülè)= hule, resina. Pintura acrílica. Verla.

**Esmalte:** Al. *smalts*= barniz vítreo. Pintura de aceite que produce mucho brillo, o una capa protectora gruesa y brillante.

**Mate:** Fr. *mat*= amortiguado, sin brillo. Pintura plana o sin brillo.

**Látex:** Lat. *làtex, laticis*= licor, sabia, hule, sustancia líquida. Pintura de hule o látex.

**Óleo:** Lat. *olèum*= aceite. Pinturas especiales y espesas de aceite utilizadas para pintar paisajes; paisaje pintado con pintura al óleo.

**Poliuretano:** Barniz sintético de alta resistencia.

**PVA:** Pintura **poli**vínflica para disolver en **agua**.

**PVH:** Pintura **poli**vínflica de **hule**, para disolver en agua [le llaman pintura de hule].

**Témpera:** Pintura al *temple* [o templada]. Es una pintura de consistencia mediana utilizada para pintar paisajes.

**Tintura:** Lat. *tinctura*= sustancia colorante para teñir. Se usa mucho en medicinas.

**Spray:** Prob. Bajo Al. *spray*= nube o humedad de partículas finas de un líquido. Pintura en envase pulverizador.

**piña:** Lat. *pineae*= piña. Fruta de la piñuela. Antiguo origen hebreo.

**piñata:** It. *pignatta* (piñata)= olla panzuda. Dícese de un cántaro de barro adornado y con dulces



adentro que se quiebra para una celebración o fiesta.

**piñón:** a) Lat. *pineae*= cono de pino; de *pinus*= pino. Simiente del pino. b) Fr. *pignon* (piñon)= rueda pequeña dentada que engrana con otra de mayor tamaño en una máquina. c) Lat. *pinna*= pluma. Plumas pequeñas de las aves.

**pio:** Lat. *pius*= con devoción religiosa.

**piojo:** Lat. *peduculus*= piojo. Dícese de un diminuto insecto que vive como parásito en algunos animales y el hombre.

**pionero:** Fr. *pionnier*= soldado de a pie; del Lat. *pedo*= soldado de a pie; de *pes*, *pedis*= pie. Dícese de una persona que inicia una exploración o tarea.

**piorrea:** Gr. *πυορροια* (püój-rröia); de *πυον* (püón)= pus; *ρροια* (jróia)= flujo; de *ρεω* (jréö)= fluir. Dícese de una enfermedad consistente en un flujo de pus, especialmente en las encías. Ver escorbuto.

**pipa:** Lat. vulg. *pipa*= flautilla; del Lat. *pipare*= chillar. Dícese de a) un tubo, b) un tubo especial para fumar tabaco.

**piquetazo:** Lat. *beccus*, *picus*= pico; suf. *ete*; de *etus*= diminutivo; suf.

*ceus* (keus)= grande. Dícese de un piquete grande. Ver piquete.

**piquete:** Lat. *beccus*, *picus*= pico; suf. *ete*; de *etus*= diminutivo. Dícese de una sensación de dolor como si le hubiesen introducido un objeto punzante en la carne. Ver punzar y piquetazo.

**pirámide:** Lat. *pyramis*, *pyramidis*; del Gr. *πυραμις* (pü-ramís)= estructura geométrica cuya base es un polígono cualquiera, y sus caras laterales son triángulos que se unen en un mismo vértice.

**pirata:** Gr. *πειρατης* (peiratés)= atacador; de *πειραν* (peirân), *πειρω* (peiráö)= atacar, atentar, probar; *πειρα* (peîra)= ataque, prueba. Dícese de una persona que atacaba para robar en los barcos. Modernamente, se aplica a personas que utilizan adelantos o inventos, sin pagar el derecho correspondiente. Ver filibustero.

**pirético:** Gr. *πυρετικός* (püretikós); de *πυρος* (pürós)= fuego. Relativo al fuego. Dícese de todo aquello que aumenta la temperatura del cuerpo.

**pirita:** Gr. *πυριτης* (pürítês)= mineral brillante de color oro; de

πυρος (pürós)= fuego. Es un sulfuro de hierro.

**pirofobia:** Gr. πυρος (pürós)= fuego; φοβος (fobos)= miedo, temor. Miedo al fuego.

**pirografía:** Gr. πυρος (pürós)= fuego; γραφος (grafos)= escritura. Escritura con fuego. Dícese del arte de escribir y dibujar con un lápiz metálico caliente.

**piromanía:** Gr. πυρος (pürós)= fuego; μανια (manía)= locura. Tendencia loca a jugar o hacer daño con fuego. Ej. provocar intencionalmente un incendio.

**piropo:** Gr. πυρωπος (püröpos)= granate, carbúnculo, rubí. Dícese de una expresión adulativa y enamorante que le lanza un hombre mundano a una mujer. Ver carbúnculo y rubí.

**pirosis:** Gr. πυροις (pürosis)= hecho de arder [el fuego]; de πυρος (pürós)= fuego; ωσις (ösis)= afección, enfermedad. Dícese de una sensación caliente y flatulencia que se siente subir desde el estómago hasta la faringe.

**pirotécnico:** Gr. πυρος (pürós)= fuego; τεκνικος (teknikós); de τεκνη (téknē)= arte. Dícese de todo aquello relativo al arte de

jugar con el fuego. Ej. juegos pirotécnicos, como bombas, cohetes, etc.

**pirueta:** Fr. *pirouette*= girar o bailar sobre las puntas de los dedos; de la onom. *pir*= supuesto ruido de cuando se gira. Dícese de todo tipo de actuaciones exhibicionistas circenses que demuestran mucha destreza corporal, pero con riesgo extremo. Ej. saltar y girar en el aire, girar o bailar sobre la punta de un dedo. Ver acróbata y volatín.

**pirulí:** Fr. *pirouline*= caramelo en forma de barra.

**pisciforme:** Lat. *piscis*= pez; *forma*= forma, figura. En forma de pez. Ver vermiforme.

**pispiriciego:** Onom. *pispiri*= ruido que supuestamente se hace al abrir y cerrar rápidamente los ojos; Lat. *cæcus* (kaecus)= ciego. Dícese de una persona que casi es ciega, porque abre y cierra los ojos en forma constante.

**pistilos:** Lat. *pistillum*= pistón. Dícese de los ovarios de una flor, o donde brotan las semillas. Ver estambres, polen y ovarios.

**pistola:** Chec. *pisht'al*= silbato; It. *pistolese*= arma de fuego para mano. Ver revólver.

**pistón:** It. *pestone*= pisón, barra para golpear; de *pistare*= golpear; quizá del Gr. *πιστον* (pistón)= fiel [porque permanece en su lugar]. Dícese de una pieza que comprime aire o combustible dentro de un cilindro de compresor o motor.

**píto:** Onom. *pit*= sonido que hacen los pitos. Dícese de a) un instrumento musical sencillo y autóctono que suena como un chillido. b) árbol cuya semilla parece frijol y con cuyo brote de flor se puede pitar.

**pitón:** Onom. *pit*= sonido que hacen los pitos. Dícese del primer retoño que sale de una planta.

**pitón o pythón:** 1. Mit. Gr. *πυθων* (püzön)= dragón; serpiente matada por Apolo. Dícese del diablo.

**pitonisa:** Mit. Gr. *πυθων* (püzön)= serpiente matada por Apolo; suf. *isa*= sustantivante femenino; de *isus*= sustantivante. Sacerdotisa de Apolo en Delfi. Dícese de una hechicera. Ver brujo, hechicero, curandero y Fetichismo.

**pitufu:** Gr. *πυθων* (püzön)= demonio, dragón; suf. *ufus*= dim. despectivo. Dícese de unos pe-

queños duendes o demonios. Ver Satán, Satanás, Lucifer, Luzbel, Azazel, Belial, diablo, demonio, diantre, duende, y tridente.

**pituitaria:** Lat. *pituita*= flema, moco. Dícese de una glándula o membrana mucosa adherida a la base del cerebro. Segrega hormonas que estimulan el crecimiento.

**pizarra:** Etim. incierta; prob. del Lat. *lapis*= piedra; suf. *arrus*= sustantivante despectivo. Dícese de una piedra oscura fragmentable en capas delgadas, utilizada para fabricar pizarras, pizarrines y otros. Ver lápiz.

**pizarrín:** De Esp. *pizarra*= piedra oscura fragmentable, prob. del Lat. *lapis*= piedra; suf. *inis*= pequeño. Dícese de un lápiz de pizarra. Ver pizarra y lápiz.

**pizarrón:** De Esp. *pizarra*= piedra oscura fragmentable, prob. del Lat. *lapis*= piedra; suf. *onis*= grande. Piedra grande. Dícese de una placa grande, originalmente de pizarra, y posteriormente de otros materiales como madera, formica, u otros, diseñada para escribir sobre ella. Ver pizarra, formica y lápiz.

**pizca:** Lat. *vellicicare*; de *vellicare*= pellizcar; de *pelis*= piel.

Dícese de la cantidad de una materia que cabe entre los dedos pulgar e índice al juntarlos.

**placa:** Fr. *plaque*; del Gr. *πλατυς* (*platus*)= plano. Dícese de una plancha delgada de metal, u otro material.

**plácido:** Lat. *placidus* (*plakidus*)= gentil, quieto, pacífico, contento, agradable.

**plafonera:** Fr. *plafond*= techo; Lat. *erūs*= que hace algo. Que se pone en el techo. Dícese de un sócket eléctrico especial para colocar en el techo de una casa. Ver sócket.

**plaga:** Lat. *plaga*= llaga, plaga; Gr. *πληγη* (*plēguē*)= soplo, calamidad, mala suerte. Dícese de una calamidad grande, tal como una enfermedad epidémica, o proliferación de insectos dañinos. Ver llaga.

**plagio:** Lat. *plagiare* (*plagiare*)= plagiar, secuestrar; de *plagiarius*= secuestrador. Dícese del hecho de tomar ideas, obras, inventos, de otras personas y publicarlas como propias de uno.

**plaguicida:** Lat. *plaga*= plaga; Gr. *πληγη* (*plēguē*)= soplo, calamidad; Lat. *cædere* (*kaedere*)= cortar, matar. Sustancia química que mata plagas.

**plan:** Lat. *planus*= nivel, plano; de *planta*= planta; la parte debajo del pie. Dícese del esquema previo que se escribe o dibuja para la ejecución de un proceso.

**planeación:** Lat. *planus*= plano, nivel; de *planta*= planta, la parte debajo del pie; suf. *tionis* (*shionis*)= acción verbal. Dícese del hecho de escribir ordenadamente todo lo que se piensa ejecutar en gran escala. La planeación es la planificación de tipo más general. Ej. planeación gubernamental a largo plazo. También se dice del hecho de mover lateralmente las alas de un avión para volar, o descender, sin la acción de un motor.

**planeamiento:** Lat. *planus*= plano, nivel; de *planta*= planta, la parte debajo del pie; suf. *mèntum*= acción que se ejecuta. Dícese del hecho de escribir ordenadamente todo lo que se piensa ejecutar a mediano o largo plazo. El planeamiento se considera menos general que la planeación.

**planeta:** Lat. *planeta*; del Gr. *πλανητης* (*planētēs*)= errante; de *πλαναν* (*planan*)= errar, vagar. Dícese de cada uno de los cuerpos celestes opacos grandes

que giran alrededor de una estrella y reflejan su luz. Antiguamente, se conocían nueve planetas del sistema solar. Posteriormente, se descubrió otro. Los planetas conocidos que giran alrededor del sol son: Mercurio, Venus, Tierra, Marte, Júpiter, Saturno, Urano, Neptuno, Trasnepturno y Plutón. Ver satélite.

**planificación:** Lat. *planus*= plano, nivel; de *planta*= planta, la parte debajo del pie; *facere* (fakere)= hacer; suf. *tionis* (shionis)= acción verbal. Hecho de hacer plano. Dícese del hecho de escribir ordenadamente todo lo que se piensa ejecutar.

**plano:** Lat. *planus*= plano, nivel; de *planta*= planta; la parte debajo del pie. Dícese de todo aquello que está a nivel. También se dice de una gráfica plana de algo que se piensa construir.

**plasma:** Gr. *πλάσμα* (plasma)= formación; de *πλάσσω* (plásö)= moldear. Dícese de la parte fluida de la sangre o linfa, sin incluir los corpúsculos. Ver corpúsculo, linfa, sangre y citoplasma.

**plasmear:** Lat. *plasmare*; del Gr. *πλάσμα* (plasma); de *πλάσσω*

(plásö)= moldear, dar forma a una materia. Dícese del hecho de plantear una idea.

**plasticina:** Gr. *πλαστικός* (plastikós)= que se moldea; de *πλαστεω* (plastéö)= formar, moldear; suf. *ina*= sustancia. Dícese de una pasta sintética moldeable que sirve para formar diferentes figuras. Es muy útil en la labor didáctica con niños pequeños para estimular su creatividad.

**plástico:** Gr. *πλαστικός* (plastikós)= que se moldea; de *πλαστεω* (plastéö)= formar, moldear. Dícese: a) de todo aquello que se puede moldear, b) de varios tipos de materiales sintéticos, no metálicos y moldeables, producidos de materiales tales como celulosa, proteínas y resinas. Se presenta en el comercio bajo nombres tales como baquelita, lucita, polietileno, polivinilo, polipropileno, poliestireno, etc. Ver baquelita y lucita.

**plata:** Gr. *πλάτος* (platos)= plato, plano. Dícese de un metal precioso de color blanco, brillante y sonoro. Se utiliza para acuñar monedas, fabricar utensilios de

mesa y joyas. Ver moneda, ficha y billete.

**plataforma:** Fr. *plateforme*= en forma de plato; del Gr. πλατυς (platus)= plato; Lat. *forma*= forma. Dícese de un escenario plano que puede ser de madera, cemento u otro material.

**platanina:** Gr. πλατανινος (plataninós)= que pertenece al plátano. Dícese de rodajas fritas de plátano. Ver plátano.

**plátano:** Gr. πλατανος (plátanos)= planta de hojas muy grandes y tallo blando que produce racimos de frutos alargados; cualquier planta de plátano o banano. Ver racimo.

**plateado:** De plata. Gr. πλατος (platos)= plato, plano; suf. Lat. *atus*= acción ejecutada. Dícese de a) objeto cubierto de plata, b) color de plata, c) color parecido al de la plata. Ver plata, color, dorado, niquelado y cromado.

**platicar:** Lat. *platicare*; de *platica*= plática, conversación. Dícese del hecho de conversar o halar una persona con otra u otras. Ver hablar.

**platillo volador:** Gr. πλατυς (platus)= plano, plato; Lat. *volare*= volar; suf. *illus*= diminutivo.

Pequeño plato que vuela. Dícese de unas naves desconocidas no identificadas que muchos afirman haberlas visto volar en la atmósfera. Modernamente, se les llama OVNIS [objetos voladores no identificados].

**plato:** Gr. πλατυς (platus)= plano. Dícese de todo objeto plano. Ej. un utensilio para comer.

**plebeyo:** Lat. *plebeius*; de *plebs*= gente común. Clase común, o de casta baja. Ver vulgar.

**plebiscito:** Lat. *plebiscitum* (plebiscitum); de *plebs*= gente común; *scitum* (shítum)= decreto. Dícese de una consulta popular para aprobar o rechazar una disposición gubernamental.

**pleito:** Lat. *placitum* (plakítum)= decreto, sentencia. Dícese de: a) una batalla a golpes entre dos o más personas, b) litigio o proceso jurídico por defender derechos.

**plenilunio:** Lat. *plenilunium*; de *plenitas*= completo, lleno; *luna*= luna. Luna llena, o que se ve completamente iluminada. Ver novilunio.

**plenipotenciario:** Lat. *plenitas*= completo, lleno; *potentia* (potentia)= potencia, poder, fuerza. Dícese de la facultad para

ejecutarlo todo. Ej. Ministro Plenipotenciario.

**plesiosaurio:** Gr. πλῆσιος (plēsíos)= próximo; σαύρος (sáuros)= lagarto. Reptil gigantesco antiguo que parecía un enorme lagarto.

**pleura:** Gr. πλευρά (pleurá)= una costilla; el costado. Dícese de una membrana serosa que envuelve los pulmones. Ver seroso.

**plexiglás:** Lat. *plexus*= doblado; A. S. *glæs*= vidrio. Dícese de una especie de vidrio dúplex con una capa sintética en el centro.

**Pléyades:** Lat. *pleiades*; del Gr. πλειάδες (pleiádes); plural de πλειάς (pleiás) o πληιας (plēiás)= la constelación de 7 estrellas, llamadas también “Las Siete que Brillan” que, en la Mitología Griega, son las 7 hijas de Atlas y Pleión. Ver constelación.

**plica:** Lat. *plicare*= doblar. a) Copia de algo. b) Barrita de una nota musical.

**plomería:** Lat. *plumbarius*= trabajador del plomo, plomero; de *plumbum*= plomo. Dícese del trabajo con tuberías, normalmente para conducir agua.

**plomo:** Lat. *plumbum*= plomo. Metal blando de color gris.

**plomoso:** Lat. *plumbum*= plomo; suf. *osus*= característica. De plomo. Dícese de una persona que trata a otros muy pesadamente, como si fuera de plomo.

**pluma:** Ant. Fr. *plume*= pluma de ave. Dícese también de la pluma para escribir que, originalmente, era una pluma grande de ave.

**pluma fuente:** Ant. Fr. *plume*= pluma de ave; Lat. *fontana*; de *fons*= fuente, lugar donde fluye algo. Dícese de una pluma para escribir que posee su fuente interna de tinta.

**plural:** Lat. *pluralis*= múltiple. Dícese del número de las palabras que indica multiplicidad, o que son varios.

#### **Plural de los Sustantivos:**

Se obtiene agregándole “s”, o “es” al final. Normalmente, se agrega “s” cuando el sustantivo termina en vocal, y “es”, cuando termina en consonante. Ej. Casa= casas; mástil= mástiles. Cuando el sustantivo termina en “s”, se le agrega “es”, para formar el plural. Ej. virus= víruses, ciprés= cipreses, entremés= entremeses, campus= campuses, a menos que represente una masa

o conjunto indeterminado que no tiene plural. Ej. Pus, ciempiés, éxtasis.

### **Plural de los Adjetivos:**

Al igual que los sustantivos, se obtiene agregándole “s”, o “es” al final. Normalmente, se agrega “s” cuando el adjetivo termina en vocal, y “es”, cuando termina en consonante. Ej. Bueno= buenos; útil= útiles.

### **Plural de los Verbos:**

Para la primera persona, si el infinitivo termina en “ar”, se sustituye “ar” por “amos”. Ej. comprar= compramos; si el infinitivo termina en “er”, se sustituye “er” por “emos”. Ej. Barrer= barremos; si el infinitivo termina en “ir”, se sustituye “ir” por “imos”. Ej. Dormir= dormimos.

Para la segunda persona, si el infinitivo termina en “ar”, se sustituye “ar” por “áis”. Ej. Comprar= compraís; si el infinitivo termina en “er”, se sustituye “er” por “éis”. Ej. Barrer= barréis; si el infinitivo termina en “ir”, se sustituye “ir” por “ís”. Ej. Dormir= dormiís.

Para la segunda persona en trato de usted, si el infinitivo termina en “ar”, se cambia “ar” por “an”. Ej. Comprar= compran,

igual que en la tercera persona; si el infinitivo termina en “er”, se cambia “er” por “en”. Ej. Comer= comen, igual que en la tercera persona; si el infinitivo termina en “ir”, se utiliza la forma singular de la tercera persona, y se le agrega “n”. Ej. Dormir= duerme= duermenn, con el diptongo propio de la tercera persona.

Para la tercera persona, es igual para todos los verbos, sea que terminen en “ar”, “er” o “ir”; sólo se cambia la “r” por “n”. Ej. Comprar= compran; comer= comen; dormir= duermenn, con el diptongo propio de la tercera persona. Nótese que, en el trato de usted, la segunda y tercera persona son iguales, tanto en el singular como en el plural.

Los verbos en el reflexivo sí tienen plural, cuando el sujeto es plural. Ej. “Se venden almuerzos” [plural], pero “Se vende un barril” [singular].

**Los Adverbios:** Los adverbios no tienen plural. Ej. temprano, tarde, útil, pronto, luego, ya, alerta, bravo, etc. Ej. con oraciones: Ellos deben estar alerta [no alertas], Debemos estar alerta [no alertas]; Hágalos



pronto [no prontos]. Si a un adverbio se le agrega el plural, se convierte en adjetivo o sustantivo. Ej. Útil= útiles, pronto= prontos, bravo= bravos. Ej. con oraciones: Háganlo pronto [no prontos], pero, Sed prontos a levantaros [como adjetivo].

#### **Los Nombres y Apellidos:**

Los nombres propios sí tienen plural, y se forma de igual manera que en los sustantivos comunes, excepto algunos casos cuando terminan en “s”, cuyo plural es igual al singular. Ej. Los Carlos, los Judas, los Ulises [excepciones: Los Luises, los Jesuses, etc.].

Los apellidos no tienen plural en ningún caso, sea que terminen en vocal, consonante o “s”. Ej. Los Rodríguez, los Madrid, los Aragón, los Valdés, los Guancín, los Blanco, etc. Es incorrecto decir: Los Sandovales, los Aragones, los Medinas, etc.

**plusvalía:** Lat. *plus*= más; *valere*= valer, ser fuerte. Aumento constante al valor que se va dando de una cosa.

**plutocracia:** Gr. *πλουτοκρατία* (plutocratia)= gobierno de los ricos; de *πλουτος* (plutós)= ri-

co; *κρατία* (kratia)= gobierno. Gobierno de los ricos.

**pluvial:** Lat. *pluvialis*= relativo a la lluvia; de *pluvia*= lluvia. Ver lluvia.

**pluviómetro:** Lat. *pluvia*= lluvia; Gr. *μετρον* (metrón)= medida. Aparato para medir el flujo pluvial. Ver flujo y pluvial.

**pobre:** Lat. *pàuper*, *pauperis*= necesitado; que no tiene con qué vivir.

**porcila:** Lat. *porcilica*; de *porcile*= puerco, cerdo. Dícese de un corral para mantener cerdos.

**poçillo:** Lat. *poçillum* (pokíflum)= pozo pequeño. Dícese de a) una tinaja parcialmente enterrada para guardar agua, b) taza de peltre.

**podar:** Lat. *putare*= cortar, podar, cargar. Dícese del hecho de cortar pequeñas ramas a los árboles para estimular su mejor desarrollo.

**poder:** Lat. *potere*= capacidad; de *potens*= presente del participio de *posse*= ser capaz de. Capacidad, fuerza.

**podio:** Lat. *pòdium*; Gr. *ποδιον*; de *ποδος* (podós)= pie. Lugar para pararse o poner los pies.

**podrido:** Lat. *putris*= descompuesto y maloliente.

**poema:** Gr. ποιημα (poiëma)= composición; de ποιεω (poi-ëö)= componer. Dícese de una composición literaria en verso de mayor tamaño y categoría. Ver verso y prosa.

**poesía:** Gr. ποιησις (poiësis)= composición. Dícese de una composición literaria en verso de menor tamaño y categoría.

**poeta:** Lat. *poeta*; del Gr. ποιητης (poitës)= hacedor, creador, poeta. Dícese del creador de poesía.

**póker:** Al. *pochspiel*; de *pochen*= jactarse. Dícese de un juego de azar que consiste en jugar a la suerte todo lo que tienen a mano, utilizando naipes. Ver azar, naipes y póquer.

**polaina:** Fr. *poulaine*= calzado; del Ant. Fr. *poulanne*= piel de Polonia. Dícese de una especie de bota alta y pegada, que llega hasta la rodilla y, comúnmente, va abotonada o abrochada a lo largo.

**polea:** Lat. *poleia*; del Gr. πολος (polos)= eje. Dícese de una rueda acanalada en el perímetro de su circunferencia, que se mueve alrededor de un eje. Ver polipasto.

**polémica:** Gr. πολεμικος (polémikos); de πολεμος (polemos)= guerra. Dícese de arte y hecho de aplicar técnicas estratégicas de guerra. Ver estrategia.

**polen:** Lat. *pollen, polinis*= polvo, flor de la harina. Dícese de las células sexuales masculinas como polvo amarillo que se encuentran en los estambres de las flores. Ver estambres y pistilos.

**policarpo:** Gr. πολυκαρπος (polükarpös)= hierba sanguinaria; de πολις, πολυς (polis, polüs)= muchos; καρπος (karpös)= fruta; también llamado πολυγονος; de πολυς (polüs)= muchos; γωνος, γωνια (gönos, gonía)= lado, ángulo, esquina. Ver polígono.

**Polichinela:** o Pulchinela. En honor a *Paolo Cinelli*, comediante napolitano del siglo XVI. Dícese de un personaje burlesco de las pantomimas italianas.

**policía:** Gr. πολιτεια (politéia)= Estado, administración del Estado; de πολις, πολυς (polis, plüs)= pueblo, muchos, muchedumbre; -τεια (teia)= sabiduría; Lat. *scio* (shio)= conocimiento, sabiduría. No confundir

πολις, πολυς (polis, polüs)= pueblo, muchos, con πολλος (polós)= antiguo. Pueblo de sabiduría. Dícese del grupo estatal que se encarga de la seguridad ciudadana.

**polícromático:** Gr. πολυς (polüs)= muchos, pueblo; χρωμα (kjröma)= color; ματικός (matikós)= voluntario, que sucede por sí mismo; de μεμαα (mémaa)= deseo. Dícese de un objeto que tiene varios o muchos colores. Ver cromático, bicromático, dicromático y monocromático.

**poliducto:** Gr. πολι (poli)= muchos; Lat. *ductus*= que conduce. Dícese de un tubo de goma que sirve para conducir diversos elementos.

**poliéster:** Ing. *polyester*= marca de fábrica; del Gr. πολις (polis)= muchos; Lat. *storea*= petate; tejido grueso de juncos, palma u otros materiales. Dícese de un material plástico para industria.

**polifacético:** Gr. πολυς (polüs)= muchos; Lat. *facia, facies* (fakia, fakies)= rostro. Con muchos rostros [o personalidades]. Dícese de una persona que do-

mina diversas capacidades, destrezas o campos del saber.

**polifonía:** Gr. πολις, πολυς (polis, polüs)= muchos; φωνη (fonè)= sonido; suf. ια= arte, calidad de. Dícese de arte de ejecutar muchos sonidos en forma simultánea. Ver monofonía.

**políglota:** o Políglota. Gr. πολυς (polüs)= muchos; γλωσσα (glosa)= lengua. Dícese de una persona que habla muchas lenguas o idiomas.

**polígono:** Gr. πολυγονον, πολυγονος (polügonon, polügonos)= figura con muchos lados o ángulos; de πολις, πολυς (polis, polüs)= muchos; γωνος, γωνια (gonos, gonía)= ángulo, lado, esquina.

**polímero:** Gr. πολυμερης (polümerës)= compuesto de varias partes; de πολυς (polüs)= muchos; μερος (merós)= partes. Dícese de sustancias químicas, naturales o sintéticas, compuestas por los mismos elementos, en las mismas proporciones de peso, pero con diferente peso molecular.

**polimorfismo:** Gr. πολυς (polüs)= muchos; μορφος (mor-

fos)= forma; suf. *ismus*; del Gr. ισμος (ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de la propiedad de aquellos cuerpos que pueden cambiar forma sin variar su naturaleza.

**polimorfo:** Gr. πολυμορφος (polimorfos)= con muchas formas; de πολυς (polüs)= muchos; μορφος (morfos)= forma.

**poliomielítis:** Gr. πολιοις (poliós)= gris; μυελος (muelós)= tuétano, médula. Médula gris. Se le denomina también Parálisis Flaccidas Agudas. Dícese de un grupo de enfermedades agudas o crónicas causadas por lesiones en la médula que producen parálisis. También se le llama parálisis infantil. Ver tuétano, médula y parálisis infantil.

**polipasto:** Gr. πολυπαστον (polipáston); de πολυς, πολυς (polis, polüs)= muchos; παστον (pastón)= alimentación. Dícese de un conjunto de poleas que permiten aumentar la fuerza por sus varios puntos de alimentación de un cable o cadena.

**polipero:** Gr. πολυς, πολυς (polis, polüs)= muchos; ποδος (podós)= pie. Dícese de una

masa calcárea ramificada producida por los pólipos de una misma colonia. Ver pólipo y calcáreo.

**pólipo:** Gr. πολυς, πολυς (polis, polüs)= muchos; ποδος (podós)= pie. Con muchos pies. Dícese de a) aquellos animales que tienen muchos tentáculos, como el pulpo, b) un tumor de estructura diversa, pero que de él se desprenden una especie de raíces parecidas a los tentáculos. Ver tentáculo y pulpo.

**polípodo:** Gr. πολυς, πολυς (polis, polüs)= muchos; ποδος (podós)= pie. Que tiene muchos pies.

**póliza:** It. *polizza*; del Gr. αποδειξις (apodeixis)= prueba, indicación. Dícese de un contrato escrito para garantizar un seguro. Ver seguro.

**politécnico:** Gr. πολυς, πολυς, πολλοι (polis, polüs, poloi)= muchos; τεκνη (téknē)= arte, oficio. Muchas artes u oficios.

**política:** Gr. πολιτικη (politikē); de πολιτης (politēs)= ciudadano; de πολυς (polis)= pueblo, ciudad; suf. τικος (tikós)= relativo a. Dícese de todo lo relativo al gobierno del pueblo.

También se refiere al conjunto de fines y objetivos con que se dirige una institución, programa, etc.

**politraumático:** Gr. πολις, πολυς (polis, poliūs)= muchos; τραυ-μα (trauma)= herida; suf. ματικός (matikós)= voluntario, que sucede por sí mismo; de μεμαα (mémaa)= voluntad [que sucede solo]. Con muchas heridas.

**polivalente:** Gr. πολυς (poliūs)= muchos; Lat. *valere*= valer, ser fuerte. Dícese de algo que vale por diversos elementos.

**polka:** Chec. *pulka*= medio paso. Dícese de una danza rápida, propia de Europa Oriental, como la República Checa, Eslovaquia, Polonia, Bohemia, etc.

**polo:** Lat. *palus*= palo, vara; Gr. πολος (polos)= eje. Dícese de una vara alta vertical que puede servir de asta, antena u otro. Ver asta y antena.

**polución:** Lat. *pollutio, pollutionis* (polushio, polushionis); p. p. de *polluere* (poluere)= contaminar, ensuciar. Dícese de, a) el hecho de derramar el semen; relación sexual, b) la contaminación intensa del ambiente, c) la corrupción moral. Ver semen.

**polvo:** Lat. *pulvis, pulveris*= polvo. Dícese de la masa de tierra, u otros materiales, convertidos en partículas muy pequeñas.

**pólvora:** Lat. *pulvis, pulveris*= polvo. Dícese de una mezcla de salitre y azufre en una base de carbón pulverizado, que resulta altamente inflamable y se utiliza principalmente para fabricar proyectiles bélicos. La pólvora también se fabrica con una mezcla de clorato sobre una base de carbón pulverizado.

**polvorín:** Lat. *pulvis, pulveris*= polvo; suf. *inis*= diminutivo. Pequeño del polvo. Salamandra. Dícese de un pequeño reptil saurio parecido a la lagartija pero de color café. Ver lagartija, florecilla, jeco, queco y talconete en Diccionario Semántico Vulgar del mismo autor.

**pollino:** Lat. *pullinus*= asno o burro joven. Ver burro, acémila y asno.

**pollo:** Lat. *pullus*= cría que sale del huevo de un ave.

**pomada:** Lat. *pòmum*= manzana [originalmente un ingrediente medicinal]. Dícese de un ungüento que contiene una sustancia medicinal. Ver ungüento.

**pómez:** Lat. *pùmex, pumicis* (pumikis)= piedra pómez, porosa. Dícese de una piedra volcánica porosa y liviana. Ver poro.

**pomo:** Lat. *pòmum*= manzana [originalmente un ingrediente medicinal]. Dícese de a) el agarrador esférico de una puerta, b) el contenedor esférico de una medicina.

**pompa:** Lat. *pompa*= vanidad o bulla extrema.

**ponche:** Ing. *punch*; del Hind. *pac*= cinco [por los cinco ingredientes que contenía originalmente]. Dícese de un refresco o bebida caliente de frutas, especias y azúcar.

**ponderación:** Lat. *ponderatio* (ponderashio); de *pondus*= un peso; suf. *tionis* (shionis)= acción. Golpear insistentemente con un peso. Hecho de repetir muchas veces una acción.

**poner:** Lat. *ponere*= colocar; situar en un lugar.

**Poniente:** Lat. *ponentis*; de *ponere*= poner, colocar; suf. *entis*= acción que se ejecuta. Dícese del punto cardinal opuesto al Oriente, o sea, donde se pone el sol. Ver Norte, Sur, Este, Oeste y Oriente.

**pontaje:** Lat. *pontaticum*= derecho que se paga por pasar un puente; del Lat. *pons, pontis*= puente. Ver peaje y vialidad.

**pontífice:** Lat. *pontifex* (pontífek)= sumo sacerdote; de un antiguo dialecto itálico *puntis*= sacrificio; Lat. *facere* (fakere)= hacer. Hacer sacrificio. Dícese del sumo sacerdote, o sacerdote mayor.

**pony:** Esc. del Ant. Fr. dim. de *poulain*= caballito; del Lat. *pullus* (pulus)= caballito. Dícese de un caballo de raza muy pequeña.

**ponzoña:** Lat. *ptionare* (ptionare)= envenenarse, ingerir una sustancia nociva para la salud o mortal. Dícese de toda sustancia capaz de producir daños a la salud o muerte debido a su toxicidad. Ver veneno y toxina.

**pop:** Contr. del Ing. *popular*; del Lat. *popularis*; de *populus*= pueblo. Dícese de a) un tipo de música ligera y popular originada en los negros de los Estados Unidos, b) la música folclórica de Inglaterra, c) todo lo que es popular o del pueblo en general.

**popa:** Lat. *puppis*= parte posterior de una embarcación en donde va la tripulación.

**Popol Vuh**<sup>nc</sup>: Libro sagrado de los indígenas Mayas. Ver Pop Vuh.

**popote:** Nah. *popótl*= paja. Dícese de una pajilla para beber líquidos. Ver pajilla.

**popurrí:** Fr. *pot pourri*= mezcla; de *pot*= olla; p. p. de *pourrir*= descomponerse. Olla [con comida] descompuesta. Dícese de a) una composición musical arreglada con fracciones de diversas piezas musicales, b) mezcla de cosas en un recipiente.

**Pop Vuh**<sup>nc</sup>: Libro sagrado de los indígenas Mayas. Ver Popol Vuh.

**póquer:** Ing. *póker*. Del Al. *pochspiel*; de *pochen*= jactarse. Dícese de un juego de azar que consiste en jugar a la suerte todo lo que tienen a mano, utilizando naipes. Ver azar, naipes y póker.

**porcelana:** It. *porcellana*; de *porcella*= pequeño cerdo [por la similitud de los objetos de porcelana con la espalda curva de un cerdo]. Dícese de a) china, b) cerámica fina, c) platillo de

diversos materiales. Ver china y cerámica.

**por ende:** Lat. *pro*; de *per*= por, en nombre de; *inde*= allí. Por tanto; de ahí que.

**porfiar:** De porfía. Lat. *perfidia*= perfidia; de *per*= a través; *fides*= fe [que traspasa la fe o confianza]. Dícese del hecho de discutir muy intensamente. Ver perfidia.

**pornografía:** Gr. *πορνεία* (*pornéia*)= fornicación; *γραφος* (*grafos*)= escritura, dibujo. Dícese de todo dibujo o escritura que lleva como objetivo provocar la fornicación, adulterio, indecencia o inmoralidad. Normalmente, se refiere a dibujos o fotografías de desnudos obscenos provocativos. Ver obsceno.

**poro:** Gr. *πορος* (*porós*)= pasaje, agujero. Dícese de un pequeño agujero a través de otra materia.

**porra:** Lat. *pòrrum*= puerro [por la forma de esta planta]. Dícese de a) un instrumento alargado para golpear, b) gritería de apoyo a un partido o grupo.

**porrazo:** Lat. *pòrrum*= puerro [por la forma de esta planta]; suf. *axus*= aumentativo de acción. Dícese del golpe con una porra.

**portada:** De puerta. Lat. *porta*= puerta; suf. *atus*= acción ejecutada. Dícese de a) el conjunto de adornos que se colocan en el frente de un edificio, c) plana gráfica con la que se presenta un libro. El los libros puede haber cuatro tipos de portadas:

**1. Portada externa:** La que está encima de la primera pasta.

**2. Portada interna:** La que está adentro de la primera pasta.

**3. Contraportada:** La que está atrás de la última pasta.

**4. Contraportada interna:** La que está por dentro de la última pasta.

**portafolios:** Lat. *portare*= portar, llevar; *fòlium*= una hoja [de papel]. Pequeña valija delgada destinada a llevar hojas de papel o documentos.

**portal:** Lat. *portalis*; de *porta*= puerta; suf. *alis*= muchos. Dícese de a) el portón o puerta principal, b) gran corredor con muchas puertas frente a los edificios públicos.

**portentoso:** De portento. Lat. *portentus*; de *pro*= hacia delante; *tendere*= estirar; suf. *osus*= característica. Estirar hacia delante. Dícese de a) cualquier objeto o suceso extraño y novedoso

que causa admiración o terror, b) cualquier cosa que parece anunciar un suceso malo.

**portofobia:** Lat. *porta*= puerta; Gr. φόβος (*fobos*)= miedo, temor. Miedo a las puertas o portones. Ej. un burro siempre siente temor de pasar por debajo de una puerta o portón.

**pos:** Lat. *post*= detrás. Ej. Ir en pos de él= Ir detrás de él; seguir sus pasos o su ejemplo. Ver tras.

**Positivismo:** Lat. *positivus*, *positivus*= positivo; p. p. de *ponere*= poner, colocar; suf. *ismus*; del Gr. ἵσμος (*ismos*)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de la doctrina filosófica que consiste en encontrar lo positivo o bueno en todo hecho, cosa o idea. Ver negativismo.

**positivo:** Lat. *positivus*= positivo; p. p. de *ponere*= poner, colocar. Que se puede poner o colocar. Dícese a) de todo aquello que se puede afirmar, b) en electricidad, es la carga constituida por los protones. Ver protón.

**postal:** Lat. *postalis*; de *posta*= puesto, sitio, lugar; de *ponere*= poner, colocar. Dícese de todo



lo relativo al correo [envío y recepción de cartas]. Ver correo.

**postema:** De apostema. Gr. ἄποστημα (apóstēma)= alejamiento, absceso. Dícese de un absceso o tumorcillo. Ver apostema.

**póster:** Ing. *pòster*; del Lat. *ponere*= poner, colocar; suf. *er*, *erus*= que hace algo. Dícese de un cartel que se coloca con anuncios.

**Postgrado:** Lat. *pòstum*= puesto, colocado, después, posterior; *gradus*= grada; de *gradī*= pararse sobre algo. Grado académico que se obtiene después de poseer un grado de Licenciado o Bachiller Superior. Los Postgrados comunes son: Magíster y Doctor.

**postigo:** Lat. *posticum*= ventana pequeña de una hoja. Ver ventana.

**postizo:** Lat. *positicius* (positicius); de *positus*= puesto; de *ponere*= poner, colocar. Dícese de algo que se coloca sin ser natural o propio.

**postor:** Lat. *positor*, *positoris*; de *ponere*= poner, colocar. Dícese de la persona que ofrece precios en una subasta o licitación. Ver subasta y licitación.

**postre:** Lat. *pòster*= postrero, que viene después. Dícese de una fruta, dulce, helado u otro alimento sabroso que se sirve después de las comidas.

**postrero:** Lat. *postrerius*; de *pòster*= que viene después. Dícese de lo que es después de algo.

**potencia:** De potente. Lat. *potentia* (potenshia); de *potens*= presente del participio de *posse*= ser capaz de. Dícese de a) poder, fuerza, b) capacidad para hacer algo, c) producto de multiplicar una cantidad por sí misma una o varias veces. Ver raíz.

**potencial:** Lat. *potentialis* (potenshialis); de *potens*= presente del participio de *posse*= ser capaz de. Dícese de a) que tiene potencia, b) que tiene la posibilidad de suceder.

**potentado:** Lat. *potentatus*; de *potens*= presente del participio de *posse*= ser capaz de. Dícese de una persona que tiene potestad sobre algo, tal como un gobernante o rey.

**potrero:** De *potro*<sup>me</sup> = caballo que no ha sido amansado; suf. Lat. *erus*= lugar de. Lugar para potros.

**pozo:** Lat. *puteus*= hoyo profundo en la tierra hasta donde hay agua.

**práctico:** Gr. *πρακτικός* (*praktikós*)= que hace algo; de *πρασσω* (*prásō*)= hacer. Dícese de algo que siempre ejecuta lo que es más fácil y funcional.

**prado:** Lat. *pratum*= prado, tierra húmeda de regadío para la siembra.

**Pragmatismo:** Gr. *πραγματιχός* (*pragmatikós*)= pragmático, de hechos prácticos; *δε πραξις* (*praxis*)= un hecho; de *πραγμα* (*pragma*)= ocupación; *πρασσω* (*prásō*)= hacer; *ματικός* (*matikós*)= voluntario, que sucede por sí mismo; *δε μεμαα* (*mémaa*)= voluntad, que sucede por sí mismo; suf. Lat. *ismus*; del Gr. *ισμος* (*ismos*)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de la doctrina filosófica que consiste en aceptar y ejecutar siempre lo que es más práctico y funcional.

**precario:** Lat. *precarius*= que se recibe por ruego o súplica [como pedir limosna]; de *precari*= suplicar, rogar, mendigar. Que no tiene los recursos necesarios para vivir, y tiene que suplicar que se los den.

**precaución:** Lat. *praecautio* (*praecautionis*); de *prae* (*prae*)= antes de; *cavere*= cuidar. Dícese del hecho de poner cuidado de antemano.

**precavido:** Lat. *praecautus* (*praecautus*); de *prae* (*prae*)= antes de; *cavere*= cuidar. Dícese de aquella persona que toma cuidado de antemano.

**preceptor:** Lat. *praecipere* (*praecipere*)= enseñar, dar clases; de *prae* (*prae*)= antes de; *capere*= tomar.

**precio:** Lat. *pretium* (*préshium*)= valor pecuniario, o monetario, que se le da a algo. Ver pecuniario y monetario.

**precioso:** Lat. *pretiosus*; de *pretium* (*préshium*)= precio. Que tiene mucho valor, hermoso.

**precipitar:** Lat. *praecipitare* (*praecipitare*); de *prae* (*prae*)= antes de; *caput*= cabeza. Antes de la cabeza. Dícese del hecho de caer de cabeza en un precipicio. Fig. apresurarse a hacer algo [irse de cabeza].

**precoz:** Lat. *praecox*, *praecoquis*, *praecoquus* (*praécok*, *praecokis*, *praecokíus*)= madurado antes de tiempo. Dícese de todo

aquello que maduró o nació antes de tiempo.

**predestinación:** Lat. *præ* (prae)= antes de; *destinus*= destino, suerte; de *de*= intensificador; *stare*= estar; suf. *tionis* (shionis)= acción. Dícese del hecho de establecer de antemano el destino o lo que ha de suceder a una persona o algo. Ver Calvinismo y Arminianismo.

La Predestinación es una doctrina formada por el Reformador Protestante Juan Calvino (1509 a 1564), y afirma que Dios, arbitrariamente, preestableció el destino de los hombres, habiendo escogido a una pequeña porción de la humanidad para que hiciera lo bueno y fuera salva, y a una muy grande porción para que hiciera lo malo y fuera condenada. Se puede resumir en los siguientes puntos:

- 1. Depravación Total:** El hombre es naturalmente malo e incapaz de salvarse a sí mismo.
- 2. Expiación Incondicional:** El hombre no tiene que hacer nada para ser salvo, sino que recibirá una justicia imputada. Esto significa que él continúa pecando pero, a la hora del jui-

cio, Dios le imputará, o hará valer, la justicia de Jesucristo.

**3. Expiación Limitada:** La expiación por la sangre de Jesucristo es válida sólo para el pequeño grupo de personas que fueron predestinadas arbitrariamente por Dios para ser salvas.

**4. Gracia Irresistible:** El pequeño grupo de personas que fueron predestinadas arbitrariamente por Dios para ser salvas, no pueden dejar de aceptar su gracia. No podrán ser condenadas bajo ninguna circunstancia.

**5. Perseverancia de los Santos:** También le denominan: “**Seguridad Eterna**” o “**Una vez en gracia, siempre en gracia**”. El pequeño grupo de personas que fueron predestinadas arbitrariamente por Dios para ser salvas, no podrán caer jamás de la gracia y, obligadamente, serán salvas, aunque persistan en pecar. Lo único que Dios podrá hacer con ellos, si persisten en pecar, es quitarles la vida, pero siempre serán salvos.

#### **En Inglés**

**T** Total depravity = Depravación total.

**U** Unconditional atonement = Expiación incondicional.

**L** Limited atonement = Expiación limitada.

**I** Irresistible grace = Gracia irresistible.

**P** Perseverance of the saints = Perseverancia de los santos.

**Iglesias que Profesan el Calvinismo:**

Presbiteriana

Bautista

Cristiana y Reformada

Centroamericana

Latinoamericana

Menonita

Las Neopentecostales

**predicado:** Lat. p. p. de *predicare*= predicar, proclamar. Gram. dícese de la frase que habla del sujeto.

**predicar:** Lat. p. p. de *predicare*= predicar, proclamar. Dícese del hecho de anunciar un mensaje.

**predicción:** Lat. *præ* (prae)= antes de; *dicere* (dikere)= decir. Dícese del hecho de decir algo antes de que suceda. Ver profecía, pronóstico, vaticinar y adivinanza.

**predilecto:** Lat. *præ* (prae)= antes de; *dilectus*= amado. Dícese de todo aquello que es preferido.

**preeminente:** Lat. *præ* (prae)= antes de; *mineo*= sobresalir.

Que sobresale más que todos los demás.

**preexistencia:** Lat. *præexistentia* (praexistensia); de *præ* (prae)= antes de; *existire*= existir. Que tiene existencia previa a nacer. Ver existencia.

**prefacio:** Lat. *præ* (prae)= antes de; *fari*= hablar. Lo que se habla de antemano, o previamente.

**preguntar:** Lat. *percontari*; de *per*= a través; *contari*= interrogar. Dícese del hecho de pedir información de algo.

**pregunta retórica:** Lat. *percontari*; de *per*= a través; *contari*= interrogar; *rhetorica* (jretorica); del Gr. ρητορικη (jrëtorikë)= oratoria; de ρητορικος (jrëtorikós); de ρητωρ (jrëtör)= orador. Dícese de una pregunta cuya respuesta es lógica, y no es necesario responderla para conocer su contenido.

**prejuicio:** Lat. *præiudicare* (pra-iudicare); de *præ* (prae)= antes de *iudicare*= juzgar. Dícese del hecho de juzgar antes de ver las causas, razones o circunstancias de algo. Ver perjuicio.

**prelado:** Lat. *prælatatus* (praelatus); de *præ* (prae)= antes de; *latus*= lado. Puesto delante, preferido.

Dícese de un religioso de jerarquía superior.

**preludio:** Lat. *præ* (prae)= antes de; *ludus*= juego, tocar un instrumento musical. Dícese de una breve parte musical que se toca o canta antes de presentar la pieza grande e importante.

**premio:** Lat. *præmium* (præmium)= recompensa; de *præ* (prae)= antes de; *emere*= tomar. Tomar antes de. Dícese de una recompensa que se da por una acción o situación.

**Premio Nóbel:** Premio anual establecido en el Testamento del escandinavo *Álfred Nóbel*, el 27 de noviembre de 1895, y se otorga cada año a las varias personas que destacan en cinco áreas, que son: La Literatura, Física, Química, Medicina y la Paz, pero, posteriormente, se ha agregado otro premio de Economía, y son otorgados por el Rey de Suecia.

**premisa:** Lat. *præmissus* (præmissus)= enviado previamente; de *præ* (prae)= antes de; *mittere*= enviar. Fil. Dícese de una declaración previa que sirve como base para un argumento.

**premura:** It. *premura*= aprieto, prisa, apuro, urgencia.

**prenda:** Lat. *pignora*; pl. de *pignus*=

**prensa:** Lat. *pressare*= presionar. Dícese de a) toda máquina que sirve para presionar o sujetar, tal como una imprenta tradicional; b) una publicación periódica, supuestamente impresa con una prensa; c) conjunto de objetos aperchados uno sobre otro. Ver imprenta.

**preñez:** Lat. *pregnans*; de *præ* (prae)= antes de; *gnasci* (ñashi)= nacer, surgir a la vida. Antes de nacer. Se refiere a una mujer o hembra preñada. Dícese del estado de una mujer o hembra cuando ha concebido en su vientre un nuevo ser.

**preparar:** Lat. *præ* (prae)= antes de; *parare*= alistarse. Alistarse de antemano, hacer de antemano lo que se necesita.

**preposición:** Lat. *præponere* (præponere); de *præ* (prae)= antes de; p. p. de *ponere*= poner, colocar. Que se coloca antes de algo. Dícese de una palabra que se colocan antes de un objeto indirecto. Ver objeto indirecto.

**prepucio:** Lat. *præputium* (præputium); de *præ* (prae)= antes de; *ponere*= poner, colocar.

Que está puesto antes. Dícese de la piel deslizante que cubre el glande. Ver glande del órgano sexual masculino. El prepucio es lo que remueve en la circuncisión.

**presagio:** Lat. *praesàgium* (praesàgium); de *præ* (prae)= antes de; *sagire* (sagire)= percibir. Percibir de antemano. Dícese de una señal o suceso que parece indicar que algo va a suceder. Ver presentimiento.

**presbiteriano:** Lat. *presbyterianus*; del Gr. πρεσβυτερος (presbüteros)= más anciano. Dícese del sistema de gobierno eclesiástico, en el cual no se reconoce la autoridad episcopal, sino la del conjunto de ancianos, o presbiterio. Ver episcopal.

**prescindir:** Lat. *præscindere* (præshindere); de *præ*= antes de; *scindere* (shindere)= cortar. Dícese del hecho de dejar de hacer algo.

**prescripción:** Lat. *præscriptio*, *præscriptionis* (praescripshio, prescripshionis); de *præ* (prae)= antes de; *scribere*= escribir. Escribir antes de algo. Dícese de la a) introducción o epígrafe de un escrito, b) receta, o descripción que da un médico de la medici-

na que se debe tomar para curar un mal. Ver epígrafe.

**presentimiento:** Lat. *præsentire* (praesentire); de *præ* (prae)= ante de; *sentire*= sentir. Sentir ante de. Dícese del hecho de intuir o tener la sensación de que algo va a suceder. Ver intuición y presagio.

**presión:** Lat. *presio*, *presionis*; de *pressus*; p. p. de *premere*= presionar; de *præ* (prae)= antes de; *stare*= estar de pie. Dícese del hecho de ejercer fuerza sobre algo.

**presión sanguínea:** Lat. *presio*, *presionis*; de *pressus*= p. p. de *premere*= presionar; de *præ* (prae)= antes de; *stare*= estar de pie; Lat. *sanguis*, *sanguinis* (sángüis, sangüinis)= humor rojo que circula por las venas y arterias del cuerpo de los seres vertebrados; suf. *ineus*= relativo a. Dícese de la presión que ejerce el flujo de la sangre sobre las arterias. Ver presión sistólica.

**presión sistólica:** Lat. *presio*, *presionis*; de *pressus*= p. p. de *premere*= presionar; de *præ* (prae)= antes de; *stare*= estar de pie; *systòle*; del Gr. συστολή (sustolè)= contraer. Contracción del corazón y arterias para

empujar la sangre. Dícese de la presión con que el corazón empuja la sangre hacia las arterias. Ver presión sanguínea.

**presómetro:** Lat. *presio, presionis*; de *pressus*= p. p. de *premere*= presionar, hacer fuerza; Gr. μέτρον (*metrón*)= medida. Aparato que sirve para medir la presión de un cuerpo. Ver manómetro.

**prestación:** Lat. *præstatio, præstationis* (*praestashio, praestashionis*); de *præ* (*prae*)= antes de; *stare*= estar; suf. *tionis* (*shionis*)= acción o efecto. Dícese de a) el hecho de prestar algo, b) conjunto de servicios y otros beneficios exigidos a favor de un trabajador. Ver prestar.

**prestar:** Lat. *præstare* (*praestare*); de *præ* (*prae*)= antes de; *stare*= estar. Estar antes de. Dícese del hecho de dar algo a otro para que lo utilice y después lo devuelva.

**prestigio:** Lat. *præstīgium* (*praestīgium*)= ilusión, engaño; de *præstingere* (*praestinguere*)= encenguecer; de *præ* (*prae*)= antes de; *stingere* (*stinguere*)= punzar. Punzar de antemano. Dícese de la ilusión de la fama. Ver fama.

**presumido:** Ver presumir. Uno que presume.

**presumir:** Lat. *præsumere* (*praesumere*); de *præ* (*prae*)= antes de; *sumere*= tomar. Tomar previamente. Dícese del hecho de dar por verdadero algo antes de que se sepa que es verdad. Ej. alguien que se siente muy importante, sin serlo realmente.

**presupuesto:** Lat. *præ* (*prae*)= antes de; p. p. de *supponere*; de *sub*= debajo; *ponere*= poner, colocar. Dícese de a) algo que se supone ser, b) tabla estimada de gastos que se autoriza para el funcionamiento de algo.

**pretérito:** Lat. *præteritus*; de p. p. de *præterire*= pasar, dejar atrás. Dícese del tiempo pasado.

**pretil:** Lat. *pectōril*; de *pectus*= pecho. Dícese de un murete o vallado para recostar el pecho y evitar caerse.

**pretina:** Lat. *pectorina*; de *pectus*= pecho. Dícese de una correa o cinta que sirve para sujetar a la cintura algunas prendas de vestir.

**prevaricar:** Lat. *prævaricare* (*praevericare*)= dictar una sentencia o resolución injusta. Dícese del hecho de dictar una

sentencia o resolución a sabiendas de que es injusta.

**prevaricato:** Lat. *prævaricatus* (prævaricatus)= Hecho de dictar una sentencia o resolución injusta. Dícese del delito que comete un empleado público al dictar una resolución o sentencia injusta con pleno conocimiento del hecho.

**primate:** Lat. *primas*= principal; de *primus*= primero. Dícese de un simio o mono. Ver simio y mono.

**primavera:** Lat. *prima*= primera; *ver, veris*= primavera. Dícese de la estación del año posterior al invierno y anterior al verano, y se caracteriza por el surgimiento de las flores. Ver invierno, verano y otoño.

**Primera Guerra Mundial:** (1914-1918) Fue una guerra iniciada en Europa, pero, en la cual se involucró casi todo el mundo entre los años 1914 a 1918, por rivalidades entre las grandes potencias. Ver Segunda Guerra Mundial y Guerra del Golfo

**primo:** Lat. *primus*= primero. Dícese de del hijo del hermano del padre o madre de uno.

**primogenitura:** Lat. *primus*= primero; *genitor* (guenitor)= padre; *genitura* (guenitura)= engendro. Dícese del hecho de ser el primer hijo engendrado o nacido. La primogenitura tiene un valor muy grande entre los israelitas y orientales.

**primoroso:** De primor. Lat. *primores*; de *primus*= primero. Dícese de una persona muy cariñosa o tierna para tratar a los demás.

**pringar:** Onom. *pring*= sonido que hacen las pequeñas gotas al caer; suf. Lat. *are*= acción verbal. Dícese del hecho de a) caer muchas diminutas gotas de agua al intentar llover, b) caer diminutas gotas de un líquido sobre un cuerpo.

**Prior:** Lat. *prior*= antiguo, superior, antes de. Dícese del grado de Superior en un convento o monasterio. Ver convento y monasterio.

**prioridad:** Lat. *prior*= antiguo, superior, antes de; suf. *itas*= calidad de. Calidad de superior o más importante.

**prisión:** Lat. *prehensio, prehensionis*= aprehensión. Dícese de un lugar en donde se guarda a los malhechores. Ver cárcel.

Comentario [I.A.S.1]:



**prisma:** Gr. *πρισμα* (prisma)= lit. aserrado; de *πριζω* (prídsö)= aserrar. Dícese de una figura sólida cuyos extremos son polígonos iguales y paralelos, y sus laterales son paralelogramos. Un prisma tiene la capacidad de descomponer los rayos de luz, si éstos lo atraviesan, dando, como resultado, los seis colores del arco iris. Ver paralelogramo, arco iris y colores.

**privilegio:** Lat. *privilegium*; de *privus*= separado; *lex*= ley. Ley del separado. Dícese de un derecho o favor especial que se otorga sólo a ciertas personas.

**proa:** De prora. Gr. *πρωρα* (pröra)= Parte delantera de una nave con la cual rompe las aguas. Ver popa.

**probar:** Lat. *probare*= probar, ensayar. Dícese del hecho de demostrar la verdad de algo. También se dice del hecho de ensayar.

**probeta:** Lat. *probare*= probar, ensayar; suf. Fr. *eta*= diminutivo. Tubo de vidrio cerrado en la base y abierto en su parte superior, que sirve para mezclar sustancias químicas y observar sus efectos. También se dice de

un manómetro de mercurio. Ver manómetro.

**probiótico:** Gr. *προς* (pros)= pro, a favor; *βιος* (biós)= vida; suf. *τικός* (tikós)=con características de. Dícese de una sustancia u otra cosa que favorece la vida.

**problema:** Gr. *προβλημα* (problëma); de *προ* (pro)= hacia adelante; *βαλλω* (bálö)= lanzar, tirar. Algo que se lanza hacia delante. Dícese de todo aquello que ocasiona dificultad. En Matemática, es algo que se propone para encontrar solución. Ver Matemática.

**problemática:** Gr. *προβλημα* (problëma); de *προ* (pro)= hacia adelante; *βαλλω* (bálö)= lanzar, tirar; *ματικός* (matikós)= voluntario, que sucede por sí mismo; de *μεμαα* (mémaa)= deseo. Dícese de todo el conjunto de problemas relacionados con una misma cosa.

**procesión:** Lat. *processio, processionis*; de Lat. *procedere* (prokedere)= avanzar; de *pro*= hacia adelante; *cedere* (kedere)= ir. Dícese de a) el hecho de caminar juntas muchas personas ordenadamente con un fin religio-

so, fúnebre o ceremonial, b) hecho de proceder.

**proceder:** Lat. *procedere* (prokedere)= avanzar; de *pro*= hacia adelante; *cedere* (kedere)= ir. Dícese del hecho de a) ir hacia delante, b) comenzar a hacer algo, c) actuar en un juicio.

**proceso:** Lat. *processus* (prokesus); de *procedere* (prokedere)= avanzar. Dícese de la secuencia de avance que lleva una acción. Ver secuencia.

**proclítico:** Gr. προκλινω (proclínō)= inclinar hacia adelante; suf. *icus*= característica. Dícese de una palabra corta que se pronuncia unida a la siguiente, para formar casi una sola palabra. Ej. *mi* casa. Los proclíticos son los artículos y pronombres posesivos que se escriben sin tilde, tales como *mi*, *tu*, *su*, etc. Ver enclítico.

**proclive:** Lat. *proclivis*; de *pro*= a, hacia; *clivus*= inclinación. Dícese de todo lo que tiene inclinación o tendencia hacia algo.

**procrastinación:** Lat. *pro*= hacia delante; *cras*= mañana. Hecho de dejar para mañana [o después] lo que se debe hacer hoy.

**procrear:** Lat. *procreare*= multiplicar la especie; de *pro*= hacia adelante; *creare*= producir.

**procurar:** Lat. *pro*= para, antes de; *curare*= atender, cuidar; *cura*= cuidado, atención. Tratar de hacer algo de antemano.

**prodigio:** Lat. *prodigium*= suceso extraño que excede los límites de la naturaleza. Ver niño prodigio.

**pródigo:** Lat. *prodigus*= persona que desperdicia y consume sus bienes en gastos inútiles.

**producir:** Lat. *producere* (produkere); de *pro*= hacia adelante, enfrente; *ducere* (dukere)= guiar, conducir. Conducir hacia adelante. Dícese del hecho de engendrar, fabricar, traer a la existencia.

**producto:** Lat. *productus*; de *pro*= hacia adelante, enfrente; *ducere* (dukere)= guiar, conducir. Dícese de a) todo aquello que proviene de un proceso de fabricación, b) resultado de una operación aritmética o matemática. Ver cociente.

**profanar:** Lat. *profanare*= tratar una cosa sagrada sin el debido respeto; de *pro*= delante; *fànum*= templo; delante del templo. Dícese de todo acto por el

cual se trate con inmundicia o falta de respeto ante las cosas sagradas. Algunos hablan también de profanar tumbas.

**profecía:** Gr. *προ* (*pro*)= antes de, frente a, hacia adelante, hacia afuera; *φημι* (*fēmí*)= hablar, declarar, decir. Declarar algo delante de otras personas, decir algo antes de que suceda. Ver profeta, pronóstico y vaticinar.

**profesar:** Lat. *professus*= p. p. *professare*; de *pro*= hacia adelante; *fateri*= declarar. Declarar hacia delante. Dícese del hecho de declarar públicamente la participación de uno en una creencia o fe.

**profesional:** Lat. *pro*= enfrente; *faleri*= declarar, manifestar. Que manifiesta algo delante de otros, persona que profesa algo. Dícese de aquella cualidad o persona que posee una preparación superior o universitaria.

**Profesor:** Lat. *professoris*; de *professare*; de *pro*= hacia adelante; *fateri*= declarar. Uno que declara hacia delante. Dícese de una persona que a) profesa o declara algo, b) un maestro de escuela o universidad.

**profeta:** Gr. *προφήτης* (*profētēs*); de *προ* (*pro*)= delante, ante, pa-

ra; *φαναί, φημι* (*fanai, fēmí*)= hablar, declarar, decir. Uno que habla delante de otros. Dícese de una persona que habla al pueblo por parte de Dios. Hay tres tipos de profetas: Los profetas que hablaron del pasado, como Moisés; los que hablaron del presente, como Amós y los que hablaron del futuro, como Daniel. Ver vidente.

**profilaxia:** Ver profilaxis.

**profilaxis:** Gr. *προφυλαξίς* (*pro-fūlaxis*); de *προ* (*pro*)= antes de, hacia; *φίλασσω* (*filāsō*)= guardar. Guardar antes de. Dícese de todo lo que se hace para prevenir una enfermedad.

**profundidad:** Lat. *profunditas, profunditatis*; de *profundus*= que tiene un fondo muy distante de la boca o borde de la cavidad. En Geometría, se mide en pies o metros desde el nivel del mar hacia abajo. Ver altitud, latitud y longitud.

**progenitor:** Gr. *προ* (*pro*)= para, hacia adelante, ante; *γενος* (*guenos*); Lat. *gignere* (*guignere*)= engendrar. Uno que engendra. Ver engendrar.

**progesterona:** Gr. *προ* (*pro*)= adelante; Lat. *gestatio, gestationis* (*guestashio, guestashio-*

nis)= hecho de gestar o mantener un embarazo; de *gestare* (gustare)= llevar; *stèrol*= contr. de *colestèrol*; del Gr. χολη (kholē)= bilis, hiel; στερος (sterós)= sólido; Lat. *olèum*= aceite [el sufijo *ol* también se usa para significar alcohol]; suf. *ona*; del Gr. ωνη (ōnē); de κετον (ketón)= acetona.

**prohibir:** Lat. *prohibere* (prohibere)= vedar, impedir; de *pro*= antes, hacia delante; *habere* (jabe-re)= tener. Tener desde antes, o hacia delante. Dícese del hecho ordenar que no haga algo.

**prole:** Lat. *proles*= hijo. Dícese del conjunto de hijos o descendencia de una misma familia.

**proletario:** Lat. *proletarius*; de *prole*= hijo; suf. *arius*= relativo a. Dícese a) de un ciudadano romano de la clase más pobre, que sólo podía contribuir al estado con hacer nacer hijos, b) en el sistema socialista, se refiere a la clase obrera o pobre. Ver burgués y capitalista.

**prólogo:** Gr. προ (pro)= antes de; λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Expresión previa. Dícese de lo que se escribe al principio de un libro, pero antes del texto mismo.

**promedio:** Lat. *pro*= hacia; *medialis*= en medio. Dícese del total de la suma del valor de los elementos dividida entre el número de los mismos. Ver media y prorratear.

**promesa:** Lat. *promissa*= plural de *promissus*; de *pro*= hacia; *mittere*= enviar. Dícese de un ofrecimiento formal de hacer algo. Una promesa, implica la obligación de hacer algo, mientras que un propósito, implica la voluntad o intención de hacerlo. Ver propósito.

**prometer:** Lat. *promittere*; de *pro*= hacia; *mittere*= enviar. Enviar hacia. Dícese de un ofrecimiento formal que se hace de cumplir con algo.

**prominente:** Lat. *prominere*= sobresalir, proyectarse; de *pro*= hacia adelante; *mineo*= sobresalir. Dícese de algo que sobresale por su altura o mayor valor.

**promiscuidad:** Lat. *pro*= hacia delante; *miscere* (mishere)= mezclar. Dícese del hecho de a) mezclar algo indiscriminadamente, b) convivir varias personas en inmoralidad sexual.

**pronóstico:** Gr. προγνωσις (prognosis)= conocimiento previo; de προ (pro)= a, hacia ade-

lante; γνώσις (gnosis)= conocimiento; suf. Lat. *ticus*= sustantivante diminutivo. Dícese de una afirmación previa de lo que se supone que va a suceder en el futuro. Ver vaticinar, profecía, predicción y adivinanza.

**propagar:** Lat. *propagare*; de *progago*= aumentar, extenderse, retoño [de una planta], hijo; de *pro*= hacia delante; *pago*; de *pango*= plantar, sembrar. Dícese del hecho de aumentar o extender mediante reproducción u otro medio.

**propano:** Término científico *propyl*; del Gr. πρῶτος (prōtos)= primero; πῖον (piōn)= grasa; ὑλή (julē)= madera; + *metanol*; de *metil* + *ane* + *alcohol*. Gr. μέθυ (mézū)= vino; ὑλή (jülē)= madera (vino de madera); suf. convencional *ane*= hidrocarburo del tipo de la parafina; Ár. *al-kohl*= alcohol. Dícese de un combustible hidrocarburo del grupo del metanol. Fórmula: C<sup>3</sup>H<sup>8</sup>. Comúnmente se le llama gas propano, y se le usa como combustible gaseoso para estufas.

**propedéutica:** 1. Lat. *propendere*= tener inclinación o propensión hacia algo; de *pro*= hacia;

*pendere*= colgar, estar suspendido. 2. Gr. πρὸς (pros)= para, hacia adelante; παιδεύω (paidēúō)= enseñar, o guiar a los niños; de παις, παιδός (pais, paidós)= niño. Dícese de todo entrenamiento para el logro de una meta académica propuesta.

**propenso:** Lat. *propensus*; de *pro*= hacia delante; *pendere*= estar colgado. Dícese de una persona con tendencia hacia algo.

**propina:** Bajo Lat. *propina*= beneficio que se daba a los concurrentes a una reunión que, posteriormente, consistía en dinero. Dícese de una suma de dinero adicional que se da a alguien por un servicio prestado.

**propinar:** Lat. *propinare*= dar.

**proporción:** Lat. *pro*= antes de; *portio* (porshio)= porción; una parte. Dícese de una parte o dividiendo en relación con la cantidad total. Ej. Se le dará tanta ganancia como acciones posea de un negocio.

**propósito:** Lat. *propositum*= intención de hacer algo. Ver promesa. Un propósito implica la voluntad o intención de hacer algo, mientras que una promesa, implica la obligación de hacerlo.

**propulsión:** Lat. *propulsio, propulsionis*; de *propulsare*; de *pro*= hacia delante; *pellere*= empujar. Dícese del hecho de empujar como en el caso de una hélice o el chorro de fuego de un avión.

**prorratear:** Lat. *pro*= hacia; *rata*= pares; *ratio* (rashio)= cálculo. Dícese del hecho de dividir algo en partes proporcionales. Ver promedio.

**prosa:** Lat. *prosa*; de *prosa*= directo; de *pro*= hacia adelante; p. p. de *vertere*= tornar, dar vuelta. Dícese de la forma directa y natural del lenguaje, sin metro ni rima. Ver poesía y verso.

**proscribir:** Lat. *proscribere*; de *pro*= antes de, adelante; *scribere*= escribir. Dícese de la inscripción o sentencia que se le hace a un reo previo a su condena.

**proselitismo:** Gr. προσηλυτισμός (prosēlutismos); de προσηλυτος (prosēlutos)= persona que ha sido ganada de una religión o creencia hacia otra; de προσερχομαι (prosércomai)= venir, llegar; de προσ (pros)= hacia a delante; ερχομαι (ércomai)= llegar, venir. Venir hacia delante. Dícese del hecho

de conquistar personas de otras creencias hacia la propia de uno. El proselitismo es injusto, porque tratan de nutrirse del trabajo de otros.

**proselitista:** Ver proselitismo.

**Prosodia:** Gr. προσωδία (prosódía)= tono, acento; de προς (pros)= a, para; ᾠδή (ōidē)= canto. Dícese de la parte de la Gramática que estudia a) la correcta pronunciación y acentuación, b) los rasgos fónicos y métricos del habla.

**prosódico:** Gr. προσωδικός; de προσωδία (prosódía)= tono, acento; de προς (pros)= a, para; ᾠδή (ōidē)= canto; suf. ικός (ikós)= característica. Dícese de todo lo relativo a la Prosodia. Ver Prosodia.

**próstata:** Gr. προστατης (prostátēs)= literalmente, estar de pie delante de otro. Dícese de una glándula pequeña que tienen las personas del sexo masculino unida al cuello de la vejiga urinaria y uretra. Ver uretra.

**prostitución:** Lat. *prostitutio, prostitutionis* (prostitushio, prostitushionis); del Gr. προστατης (prostátēs)= próstata; literalmente, estar de pie ante otro.

Dícese del hecho de tener relaciones sexuales por dinero con personas con quienes no se ha casado. Ver próstata, burdel, adulterio y fornicación.

**prostituta:** Lat. *prostituta*; de *prostitutus*; de *pro*= antes de; *statuere*= estar de pie; del Gr. προστατης (prostatēs)= próstata; literalmente, estar de pie delante de otro. La que está de pie para ofrecerse a sí misma. Dícese de una mujer que ofrece su cuerpo por dinero para ejecutar relaciones sexuales. Ver próstata y pupila.

**protagonista:** Gr. πρωτος (prōtos)= primero; αγωνιστης (agōnistēs)= actor. Primer actor. Dícese del actor principal de una comedia o drama que acapara la atención el público.

**proteína:** Gr. πρωτειος (prōteios); de πρωτος (prōtos)= primero; suf. Lat. *ina*= sustancia extraída de algo. Dícese de toda clase de sustancias nitrogenadas presentes en la carne animal y vegetal, esenciales para la alimentación.

**prótesis:** Gr. προς (pros)= para, a la par; τιθημι (tízēmi)= colocar. Que se coloca a la par. Dícese de un instrumento ortopédico

que sustituye a un miembro del cuerpo humano con sus funciones. Ej. un brazo ortopédico. Ver ortopédico.

**protestante:** Lat. *protestantis*; de *protestari*= protestar; de *pro*= hacia delante; *testari*= afirmar; de *testis*= testigo. Dícese de a) todo aquel que protesta o reclama en contra de algo, b) miembro de alguna denominación o secta cristiana que no sea católicorromana.

**protocolo:** Gr. πρωτοκολλον (prōtokólon)= la primera hoja pegada en un manuscrito; de πρωτος (prōtos)= primero; κπλαω (koláō)= pegar. Dícese del archivo de documentos legales que guarda un notario público. También se dice del ceremonial diplomático u otro.

**protocónsul:** Gr. πρωτος (prōtos)= primero; Lat. *consulere*= deliberar. Primer o principal deliberador. Dícese del cónsul principal.

**Protoevangelio:** Gr. πρωτος (prōtós)= primero; ευαγγελιον (euangelion)= Evangelio. Primer Evangelio. Dícese de la primera promesa de la obra de Jesucristo en la Cruz, contenida en Génesis 3:15: “Y enemistad

pondré entre ti y la mujer, y entre tu simiente [de la serpiente, o Satanás] y la simiente suya [de la mujer, o sea, Jesucristo]; ésta [Jesucristo] te herirá en la cabeza, y tú [la serpiente, o Satanás] le herirás en el calcañar.”

**protón:** Gr. πρωτον (pröton); de πρωτος (prötos)= primero. Dícese de una partícula elemental con carga positiva y constituye el núcleo. Ver electrón y neutrón.

**protoplasma:** Gr. πρωτος (prötos)= primero; Gr. πλασμα (plasma)= formación; de πλασσω (plásö)= moldear. Dícese de la sustancia coloidal que forma las células. Ver citoplasma y coloidal.

**protozoo:** Ver protozoo y agregar el suf. *arius*= relativo a. Relativo a los protozoos.

**protozoario:** Ver protozoo y agregar el suf. *arius*= relativo a. Relativo a los protozoos.

**protozoo:** Gr. πρωτοζωον (prötodsöon); de πρωτος (prötos)= primero; ζωον (dsön)= animal; de ζωη (dsöë)= vida. Primer animal. Dícese de los animales microscópicos compuestos por una sola célula, o por una colonia de células iguales entre sí. Ej. la ameba. Ver ameba y rizópodo.

**protuberancia:** Lat. *protuberans*; de *protuberare*= abultarse; de *pro*= hacia adelante; *tùber*= bulto; suf. *tia* (shia)= sustantivante. Una parte de un cuerpo que está abultada.

**proverbio:** Lat. *provèrbium*; de *pro*= antes de; *vèrbum*= palabra. Palabra dicha antes de. Dícese de un dicho popular breve que expone una verdad o un consejo.

**providencia:** Lat. *providentia* (providenshia); de *pro*= antes de; *videre*= ver. Ver de antemano. Dícese del hecho de proveer o dar de antemano lo necesario. También se dice de una resolución judicial u otra para la cual no se necesitan fundamentos legales por ser de carácter sencillo y de menor importancia.

**provocar:** Lat. *provocare*; de *pro*= hacia delante; *vocare*= llamar. Llamar hacia delante. Dícese del hecho de inducir a otro a hacer algo. Ver incitar e instigar.

**proyectil:** Lat. *proiectilis*; de *proiectum*; de *proiicere* (proiikere)= lanzar. Dícese de una bala, bomba u otro objeto que se lanza para destruir.

**proyección:** Lat. *proiectionis*; de *pro*= antes de, hacia adelante;



*iicere, iacere* (iikere, iakere)= lanzar, tirar. Dícese del hecho de lanzar muchas líneas de luz desde un punto común hacia direcciones divergentes. Ej. proyectar una imagen hacia una pantalla desde un foco de luz que atraviesa una pequeña diapositiva. También se dice del hecho de lanzar en muchas direcciones diversas actividades de beneficio social.

**proyecto:** Lat. *proiectus*; de *pro*= antes de; *iicere, iacere* (iikere, iakere)= lanzar, tirar. Dícese de cualquier esquema o plan de trabajo.

**proyector:** Lat. *proiectare*, intens. de *proiicere* (proiikere)= arrojar, lanzar. Dícese de un aparato lumínico que sirve para exhibir imágenes en forma amplificadas.

**prudencia:** Lat. *prudencia* (prudensia)= prudencia, sagacidad. Dícese del hecho de actuar con cautela. Ver cautela.

**prueba:** Lat. *probare*= probar, ensayar. Dícese de un objeto o hecho que demuestra una verdad; ensayo; hecho de poner Dios dificultades a alguna persona para lograr su reflexión y recuperación espiritual. Ver tentación.

**prurito:** Lat. *pruritus*= comezón.

**pseudociencia:** Gr. ψευδος (pseudós)= falso; Lat. *sciens* (shiens); p. p. de *scire* (shire)= conocer. Dícese de todo aquello que pretende ser una ciencia, pero que no tiene los fundamentos científicos para serlo. Ver ciencia.

**pseudónimo:** Gr. ψευδος (pseudós)= falso; ονομα (ónoma)= nombre. Nombre falso que se dan algunos autores para esconder su verdadera identidad, o para crear fama. Ej. Salomé Jil= José Milla y Vidaurre; Amado Nervo= Juan Crisóstomo Ruiz de Nervo; Séneca= Lucio Anneo; Pablo Neruda= Neftalí Ricardo Reyes; Pancho Villa= Doroteo Arango Arámula. Ver anónimo y fama.

**pseudopila:** Gr. ψευδος (pseudós)= falso; Lat. *pila*= columna. Dícese de una pila eléctrica simulada, destinada a cerrar un circuito de pila que no hace falta. Ver pila.

**pseudopsicológico:** Gr. ψευδος (pseudós)= falso; ψυχη (psü-kjè)= alma; λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese de todo aquello que falsamente se le llama psicológico, pues sólo pretende serlo.

**Psicoanálisis:** Gr. ψυχη (psükjè)= alma; αναλυσις; de ανα (aná)= sobre; λυω (lüö)= soltar, liberar. Dícese de un análisis psíquico de la vida sexual subconsciente durante la infancia, para fines terapéuticos, inventado por el austríaco Sigmund Freud. En el Psicoanálisis, el psicoanalista interroga al paciente, en un esfuerzo de extraer del subconsciente las ideas sexuales infantiles que le perjudican, para aplicarle una psicoterapia. Ver Análisis Transaccional, psíquico y terapéutico.

**Psicoanalista:** Ver Psicoanálisis. Profesional de la Medicina que efectúa el Psicoanálisis.

**psicodélico:** Gr. ψυχη (psükjè)= alma; δηλουν (deloun)= mostrar, manifestar. Dícese de a) todo lo que manifiesta elementos psíquicos, b) con características extrañas resultantes de lo psíquico. Ej. Colores psicodélicos= Colores muy chillantes y mal combinados. Ver sicodélico.

**Psicología:** Gr. ψυχη (psükjè)= alma; λογία (loguía)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de λογος (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese de

la ciencia que estudia la naturaleza mental, anímica, volutiva y espiritual del ser humano. Algunos tratan de investigar una Psicología animal y aun vegetal. No confundir ψυχη (psükjè)= alma, con συκη (sükè)= higuera o συκον (sükon)= higo. Por esa razón, no es aceptable escribir Sicología, por Psicología, para que no se interprete como el estudio de las higueras. Ver Psiquiatría.

**Psicometría:** Gr. ψυχη (psükjè)= alma; μετρον (metrón)= medida. Ciencia que mide los estados mentales o psíquicos.

**Psicometrista:** Ver Psicometría y agregar suf. *ista*= que tiene inclinación o tendencia a. Dícese del profesional de la Medicina que mide los estados mentales o psíquicos.

**psicópata:** Ver Psicopatía. Persona que padece trastornos psíquicos graves.

**Psicopatía:** Gr. ψυχη (psükjè)= alma; παθος (pazos)= enfermedad, afección. Dícese de una enfermedad psíquica o mental.

**Psicopedagogía:** Gr. ψυχη (psükjè)= alma; παις, παιδος (páís, paidós)= niño; αγω (ágö)= conducir. Dícese de la unión de las

ciencias Psicología y Pedagogía para fines pedagógicos.

**psicosis:** Gr. ψυχη (psükjē)= alma; ὄσις (ōsis)= estado o condición, afección, enfermedad. Estado del alma. Dícese de todo trastorno psíquico. Ver psíquico.

**psicosomático:** Gr. ψυχη (psükjē)= alma; σῶμα (sōma)= cuerpo; ματικός (matikós)= voluntario, que sucede por sí mismo; de μέμαα (mémaa)= voluntad, que sucede de por sí mismo. Dícese de toda aquella reacción física derivada de causas psíquicas o psicológicas.

**psicoterapia:** Gr. ψυχη (psükjē)= alma; θεραπεύω (zerapiúō)= sanar. Dícese de todo método encaminado a curar las enfermedades psíquicas o mentales.

**Psiquiatra:** Gr. ψυχη (psükjē)= alma; ἰατρός (iátrós)= médico; ἰατρεία (iatreía)= sanidad. Dícese del profesional de la Medicina que se encarga de las patologías psíquicas. Ver Patología y psíquico.

**Psiquiatría:** Gr. ψυχη (psükjē)= alma; ἰατρεία (iatreía)= sanidad. Sanidad del alma. Dícese de la ciencia médica que trata

los problemas psíquicos más profundos. La Psicología trata los problemas mentales conscientes, mientras que la Psiquiatría trata médicamente aquellos problemas mentales inconscientes.

**psíquico:** Gr. ψυχικός (psükjikós)= relativo al alma. Dícese de todo aquello relacionado con la mente, espíritu, emoción, voluntad, etc.

**púa:** Onom. *púa*= ruido que hace al introducirse en algo. Dícese de un cuerpo delgado y largo con punta afilada. Ver afilado.

**pubertad:** Lat. *pubertas*= la edad de procreación; de *pūber, pubes*= crecido, maduro; suf. *itas*= característica. Dícese del periodo de la vida humana en la cual se ha desarrollado la capacidad sexual.

**publicar:** Lat. *publico*= hacer público; de *publicus*= los negocios del estado.

**público:** Lat. *publico*= hacer público; de *publicus*= los negocios del estado. Dícese de a) todo lo relativo al estado de una nación, b) todo lo que es conocido de mucha gente.

**pudor:** 1. Lat. *pūdōr, pudoris*= honestidad, modestia. 2. Lat.

*pùtor, putoris*= hedor, mal olor.  
Ver decencia.

**pueblo:** Lat. *populus*= gente.  
Dícese de un conjunto de casas habitadas.

**puente:** Lat. *pons, pontis*= puente.  
Dícese de una construcción de piedra, cemento o hierro sobre los ríos para pasar sobre ellos.

**puerco:** Lat. *porcus*= cerdo. Ver cerdo.

**puerco espín:** Lat. *porcus*= cerdo;

**Puercultura:** Lat. *puer*= niño; *cultivus*= cultivo, labranza.  
Dícese de la ciencia que estudia la crianza de los niños.

**puerro:** Lat. *pòrrum*= puerro [por la forma de esta planta]. Dícese de una planta comestible con tallo parecido al de la cebolla pero más grueso y de otro sabor. Ver cebolla.

**puerta:** Lat. *porta*= puerta. Dícese de a) un agujero cuadrilátero o de otra forma abierto en una pared para entrar, b) espacio abierto en un cerco para entrar, c) pieza de madera o metal que sirve para tapar el espacio por donde se entra a una casa, ciudad o sitio.

**puerto:** Lat. *portus*; de *porta*= puerta. Dícese de un puesto es-

pecial natural o construido para desembarcar.

**pujanza:** De *pujar*; del Lat. *pulsare*= empujar; suf. *antia* (*anshia*)= sustantivante abstracto. Dícese del esfuerzo grande que se hace para impulsar una acción.

**pujar:** Lat. *pulsare*= empujar; de la onom. *puj*= ruido provocado por esfuerzo. Sonido que resulta al hacer esfuerzos por ejecutar una acción difícil o pesada.

**pulcritud:** Ver pulcro y agregar el suf. *itas*= calidad de. Calidad de pulcro.

**pulcro:** Lat. *pùlcher, pulchra* (*pùlkjer, plkjra*)= aseado, limpio, bello, bien parecido. Dícese de una persona muy cuidadosa de su apariencia física.

**pulga:** Lat. *pulica*; de *pùlex*= pulga. Dícese de un insecto muy pequeño y saltarín.

**pulgar:** Lat. *pollicaris* (*policares*)= del dedo gordo; de *pulica*= pulga. Dícese del primer dedo de la mano, identificado como gordo. Se le llama pulgar porque con él se matan las pulgas. Ver pulga, índice, medio, anular y meñique.

**pulgón:** Lat. *pulica*; de *pùlex*= pulga; suf. *onis*= grande. Insec-

to pequeño que vive como parásito de algunas plantas. Las hormigas cultivan pulgones, como si fuese ganado, para aprovechar un líquido azucarado que ellas segregan. Ver hormiga.

**pullman:** En honor a G. M. *Pullman*, 1831-1897, inventor americano del vagón lujoso para trenes que lleva su nombre. Actualmente se le aplica a todo tipo de vehículos de lujo. Ver vagón, lujo y autobús pullman.

**pulmón:** Lat. *pulmo*, *pulmonis*; del Gr. πνευμων (*pneûmon*)= pulmón; de πνευμα, πνευματος (*pneúma*, *pneúmatos*)= viento, espíritu. Dícese del órgano respiratorio de los animales terrestres, aéreos y otros con los cuales se absorbe el oxígeno del aire. Ver branquia.

**pulmonía:** Lat. *pulmo*, *pulmonis*; del Gr. πνευμων (*pneumon*)= órgano respiratorio de los animales terrestres, aéreos y otros con los cuales se absorbe el oxígeno del aire; de πνευμα, πνευματος (*pneúma*, *pneúmatos*)= viento, espíritu; suf. ία (*ía*)= afección. Dícese de la inflamación grave de los pulmones. Ver neumonía.

**pulpa:** Lat. *pulpa*= carne sólida de animales o frutas.

**pulpería:** Lat. *pulpa*= carne sólida de animales o frutas; suf. *ría*; de *rius*= lugar de. Lugar donde se vende carne.

**púlpito:** Lat. *pulpitum*= plataforma de madera para predicar o hablar en público.

**pulpo:** Lat. *polypus*; del Gr. πολυπους (*polûpus*)= muchos pies; de πολυς (*polûs*)= muchos; ποδος (*podós*)= pie. Con muchos pies. Dícese de un animal marino de color negro que posee muchos tentáculos. Ver tentáculo.

**pulsar:** Lat. *pulsare*= presionar, empujar, tocar; de *pellere*= golpear. Dícese del hecho de a) presionar algo, b) tomar el pulso, c) tantear o calcular algo.

**pulsera:** Lat. *pulsus*= p. p. de *pellere*= golpear; suf. *erus*= relativo a. Dícese de un brazaletes que se coloca en donde está el pulso. Ver brazaletes.

**pulso:** Lat. *pulsus*= p. p. de *pellere*= golpear. Dícese de a) el golpe regular y rítmico de las arterias por las contracciones del corazón, b) cualquier golpe rítmico, c) hacer un cálculo de la opinión pública.

**pulverizador:** De pulverizar. Lat. *pulvis*= polvo; *izare*; del Gr. ἰζω (ídsö)= hacer. Hacer polvo mediante desmenuzar otra materia. Se le llama **pulverizador o atomizador** a una bomba que convierte un líquido en partículas muy pequeñas. Ver atomizador y nebulizador.

**punitivo:** Lat. *punitivus*; de *punire*= castigar; *pæna* (poena)= castigo; de *Pœna* (Poena)= diosa del castigo. Que debe ser castigado.

**punta:** Lat. *puncta, punctatus*; de *pungere* (punguere)= picar, punzar. Dícese del extremo agudo de un objeto.

**puntiagudo:** Lat. *puncta, punctus*; de *pungere* (punguere)= picar, punzar; *acute*= p. p. de *acuere*= formar punta. Con punta muy aguda o delgada.

**punto:** Lat. *punctus*; p. p. de *pungere* (punguere)= punzar, picar. Dícese de una marca redonda pequeñísima que indica una pausa mediana, o cierre de una oración.

**puntos:** Lat. *punctus*; p. p. de *pungere* (punguere)= punzar, picar. Dícese de las punzaciones de costura para cerrar una herida. Ver punzar.

**punzar:** Lat. *punctiare, pungere* (punguere)= herir con un objeto puntiagudo.

**puño:** Lat. *pugnis* (puños)= mano cerrada.

**pupa:** De *buba*= tumorcillo. Dícese de a) erupción en los labios, b) cicatriz que queda de un grano, c) ninfa o larva enquistada de algunos insectos durante su fase de metamorfosis [estado intermedio entre la larva y el insecto]. Ver ninfa y metamorfosis.

**pupila:** Lat. *pupilla* (pupila)= prostituta. Dícese de a) una prostituta, b) la ruedita negra que se ve en el centro del iris del ojo. Ver iris y prostituta.

**pupitre:** Fr. *pupitre*= escritorio, mueble especial para escribir.

**puré:** Fr. *purée*= pasta de verduras y legumbres. Ej. Puré de papas. Ver papilla.

**pureza:** Lat. *purus*= puro, limpio; suf. *etus*= calidad de. Calidad de puro.

**purgante:** Lat. *purgare*= purificar; de *purus*= puro; *ficare*; de *face-re* (fakere)= hacer. Que hace puro. Que purifica.

**purgatorio:** Lat. *purgatorium*= lugar de purificación; de *purgare*= purgar, purificar; de *purus*=

puro, limpio; *agere* (aguere)= hacer.

**Purim:** Asirio *purim*= piedras pequeñas usadas para echar suertes; de *pur*= suerte. Dícese de una fiesta anual de los judíos, en la cual conmemoraban su liberación de sentencia de muerte, en los días de la reina Esther.

**Puritano:** Lat. *purus*= puro, limpio; suf. *anus*= característica. Dícese de cada miembro de una secta de la Iglesia Anglicana que se distinguían por su énfasis en la pureza de vida.

**puro:** Lat. *purus*= puro, limpio. Dícese de a) todo lo que es puro o limpio, b) un cigarro de tabaco puro. Ver cigarro.

**púrpura:** Lat. *purpura*; del Gr. πορφυρα (porpura)= cierto tipo de molusco o concha de mar que segrega una pequeña cantidad de tinta amarillenta que, al contacto con el aire, se vuelve verde y, después, rojo oscuro y, luego, en rojo violeta. Dícese de a) un color rojo violeta, b) tinte rojo violeta, c) tela teñida con púrpura. Ver color.

**pus:** Lat. *pus*= humor blanco amarillento o verdoso que segregan los tejidos inflamados por una infección, y contiene bacterias,

corpúsculos blancos [eritrocitos muertos], cera, etc. Se dice el pus, pero el vulgo dice la pus.

**putrefacción:** Lat. *putrefactio*, *putrefactionis*; de *putris*= podrido, descompuesto; *facere* (fakere)= hacer. Hecho de convertirse en podrido.

**putrefacto:** Lat. *putrefactus*; de *putris*= podrido; *facere* (fakere)= hacer. Dícese de algo que se ha podrido o descompuesto.

**pýrex:** Gr. πυρ (pür); de πυρος (pürós)= fuego; y Lat. *rex*, *rexis* (rek, rekis)= rey. Rey del fuego. Dícese de todo utensilio de vidrio resistente al fuego y se usa para cocinar en baño de María. Ver baño de María y hornear.

## Q

**quebrada:** Lat. *crepare*= estallar, romper. Dícese de un río con poco agua y muchos cambios de dirección.

**quebrar:** Lat. *crepare*= estallar, romper. Partir en dos o más partes.

**quedo:** Lat. *quietus*= quieto. Dícese de toda voz o conversación que se pronuncia con muy poco volumen, tal como en un susurro. Ver susurro.

**quemar:** Lat. *cremare*= abrasar, dañar o consumir por el fuego. Ver cremación.

**quepis:** Fr. *képi*= gorra. Dícese de una gorra cilíndrica que usan los militares. Ver gorra.

**querer:** Lat. *querere* (kerere)= tratar de obtener. Dícese de a) desear obtener algo, b) amar con cierto amor de amigos.

**quermés:** Ár. *qirmiz*= grana, *cochinilla*. Dícese de un insecto parecido a la cochinilla, cuya hembra produce ciertas agallitas, de donde se extrae el color rojo de la grana. Ver grana, cochinilla y escarlata.

**querubín:** Heb. כַּרְבִּיִּם (keruviym)= los próximos; pl. de כַּרְבַּב

(keruv)= próximo. Son seres celestiales con cuatro alas y cuatro rostros, que sirven a Dios, guardan lo sagrado y rodean el trono de Dios. Ver serafín.

**quesadilla:** Lat. *caseus*= queso; suf. *illa, illus*= diminutivo. Dícese de una torta con queso o mantequilla.

**queso:** Lat. *caseus*= queso. Dícese de un producto obtenido de la coagulación de la leche mediante el cuajo. Ver coagulación y cuajo.

**quetzal:** Nah. *quetzalli*= cola de plumas; hermosas plumas. Dícese del ave trepadora de larga cola y bellos colores, predominando el verde en el cuerpo y rojo en el pecho. El quetzal es el ave símbolo y nombre de la moneda oficial de Guatemala. Ver moneda, ficha y billete.

**quiebradientes:** Lat. *crepare*= estallar, romper; Lat. *dens, dentis*= diente. Que quiebra los dientes. Dícese de un caramelo cristalizado fabricado con dulce de panela y maní.

**quiebrapalito:** Lat. *crepare*= estallar, romper, gritar; Lat. *palus*;



contr. de *paxillus*= palo, estaca; suf. *itus*= diminutivo. Dícese de un insecto grande de color café cuyo cuerpo parece un conjunto de palitos. Algunos lo confunden con la Mantis Religiosa, conocido también como quiebrapalito verde.

**quieto:** Lat. *quietus*; p. p. de *quiescere*= mantenerse tranquilo o sin moverse; de *quies*= descanso. Dícese de un estado en el cual no hay movimiento.

**quijada:** Lat. vulg. *càpscum* (cápshcum); del Lat. *capsa*= caja. Dícese de la mandíbula inferior. Ver mandíbula.

**Química:** Lat. arc. *Kalkimiya*; del Ár. *al-kimiya*'= la Química; de *al*= la; Gr. *χημική* (kjümicë)= Química; de *χεεω* (kjeéö)= verter; *χημη* (kjëmë)= medida para líquidos; *χυμος* (kjümós)= jugo. Dícese de la ciencia que estudia la composición inorgánica de los cuerpos. En la Química se acostumbra verter y mezclar substancias en probetas para experimentar sus efectos. Ver probeta.

**quimioterapia:** Lat. arc. *Kalkimiya*; del Ár. *al-kimiya*'= la Química; Ár. *al*= la; Gr. *χημική* (kjümicë)= Química; de *χεεω*

(kjeéö)= ver-ter; *χημη* (kjëmë)= medida para líquidos; *χυμος* (kjümós)= jugo; Gr. *θεραπευω* (zerapiúö)= sanar. Dícese de un procedimiento para curar o prevenir ciertas enfermedades graves por medio de aplicaciones de sustancias químicas.

**quina:** Esp. *quina*; del Quech. *quinquina*; en honor a Contadora del *Chinchón*, esposa del Vice Rey de El Perú, siglo XVII, quien fue tratado con la cáscara del quino, o árbol de donde se extrae la quinina. Ver quinina.

**quince:** Lat. *quindècim*= cinco y diez. Cinco más diez.

**quincena:** De quince. Lat. *quindècim*= cinco y diez. Dícese de un período de quince días.

**quincuagenario:** Lat. *quingagenarius* (quincuagenarius)= de cincuenta, de cincuenta años de edad; de *quinio* (kuinio)= cinco, quinto; Gr. *γενεα* (gueneá)= raza, generación. Dícese de una persona que tiene cincuenta años de edad.

**quinina:** Esp. *quina*; del Quech. *quinquina*; en honor a Contadora del *Chinchón*, esposa del Vice Rey de El Perú, siglo XVII, quien fue tratado con la cáscara

del quino, o árbol de donde se extrae la quinina. Dícese de un alcaloide amargo extraído del quino,  $C_{20}H_{24}N_2O_2$ , que sirve principalmente para combatir la malaria. Ver quina y malaria.

**quinqué:** En honor al francés *Quinquet*, inventor de dicho tipo de lámpara. Dícese de una lámpara a kerosina casi totalmente de vidrio.

**quintana:** Lat. *quintana* (kuintana)= casa de campo que se alquilaba por la quinta parte de los frutos que se cultivaban en su patio.

**quiosco:** Ár. del Per. *kushk*= palacio. Dícese de un templete o capilla redondeada que se coloca en parques u otros lugares para descasar u ofrecer espectáculos. Ver kiosco.

**quirófano:** Gr. χειρ (kjeir)= mano; Lat. *fānum*= santuario. Santuario para manos. Dícese de una sala para cirugías.

**quiromancia o quiromancia:** Gr. χειρομαντεία (kjeiromanteia); de χειρ (kjeir)= mano; μαντεία (manteia)= adivinación. Supuesta adivinación del destino o lo concerniente a una persona a través de observar las

líneas de las manos. Ver onicomancia.

**Quiropráctica:** Gr. χειρ (kjeir)= mano; πρακτικός (praktikós)= práctico; de προσεω= hacer. Arte de hacer masajes y otros ejercicios manuales con fines terapéuticos. Ver terapéutico.

**quiróptero:** Gr. χειρ (kjeir)= mano; πτερον (pterón)= ala. Con alas en las manos. Dícese de los mamíferos nocturnos que tienen alas pegadas a las manos, tales como el murciélago. Ver murciélago.

**quirúrgico:** Gr. χειρουργικός (kjeiourgikós)= manufactura; de κειρ (keir)= mano; εργον (ergon)= obra. Dícese de todo lo relativo a la cirugía. Ver cirugía.

**quisquilloso:** Lat. *quisquilia* (kuisquilia)= pequeñez; suf. *osus*= característica. Que se fija en pequeñeces o cosas sin mucha importancia.

**quiste:** Gr. κιστη (kistē)= caja. Dícese de una bolsa orgánica, que encierra algo, como ácido úrico, y puede ser blanda, o muy dura. Las larvas de algunos parásitos acostumbran protegerse dentro de un quiste, tal como la tenia. Ver tenia.

**quórum:** Lat. *quòrum*; genitivo plural de *qui* (kui)= quién. Dícese del número mínimo de personas necesarias para reali-

zar una reunión de negocios. El quórum puede ser del 50% +1 de los miembros, u otro número preestablecido en reglamento.

## R

**rabadilla:** Lat. *ràpum*= nabo, rabo, cola; suf. *dillus*= diminutivo. Dícese de la parte inferior del espinazo o superior de las caderas [donde correspondería llevar el rabo o cola].

**rábano:** Gr. *ραφανος* (jráfanos)= rábano. Dícese de una legumbre cuya raíz protuberante es comestible y medicinal.

**Rabí:** Heb. *רב* (rabbi)= mi señor, mi maestro.

**rabia:** Hidrofobia. Lat. *rabies*= locura. Dícese de a) una enfermedad propia de los perros y otros mamíferos, que se caracteriza por furia agresiva y miedo al agua, por lo cual también se le denomina hidrofobia. b) enojo alocado. Ver hidrofobia y furioso.

**rabínico:** Heb. *רב* (rabbi)= mi señor, mi maestro; suf. Lat. *icus*= relativo a. Relativo a los Rabinos.

**Rabino:** Heb. *רב* (rabbi)= mi señor, mi maestro. Dícese de los maestros de del Judaísmo.

**rabo:** Lat. *ràpum*= nabo. Dícese de la cola de los animales.

**raca:** Gr. *ρακα* (jraká); del Heb. *רייק* (riyq)= vacío; del Cald.

*רֵיקָא* (rëyqa)= insensato, tonto, con cabeza vacía.

**racimo:** Lat. *racemus*= conjunto de frutas que penden de un tallo común. Fig. conjunto.

**radar:** Siglas del Ing. *radio detecting and ranging*= detección y recorrido de radio. Dícese de un equipo electrónico que detecta la presencia de objetos, a través de enviar ondas de radio y recibir su rebote, para establecer su presencia y calcular su distancia.

**radiación:** Lat. *radiationis* (radiashionis); de *radius*= rayo, vara. Dícese del hecho de lanzar rayos.

**radical:** Lat. *radicalis*; de *radix* (rádik); *radicis* (radikis); del Gr. *ριζα* (jridsa)= raíz. Dícese de a) todo lo relativo a una raíz, b) con raíz, enraizado, firme. Ver raíz.

**radio:** Lat. *radius*= rayo, vara, semidiámetro, línea del centro al perímetro de un círculo. Dícese también del sistema de transmisión y recepción por medio de la radiación de ondas eléctricas.

**radiodifundir:** Lat. *radius*= radio, rayo, vara, semidiámetro; *dis*= aparte; *fundere*= verter. Dícese

del hecho de distribuir por el aire programación a través de ondas de radio.

**radiofrecuencia:** Lat. *radius*= radio, rayo, vara, semidiámetro; *frequens, frequentia* (frecuens, frecuenshia)= repetición mayor o menor de un acto. Dícese de aquellas frecuencias de radio comprendidas aproximadamente entre 550 kilohercios a 22 megahercios. Ver kilohercios y megahercios.

**radiola:** Lat. *radius*= radio, rayo; suf. *ola*; de *olus*= diminutivo. Dícese de un equipo de radio compacto en el cual están integrados varios elementos, tales como radioreceptor, tocadiscos, grabadora, etc.

**radiotón:** Lat. *radius*= radio, rayo; Μαραθων (Marazön)= lugar, cerca de Atenas, donde los griegos vencieron a los persas. Maratón por radio. Dícese de una competencia de recaudación financiera, para un fin determinado, por medio de la radio.

**raer:** Lat. *radere*= raspar totalmente. Dícese del hecho de cortar con todo y raíz.

**ráfaga:** Onom. *raf*= ruido del viento. Dícese de a) el golpe de un viento recio, b) el golpe de una

luz brillante y repentina, c) conjunto de proyectiles que se lanzan uno tras otro con rapidez.

**raíz:** Lat. *ràdix; radicis* (rádik, radikis); del Gr. ριζα (jridsa)= raíz. Dícese de a) la parte inferior de los árboles que penetra la tierra y sirve para absorber el agua y demás nutrientes, b) número de veces que una cantidad pueda dividirse entre sí misma. Ver raíz cuadrada y raíz cúbica.

**raíz cuadrada:** Lat. *ràdix; radicis* (rádik, radikis); del Gr. ριζα (jridsa)= raíz; *quadra*= figura de cuatro lados; suf. *atus*= acción ejecutada. Dícese de una cantidad que se ha de multiplicar por sí misma una vez para lograr una cantidad determinada.

**raíz cúbica:** Lat. *ràdix; radicis* (rádik, radikis); del Gr. ριζα (jridsa)= raíz; Gr. κυβος (kubos)= figura de seis lados cuadrados iguales, o tres dimensiones iguales. Dícese de una cantidad que se tiene que multiplicar por sí misma dos veces para obtener un número determinado.

**rama:** Lat. *ramo*= fracción de la copa de un árbol.

**ramera:** Lat. *ramo*= ramo o rama de un árbol; suf. *erus*= que hace algo. Que está entre las ramas. Dícese de una prostituta o mujer de mala conducta [probablemente se escondían entre las ramas de los árboles]. Ver prostituta.

**ramillete:** Lat. *ramo*= fracción de la copa de un árbol; suf. Fr. *ete*= diminutivo. Dícese de un conjunto pequeño de frutas, flores u otro, unidos a un tallo.

**rana:** Lat. *rana*= batracio de color verde parecido al sapo, pero más pequeño. Es un error pensar que la rana sea la hembra del sapo; son especies diferentes. Ver sapo y batracio.

**ranita:** Lat. *rana*= rana; suf. *ita*= diminutivo. Dícese de una válvula automática de goma para depósitos de agua.

**ranchera:** Ant. Al. *hring*= círculo, asamblea; suf. *erus*= que hace algo. Dícese de un estilo de canción popular propia de México, caracterizada por que sus melodías suenan como segunda voz, además de su estilo propio de tocar la guitarra. La canción ranchera está asociada con el vicio, sexo y violencia.

**ranchero:** Ant. Al. *hring*= círculo, asamblea; suf. *erus*= que hace

algo. Dícese de a) todo lo relacionado a un rancho, b) persona que maneja un rancho de ganado. Ver rancho.

**rancho:** Ant. Al. *hring*= círculo, asamblea. Dícese de a) lugar fuera del poblado donde se reúnen varias familias, b) finca de trabajo, c) choza de palma o paja. Ver choza y cabaña.

**rango:** Fr. *rang*; del Germ. *hring*, *ring*= círculo. Dícese a) de la categoría de una persona, b) la amplitud entre un primer y último elemento, también llamado gama, con su símbolo  $\gamma$ . Ver gama.

**rapaz:** Lat. *ràpax* (rápak)= que coge con las garras, que roba.

**rápido:** Lat. *rapidus*= a gran velocidad. Ver lento y velocidad.

**rapaña:** Lat. *rapina*= robo con violencia.

rapsodia: Gr. *ραψωδία* (*jrapsöid-ía*); de *ραπτω* (*jráptō*)= juntar; *οἶδη* (*öidē*)= canto. Juntar el canto. Dícese de a) trozo de un poema, b) cualquier discurso o escritura extravagante, c) pieza musical informal generalmente formada por trozos de otras obras o piezas populares.

**rapto:** Lat. *raptus*; de *rapere*= agarrar, coger. Dícese de a) el

hecho de robarse violentamente a una persona, b) evento futuro en el cual Jesucristo levantará repentinamente a su Iglesia, también llamado arrebatamiento. La Biblia no utiliza la palabra raptó, para dicho evento, sino arrebatamiento. Ver arrebatamiento y I Tesalonicenses 4:17.

**raquitismo:** Gr. ραχίτις (jrákjîtis)= relativo al espinazo; de ραχίς (jrakjis)= espinazo, eje de una espiga; suf. Lat. *ismus*; del Gr. ἰσμός (ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de una enfermedad crónica que detiene el desarrollo. Ver espinazo.

**rascar:** Lat. *rasicare*= raer, cortar; de *rasus*= raso; onom. *rasc*= ruido que se hace al rascarse; suf. *are*= acción verbal. Dícese del hecho de frotar fuertemente con las uñas, especialmente al haber comezón.

**rascacielos:** Lat. *rasicare*; raer, cortar; de *rasus*= raso; *cælum* (kaélum)= cielo. Que rasca los cielos. Dícese de un edificio tan alto, que pareciera llegar al cielo.

**rasgar:** Lat. *resecare*= hacer pedazos. Dícese del hecho de romper algo en tiras.

**rasgo:** De rasgar. Lat. *resecare*= hacer pedazos. Dícese de a) una línea, o trazo, b) facciones, c) característica.

**raspa:** Ger. *raspon*= raspar; onom. de hacer *rasp*, *rasp*. Dícese de un baile en el cual se raspan los zapatos al ritmo de la música.

**raspar:** Ger. *raspon*; onom. de hacer *rasp*, *rasp*. Dícese del hecho de frotar un objeto sobre otro, haciendo *rasp*.

**Raspín®:** Ger. *raspon*= raspar; onom. de hacer *rasp*, *rasp*; suf. *inis*= diminutivo. Dícese de un instrumento musical de cuerda frotación, que consiste en una jícara desecada, con pequeñas ranuras atravesadas en el centro; luego, un pequeño aro como de violín, con dos cuerdas isofónicas, con sus respectivas clavijas; las cuerdas del aro se frotan sobre las ranuras de la jícara al ritmo de la música. El Raspín fue inventado en 1995 por Édgar Amílcar Madrid Morales, autor de esta enciclopedia. Ver jícara, clavija e isófono.

**rata:** Ant. Al. *ratta*; del Lat. *ratus*= rata. Roedor mediano y común parecida al ratón pero más grande. Ver ratón.

**ratio:** Lat. *ratio* (rashio)= relación fija entre dos elementos numéricos.

**rato:** Lat. *raptus*; p. p. de *rapere*= arrebatar. Dícese de un lapso de tiempo. Ver lapso.

**ratón:** De rata. Ant. Al. *ratta*; del Lat. *ratus*= rata; suf. *onis*= grande. Roedor pequeño y común parecido a la rata pero más pequeño. Ver rata.

**ratufobia:** Lat. *ratus*= rata; Gr. φόβος (*fobos*)= miedo, temor. Miedo a las ratas y ratones. Muchas mujeres son ratufobas, o sea que, les temen a las ratas y ratones.

**raudal:** De raudo. Lat. *rapidus*= rápido. Dícese de a) el flujo rápido del agua, b) flujo rápido de otro elemento.

**rayo:** Lat. *radius*= radio, rayo, línea, vara. Dícese de a) una enorme descarga eléctrica procedente de la atmósfera u otra fuente, b) una vara que va del centro al perímetro de una circunferencia.

**rayón:** Del Lat. *radius*= radio, rayo, línea, vara. Tomada arbitrariamente para referirse a una tela fibrosa [interpretada como con rayos] producida mediante presión de una solución de celulosa

a través de pequeñísimos agujeros, y solidificándola para formar filamentos, o hilos sintéticos, con los cuales se teje dicha tela. Ver sintético.

**rayos gamma:** Lat. *radius*= radio; letra griega  $\gamma$ = *gamma*. Dícese de los rayos que emiten las sustancias radiactivas similares a los rayos X, pero de onda más corta, o mayor frecuencia.

**rayos infrarrojo:** Lat. *radius*= radio; *infra*= más allá; *russus*= rojo. Dícese de unos rayos de color rojo invisible que tienen la capacidad de quemar intensamente. Ver rayos ultravioleta.

**rayos láser:** Lat. *radius*= radio; *láser*= Siglas del Ing. *light amplification by stimulated emission of radiation*= amplificación de luz por emisión estimulada de radiaciones.

**rayos X:** Lat. *radius*= radio + la letra X. Dícese de ondas electromagnéticas de ultra o muy alta frecuencia que atraviesan ciertos cuerpos. En medicina, se utilizan para fotografiar partes internas del cuerpo y para quemar tejidos afectados.

**rayos ultravioleta:** Lat. *radius*= radio; *ultra*= más allá; *viola*= color morado [proveniente de la



planta violeta]. Dícese de los yos de color violeta o morado invisible pero muy activos. Los rayos ultravioleta son medicinales. Ver rayos infrarrojo.

**reacción:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *agere*= hacer, actuar. Dícese de toda acción que se hace después de otra, sea para oponerse a ella, o para favorecerla.

**reaccionario:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *agere* (aguere)= hacer, actuar; suf. *arius*= relativo a. Dícese de algo o alguien que acostumbra reaccionar. En política socialista, o comunista, se le dice a aquellas personas que actúan en contra de la revolución socialista. Ver contrarrevolucionario.

**reactancia:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *agere* (aguere)= hacer. Dícese de la resistencia al flujo de corriente alterna inducida, desde una bobina o condensador. Ver resistencia e impedancia.

**reactor:** Lat. *re*, *red*= otra vez, volver a, intensificador; *actor*, *actoris*; de *actum*= hecho; *agere* (aguere)= hacer. Que vuelve a actuar. Dícese de a) que actúa en respuesta a otra acción, b)

una pila atómica en la cual se controla la energía que se produce. Ej. reactor nuclear.

**real:** 1. Lat. *regalis*= del rey. Dícese de todo lo relativo a un rey. 2. Lat. *realis*= que tiene existencia verdadera; de *res*, *re-*= cosa u objeto.

**realeza:** Lat. *regalis*= del rey. Dícese del conjunto de familias de un rey.

**realidad:** Lat. *realitas*; de *res*, *re-*= cosa u objeto que tiene existencia verdadera. Dícese de todo aquello que es verdadero y tangible. Ver tangible.

**realimentación:** Lat. *re*= otra vez, volver a, repetir una acción, intensificador; *alere*= dar de comer; suf. *tionis* (shionis)= acción. Volver a dar de comer. Dícese del hecho de repetir una acción suministradora. En la educación, se refiere al hecho de repasar los conocimientos ya impartidos. No es correcto utilizar con ese sentido la palabra retroalimentación. Ver retroalimentación y feedback, en sección de otros extranjerismos.

**realizar:** Lat. *realis*; *regalis*= del rey; Gr. ἰζῶ (ídsö)= hacer. Hacer del rey. Dícese del hecho

de convertir algo en verdadero o tangible.

**rebanar:** Lat. *rapinare*= cortar. Cortar en rodajas. Ver rodaja.

**rebelar:** Lat. *rebellare*; de *re*= otra vez, enfático; *bellare*= hacer guerra; de *bellis*= guerra. Ver revelar.

**rebelde:** Lat. *rebellis*; de *re*= otra vez; *bellare*= hacer guerra; de *bellis*= guerra. Que hace guerra una y otra vez. Dícese de una persona que a) hace guerra constantemente, b) se niega a obedecer la órdenes superiores.

**rebozar:** Lat. *reversare*= revertir. Dícese del hecho de a) derramarse un líquido por encima de los bordes superiores de un recipiente, b) sobreabundar al grado de rebalsar [como en el caso del gozo que sobreabunda].

**rebozar:** Lat. *re*= otra vez; *buceus* (bukeus)= de la boca. Otra vez de la boca. Dícese del hecho de cubrirse casi todo el rostro [la boca] con una capa o manto, Ver rebozo y rebozar.

**rebozo:** Lat. *re*= otra vez; *buceus* (bukeus)= de la boca. Dícese de a) un manto para cubrirse la espalda [a veces hasta parte del rostro], b) modo de llevar el

manto hasta casi cubrir el rostro. Ver rebozar y rebozar.

**recalcar:** Lat. *re*= otra vez; poner énfasis; *calcare*= copiar; de *calco*= huella dejada por los pies, u otra cosa. Dícese del hecho de enfatizar una situación.

**recalcitrante:** Lat. *recalcitrare* (rekalkitrare)= ser terco, hacer resistencia; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *calcitrare* (kalkitrare)= patear. Que patea y vuelve a patear. Dícese de una persona excesivamente terca y exigente.

**recesión:** Lat. *recessio*, *recessionis* (rekesio, rekesionis); p. p. de *recedere* (rekedere)= volver a rendirse; de *re*= otra vez; *cedere*= ceder, rendirse. Dícese de a) el hecho de retirarse de algo, b) la caída temporal de las actividades económicas e industriales. Ver inflación y depresión.

**recesivo:** Lat. *recessus*; de *re*= otra vez; *cedere*= ceder, rendirse; suf. *ivus*= característica. Dícese de a) todo aquello que provoca una recesión, b) todas aquellas características hereditarias de la personalidad que no se manifiestan, pero que pueden ser heredadas a nuevas generaciones, porque permanecen en

los códigos genéticos. Ver latente.

**receso:** Lat. *recessus*; de *re*= otra vez; *cedere*= ceder, rendirse. Dícese de a) hecho de detener la marcha de algo, b) descanso, suspensión de actividades.

**receta:** Lat. *recepta* (rekepta); de *receptatus* (rekeptatus)= recibido. Dícese de la prescripción de un médico [indicación de la medicina que debe tomarse para curar una enfermedad]. Ver prescripción.

**reciclar:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; Gr. κύκλος (küklós)= círculo, rueda. Ir en círculo otra vez. Dícese del hecho de hacer que los residuos y desechos de los diversos productos vuelvan a procesarse para convertirse en producto, en vez de tirarse y contaminar el ambiente.

**recién:** Apócope de reciente. Ver reciente y apócope.

**reciente:** Lat. *recens*, *recentis*= nuevo, o acabado de hacer o suceder. Ver recién.

**recobrar:** Lat. *recuperare*= recuperar, volver a tener lo que se había perdido. Ver recuperar.

**recoger:** Lat. *recolligere*; de *re*= otra vez; *colligere*= coger. Vol-

ver a coger. Dícese del hecho de levantar un objeto. Ver levantar.

**recordar[se]:** Lat. *re*= otra vez; *cor*, *cordis*= corazón. Llevar otra vez al corazón [mente]. Dícese del hecho de a) traer a la mente de otra persona algo que debe hacer, b) traer a la mente de uno algo que debe hacer, c) vulgarmente, despertar. Ver acordar [se].

**Records de Guinness:** De la marca de cerveza *Guinness*, en Irlanda. Es un libro que se publica con los registros o “records” más altos de datos cada año. El primero se publicó en 1955, en Irlanda, como una idea del irlandés Sir Hugh Beaver, quien quería demostrar que cierta especie de ave era la más veloz. Ahora se publica también en los Estados Unidos.

**recto:** Lat. *rectus*= recto, directo, derecho. Dícese a) de todo aquello que avanza en una misma dirección, sin apartarse a diestra ni a siniestra, b) la última sección del intestino grueso, entre el colon descendente y el exterior.

**Rector:** Lat. *ràctor*= guía, director, gobernador; de *regare*=

guiar, conducir, dirigir. Dícese de la autoridad máxima de una universidad, seminario escuela superior.

**recuperar:** Lat. *recuperare*= recuperar, volver a tener lo que se había perdido. Ver recobrar.

**recurso:** Lat. *recursus*; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *currere*= correr. Dícese de aquellos elementos útiles de que se dispone para realizar una tarea.

**red:** Lat. *rete*= malla. Dícese de a) una malla hecha con hilos para atrapar peces, b) una trampa.

**redención:** Lat. *redemptio, redemptionis* (redempshio, redempshionis); de *redimere*; de *re, red*= otra vez; *demptio*= raptar, robar; de *emere*= obtener; suf. *tionis* (shionis)= acción, un hecho. Dícese a) del hecho de rescatar o volver a comprar algo, b) la obra que hizo Jesucristo en la cruz, al morir para salvar al pecador.

**rédito:** Lat. *reditus*= renta o utilidad que rinde un capital. Ver renta.

**redondo:** Lat. *rotundus*= que puede rotar o dar vueltas. Dícese de toda figura u objeto circular.

**redonda:** Lat. *rotundus*= que puede rotar o dar vueltas. Mús.

dícese de la figura de una nota redonda sin plica que vale cuatro tiempos.

**redundancia:** Lat. *redundare*; de *re, red*= otra vez, intensificador; *undare*= surgir. Surgir otra vez. Dícese de la repetición innecesaria de palabras.

**reembandar:** Lat. *re, red*= otra vez; Germ. *band*= faja, banda. Dícese del hecho de pegar una nueva banda de hule o caucho a una llanta usada. Ver llanta.

**reencarnación:** Lat. *re, red*= otra vez; Lat. *incarnatio* (incarnashio); de *in*= en, dentro; *caro*= carne. Entrar en cuerpo carnal. Dícese de la suposición de algunas creencias religiosas de que los espíritus de los muertos, animales o humanos, vuelven a tomar un cuerpo vivo para convertirse en un nuevo ser. La Biblia no ampara esta falsedad.

**reencauchar:** Lat. *re, red*= otra vez; Am. *caucho*= impermeable, látex, hule. Dícese del hecho de reembandar de hule una llanta. Ver vulcanizar y vitalizar, reembandar y llanta.

**referendo:** Lat. *referendum*; gerundio de *referre*= soportar, llevar; de *re*= otra vez; *ferre*= llevar, soportar. Dícese de un pro-

cedimiento jurídico por el cual se somete a voto popular una ley o norma.

**referir:** Lat. *referre*; de *re*= otra vez; *ferre*= llevar, soportar. Dícese del hecho de dar a conocer o mencionar algo.

**reflejo:** Lat. *reflexus* (reflekus); de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *flectere*= doblarse. Dícese de aquello que ha llegado a un punto y de él retorna en forma oblicua. También se dice de ciertos tipos de reacción ante un estímulo.

**refracción:** Lat. *refractio, refractionis* (refrakshio, refracshionis); de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *frangere* (franguere)= quebrarse. Dícese del volver a, hecho de cambiar de dirección ligeramente los rayos de luz reflejados de un objeto al penetrar parcialmente en otro medio de distinta densidad. Ej. Si se introduce parte de un lápiz en forma oblicua dentro de un líquido, se verá que la parte sumergida se quiebra un poco de dirección. Da la impresión de que se quebró y dobló un poco el lápiz. Ver oblicuo.

**reforma:** Lat. *re, red*= otra vez, volver a, intensificador; *forma*=

figura, silueta. Dar forma otra vez. Dícese del hecho de cambiar las estructuras de algo. Ej. la reforma religiosa del siglo XVI.

**refrigerador:** O refrigeradora. Lat. *refrigeràtor* (refrigerátor)= que enfría; de *re*= otra vez, intensificador; *frigerare*= enfriar. Dícese de un aparato que sirve para enfriar. Ver congelador.

**refrigerio:** Lat. *refrigèrium* (refriguèrium)= frescura, consuelo; de *re*= otra vez, intensificador; *frigerare*= enfriar. Dícese de un tiempo de descanso y comunión.

**refugio:** Lat. *re*= otra vez; *fugere*= fugarse; huir. Dícese de un lugar en donde alguien se esconde para librarse de algún mal.

**refulgente:** Lat. *refulgens, refulgentis*; de *re*= otra vez; intensificador; *fulgere*= brillar; resplandecer. Que brilla o resplandece.

**refutar:** Lat. *refutare*= contradecir algo. Dar argumentos válidos en contra de algo.

**regadío:** Lat. *regare*= regar, esparcir agua; suf. *ius*= diminutivo. Fracción de tierra regable.

**regalar:** It. *regalare*; del Lat. *regalis*= regio; de *rex*= rey; suf. *are*= acción verbal. Dícese del hecho de dar algo a otro sin que éste pague algo.

**regalía:** Lat. *regalis*= regio, del rey. Dícese de a) un privilegio especial, b) regalo u obsequio.

**regañar:** Port. *regañir*= gruñir; hacer cierto sonido de amenaza un perro enseñando los dientes; del Lat. *re, red*= otra vez; *grun-nire*= gruñir. Dícese del hecho de a) reprender o llamar la atención verbalmente por algo que se hizo. Ver gruñir.

**regatear:** De recatar. Lat. *recaptare*= volver a coger. Dícese de hecho de discutir la rebaja del precio de una cosa.

**regazo:** De regazar. Del Lat. *recaptiare*= recoger. Dícese de la parte de una falda desde la cintura hasta las rodillas.

**regeneración:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *generare* (guenerare)= generar, nacer, hacer nacer; del Gr. γενεω (guenéo)= producir, nacer; suf. Lat. *tionis* (shionis)= acción. a) Hecho de ser nacido otra vez, b) propiedad que tienen algunos seres vivos, de hacer que les nazca otra vez algún miembro

que les ha sido amputado. Ej. A las lagartijas les nace otra vez la cola, si se les quita. Los árboles tienen propiedad regenerativa múltiple y, al cortarles una rama, les nacen muchas.

**regente:** Lat. *regens, regentis*= que rige o gobierna. En una farmacia, es la persona legalmente responsable por las medicinas que se distribuyen.

**régimen:** Lat. *regimen*; de *regire* (reguire)= regir; de *rex*= rey; suf. *men*; de *mèntum*= conjunto de. Dícese del conjunto de normas o leyes que rigen una nación.

**regimiento:** Lat. *regimèntum* (reguimèntum); de *regimen*; de *regire* (reguire)= regir; de *rex*= rey; suf. *men*; de *mèntum*= conjunto de. Dícese de a) el hecho de regir o gobernar, b) cuerpo de regidores de un concejo municipal, c) cuerpo militar compuesto de varios batallones dirigido por un coronel. Ver batallón y coronel.

**regio:** Lat. *regius* (reguius)= del rey; de *rex*= rey. Dícese de todo lo relativo a un rey.

**regir:** Lat. *regere* (reguere); de *rex*= rey. Dícese del hecho de gobernar.

**regla:** Lat. *regula*= vara recta; de *regere* (reguere)= conducir rectamente. Dícese: a) de una barrita plana con numeraciones estandarizadas para medir, b) norma para regir.

**reglamento:** Lat. *regula*= regla, norma, vara recta; suf. *mèntum*= conjunto. Conjunto de normas para regir.

**regular:** Lat. *regularis*; de *regula*= regla, norma, ley, vara recta; suf. *ar*, *aris*= acción verbal. Dícese del hecho de establecer normas para regir. También se dice del estado medio de una cualidad o punteo.

**reír:** Lat. *ridere*= reír. Dícese del hecho de expresarse con alegría y amistad a manera de producir contracciones agradables del rostro, principalmente de levantar los extremos de la boca.

**rejuvenecer:** Lat. *re*= otra vez; *juvenis*= joven. Volverse más joven. El hombre, por muchos años ha buscado el elíxir de la juventud, para prolongarla, mas no lo ha encontrado. La Biblia dice en Efesios 6:2: “Honra a tu padre y a tu madre, que es el primer mandamiento con promesa, pareo que te vaya bien, y seas de larga vida sobre la tie-

rra.” He aquí el elíxir de la juventud.

**Para rejuvenecer** las cintas de máquina de escribir, se les colocan unas pocas gotas de aceite de máquina al contorno del carrete, y se deja propagar hasta el día siguiente. Las hojas de papel carbón, se rejuvenecen colocando la hoja de carbón entre dos hojas de papel bond, y se le pasa por encima una plancha caliente. De esta manera, durarán útiles por mucho tiempo.

**relación:** Lat. *relatio*, *relationis* (relashio, relashionis)= que se mueven juntos desde antes; part. de *referere*= volver a mover o llevar; de *re*= volver a, otra vez; *ferere*= mover, llevar. Dícese del hecho de actuar juntos una y otra vez.

**relaciones sexuales:** Lat. *relatio*, *relationis* (relashio, relashionis)= que se mueven juntos desde antes; Lat. *sexualis*= relativo al sexo; de *sexus*= sexo. Dícese de cada acto por el cual un hombre y una mujer copulan sus órganos sexuales o reproductores. Las relaciones sexuales producen orgasmo. Ver orgasmo y copular.

**relajarse:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *laxare* (laxare)= aflojarse. Aflojar el cuerpo y los músculos.

**relatividad:** Lat. *relativitas*; de *relativus*= que tiene relación con otro; suf. *itas*= calidad de. Dícese de una teoría que afirma que toda acción depende de su relación con otros elementos.

**relevante:** Lat. *relevans, relevantis*= relevante, importante; de *re*= otra vez, intensificador; *levantare*= levantar. Dícese de todo aquello que es importante.

**religión:** Lat. *religio* (religión); de *religare*; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *ligare*= ligar, unir, atar. Que vuelve a unir. Dícese de un grupo social que persigue mantener comunión con Dios, o con algo que se supone sea dios. Aparte de las sectas y denominaciones cristianas, hay sólo siete grupos en el mundo que reúnen las condiciones aceptadas para ser reconocidas como religiones. Tales condiciones son: Conglomerar a un gran grupo de creyentes que tienen: a) un gran líder, b) un libro sagrado propio y c) un objetivo de religar al hombre con Dios, o con algo que se suponga dios.

Las siete religiones reconocidas son:

**1. Judaísmo:** Es la más antigua de todas, porque viene desde el principio del mundo. Su líder es Jehová Dios y, su libro sagrado, el Antiguo Testamento, compuesto por: **Torá**, que es la ley de Moisés; **Neviím**, que son los libros proféticos; **Ketuvim**, que es la poesía y libros de sabiduría. Todo esto está recopilado en el **Talmud**, que es la recopilación de leyes civiles y religiosas de los judíos. El Judaísmo se ha esparcido por casi todo el mundo, al igual que los judíos.

**2. Cristianismo:** Comienza con la era cristiana. Su líder es Jesucristo Dios, y su libro sagrado es la Biblia, compuesta por el Antiguo y Nuevo Testamento. El Antiguo Testamento consta de 39 libros, y es igual a los tres libros sagrados del Judaísmo. El Nuevo Testamento, consta de 27 libros. La Iglesia Católica, en el Concilio de Trento (1545-1563 D. C.), incorporó a su Biblia, los libros apócrifos, tomados de



la antigua Vulgata Latina, a los cuales denominó Libros Deuterocanónicos. Tales libros no son aceptados como inspirados por el Judaísmo ni las Iglesias Evangélicas. El Cristianismo se ha esparcido por casi todo el mundo.

3. **Islam:** Surgió como una secta derivada del Cristianismo, por el año 610 D. C. Su líder es Alá [o Dios] y Mahoma, su profeta. Su libro sagrado es el Corán, pero también reconocen la Ley de Moisés y a algunos de los profetas judaicos, incluyendo a Jesucristo. Son estrictamente monoteístas, y creen en la salvación por buenas obras. Se han esparcido por casi todos los países medio orientales y el África.
4. **Budismo:** Surgió en la India, antes del Cristianismo. Su líder es Buda (563-483 A. C.). Su pseudónimo, Buda, viene del Sán. *Buddha*= El iluminado; pero, su verdadero nombre fue Siddhartha Gautama, y practicaba el Yoga. Buda no dejó ningún libro escrito, pero, sus seguidores, recopilaron sus enseñanzas

en el Tripitaka, que significa, tres colecciones, que son: 1. Sutra Pitaka, la colección de sus discursos; 2. Vinaya Pitaka, la disciplina monástica; y 3. Abhidharma Pitaka, su doctrina filosófica. Existen dos ramas antagónicas de budistas: Theravada, que significa, enseñanza de los ancianos; y Mahayana, que significa, gran vehículo. Se han esparcido por la India y otros países orientales.

5. **Confucianismo:** También se conoce como Confucianismo. Surgió en La China, antes del Cristianismo, pero no como una religión, sino como una filosofía. Sin embargo, sus seguidores la convirtieron en una religión. Su líder es Kung Fu-Tse, conocido como Confucio (557-479 A. C), casi contemporáneo con Buda. Su libro sagrado es Wujing, o Wuking, que son cinco libros clásicos: 1. I Ching, o Yijing, que es el libro de las mutaciones y adivinación; 2. Shu Ching, o Shujing, que es la historia; 3. Shih Ching, o Shijing, que es la poesía; 4. Li Chi, o Liji,

que son los ritos; 5. Ch'un Ch'iu, o Chunqiu, que son los anales de la primavera y el otoño. Se han esparcido por La China y otros países orientales.

6. **Hinduísmo:** Viene del 1. Per. *Hind*= India; del Sâns. *Sindh*= Río Indo. 2. Gr. *Ινδία* (india); de *ινδος* (indós)= elefante. Lugar de elefantes. Es muy antiguo y propio de La India. Son politeístas, y sus líderes son las deidades: Krishna, Siva, Visnú, Devi y los Brahmanes. Creen en la reencarnación de los muertos. Sus libros sagrados son los Vedas, que son cuatro: 1. Ríg-Veda, que son los himnos; 2. Yajur-Veda, que es el libro de sacrificios; 3. Sama-Veda, que es también de himnos; 4. Atharva-Veda, que contiene los hechizos mágicos. El Hinduísmo se ha extendido sólo a La India.
7. **Sintoísmo:** También se le conoce como Shintoísmo, y tuvo su origen en El Japón. Viene del Japonés *shin*= espíritu; que viene del Chino *shin*= dios; *tao*= camino.

Camino del espíritu, o de los dioses. Consiste en la adoración del Emperador. Sus líderes fundadores fueron los Kami, Izanagi e Izanami, a quienes consideraban una reencarnación de Dios. De allí, surge toda la dinastía de emperadores, los cuales son el motivo de adoración, como dioses. Sus libros sagrados, o *Shinto Gobusho*, son cinco: 1. Kojiki, que son crónicas de la historia antigua del Japón; 2. Nihon Shoki, o Nihongi, que es la genealogía de los Emperadores o dioses, a partir de la diosa Sol, Amaterasu; 3. Norito, que es la liturgia, ceremonias y oraciones; 4. Engi Shiki y Engi Era, que son los reglamentos gubernamentales y rituales religiosos; 4. Kegare, que cubre otros aspectos de la religión nipona. El Sintoísmo ha servido para mantener la hegemonía imperial, y se ha extendido sólo en El Japón.

Además de las siete religiones reconocidas, hay grupos religiosos que casi llenan los requisitos, tales como el **Taoísmo**, fundada por Lao-tse, en la anti-

gua China, y es una especie de religión y filosofía. Su nombre Taoísmo, viene del Chino *tao*, que significa camino, y el Lat. *ismus*= tendencia o inclinación. Hay también una secta cristiana, que casi llena los requerimientos de una religión, y es el **Mormonismo**, con sus líderes, Mormón y José Smith, y su libro sagrado, El Libro de Mormón.

Tomando en cuenta el significado etimológico de la palabra religión, como volver a ligar, o unir, con Dios, sólo el Evangelio de Jesucristo es religión. Ver cada grupo.

**religioso:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *ligare*= unir, ligar; suf. *osus*= relativo a, calidad de. Dícese de todo lo relativo a la religión, o una persona que profesa una religión. Ver religión.

**reliquia:** Lat. *reliquiæ* (reliquiae); de *relinquere*; de *re*= otra vez, enfático; *linquere*= salir, permitir. Volver a salir. Dícese de un objeto antiguo que ha sobrevivido.

**reloj:** Lat. *horològium* (jorològium); del Gr. *ωρολογιον* (jorologuion); de *ωρα* (*jöra*)= hora; *λεγω* (*légö*)= decir. Que dice la

hora. Dícese de todo aparato destinado a indicar la hora. Ver reloj y cronómetro.

**reloj de arena:** O azúcar. Lat. *horològium* (jorològium); del Gr. *ωρολογιον* (jorologuion); de *ωρα* (*jöra*)= hora; *λεγω* (*légö*)= decir. Que dice la hora. Lat. *de*= de; *arena*= conjunto de diminutas partículas desprendidas de las rocas. Dícese de un reloj que funciona a través de pasar arena a través de un delgado cuello desde un recipiente hacia un receptor de mayor tamaño. Fue inventado en Alejandría en el siglo III de la Era Cristiana.

**remache:** Lat. *re*= otra vez; *machacar*= golpear varias veces; de *macho*; de *masculus*= hombre. Dícese de un clavo que se golpea para formarle cabeza y asegurar en su lugar.

**remanente:** Lat. *remanens*, *remanentis*; de *remanere*= quedar. Dícese de lo que queda de algo.

**rematar:** Lat. *re*= otra vez, intensificador; Ár. *mat*= está muerto; suf. Lat. *are*= acción verbal. Dícese de a) matar y volverlo a matar para asegurarse de que está muerto, b) el hecho de vender en forma muy barata pa-

ra terminar con toda la mercadería. Ver matar.

**remedio:** Lat. *remedium*; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *mederi*= sanar. Que sana. Dícese de a) una medicina que sana, b) la solución de un problema.

**reminiscencia:** Lat. *reminiscentia* (reminishenshia); de *reminisci* (reminishi); de *re*= otra vez; *memini*= recordar. Recordar otra vez. Dícese del hecho de recordar sucesos de pasado.

**remítir:** Lat. *remittere*; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *mittere*= enviar. Dícese del hecho de enviar algo. También se refiere a quitar [como en el caso de la culpa].

**remolino:** Lat. *re*= otra vez; *molinum*= molino; de *molere*= molar; de *mola*= muela. Que muele otra vez. Dícese de un tornado o viento fuerte que da muchas vueltas rápidas. Ver tornado y torbellino.

**remontar:** Lat. *re*= otra vez; Fr. *monter*= montar; subirse encima de algo. Dícese del hecho de a) subir muy alto, b) volver a fabricar; reparar.

**renacer:** Lat. *regnasci* (reñashi); de *re*= otra vez, volver a, inten-

sificador; *gnasci* (ñashi)= nacer. Nacer otra vez. Dícese del hecho de ser transformado por Jesucristo en una nueva persona sin pecado.

**Renacimiento:** Lat. *regnasci* (reñashi); de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *gnasci* (ñashi)= nacer; suf. *mèntum*= hecho de. Hecho de nacer otra vez. Dícese del período en la historia, después de la Edad Media u oscurantismo, en el cual la humanidad experimentó un despertar del conocimiento, filosofía, arte, etc.

**renal:** Lat. *renalis*; de *ren*, *renis*= riñón; suf. *alis*= perteneciente o relativo a. Relativo a los riñones.

**renegar:** Lat. *renegare*= decir de mala gana “no, y no, y no”; de *re*= otra vez, volver a, énfasis; *negare*= decir no. Dícese del hecho de vociferar repetidas veces y de mala gana que no se desea algo. También se dice del hecho de apostatar de la fe, o cambiarse de una creencia a otra.

**reno:** Lat. *rhenos*; del Ant. Nórdico *hrein*= especie de ciervo con cuernos muy ramificados. Ver ciervo.

**renovar:** Lat. *renovare*; de *re*= otra vez; *novare*; de *novus*= nuevo. Volver a hacerlo nuevo. Revalidar.

**renta:** Lat. *reddita*; de *vendita*; de *vendere*= vender. Dícese de a) la utilidad que rinde un capital, b) alquiler de un inmueble. Ver alquiler.

**repente:** De repente; repentino [*repentinus*]. Lat. *repens*, *repentis*= súbito, en forma no esperada. Ver súbito.

**repercutir:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *percutere*= golpear. Golpear repetidas veces. Dícese de algo que trasciende o lleva consecuencias. Ver trascender y consecuencia.

**réplica:** Lat. *re*= otra vez; *plicare*= doblar. Doblar otra vez. Dícese de una copia fiel de un monumento, objeto u otra cosa.

**repollo:** Lat. *repullulare*= soltar hojas. Dícese de una verdura esférica con muchas hojas compactas.

**reptil:** Lat. *reptilis*= que se arrastra; de *reperere*= arrastrarse. Dícese de todo animal de temperatura variable que se arrastra sobre su abdomen, como la serpiente, iguana, etc.

**república:** Lat. *res publica*= asunto público. Dícese de un estado democrático en el cual el pueblo gobierna a través de representantes.

**Republicano:** Lat. *res publica*= asunto público; suf. *anus*= característica. Dícese de los miembros de un partido político que promueve la democracia representativa. El sistema republicano es anticomunista o antisocialista, y estimula el fortalecimiento del capital y propiedad privada. Ver demócrata.

**réquiem:** Lat. *rèquiem*; acus. de *requies*= descanso. Dícese de una pieza musical que se canta en la misa por los difuntos. Ver difunto.

**resentimiento:** Lat. *re*= otra vez; *sentire*= percibir; suf. *mèntum*= que se hace. Dícese de un rencor que se mantiene en el alma.

**residuo:** Lat. *residuum*= lo que sobra o resta; de *residere*= residir; de *re*= otra vez; enfático; *sedere*= sentarse. Dícese de todo lo que sobra de algo. Ver remanente.

**resistencia:** Lat. *resistere*= oponerse al paso de algo; de *re*= intensificador, otra vez; *sistere*= estar de pie. Dícese: a) de la ca-

pacidad de oponerse a algo, b) la capacidad de soportar algo, c) un elemento eléctrico y nico que se opone al paso de cierta cantidad de corriente, d) valor de dificultad que un resistor opone al paso de una corriente eléctrica, e) impedancia. Ver resistor e impedancia.

**resistor:** Lat. *resistere*= oponerse al paso de algo; de *re*= intensificador; *sistere*= estar de pie. Dícese de un elemento eléctrico y electrónico que se opone al paso de cierta cantidad de corriente. Ver resistencia.

**resolver:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *solvere*= aflojar. Dícese del hecho de aflojar la presión sobre un problema, o hacerlo desaparecer.

**respecto:** Lat. *respectus*= atención, consideración; de *re*= otra vez, intensificador; *specire* (*speki-re*)= mirar. Dícese de una razón o relación hacia una cosa.

**respeto:** Lat. *respectus*= atención, consideración; de *re*= otra vez, intensificador; *specire* (*speki-re*)= mirar. Dícese del hecho de mostrar honor, estima, consideración y obediencia.

**respirar:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *spirare*= in-

halar y expulsar el aire de los pulmones; de *spiritus*= aire, espíritu. Dícese del hecho de inhalar y expulsar rítmicamente el aire de los pulmones.

**restitución:** Lat. *restituere*; de *re*, *red*= otra vez; *stituere*= colocar. Colocar otra vez. Dícese del hecho de a) compensar por una ofensa, b) devolver a su propietario lo que se le ha quitado.

**restos:** Lat. *restus*; de *restare*= estar, quedar; de *re*= otra vez; *stare*= estar de pie. Dícese de los huesos y otros residuos que quedan de un difunto. Ver difunto.

**resucitar:** Lat. *resuscitare* (*resuscitare*); de *re*= otra vez; *suscitare* (*suscitare*)= despertar. Despertar otra vez. Dícese del hecho de volver a la vida después de haber muerto. Ver resurrección.

**resurrección:** Lat. *resurrectio*, *resurrectionis* (*resurrecshio*, *resurrecshionis*); de *resurgere* (*in-surgere*); de *re*= otra vez; *surgere* (*surgere*)= surgir, aparecer; suf. *tionis* (*shionis*)= acción o efecto. Dícese del hecho de volver a vivir después de estar muerto. Ver resucitar.

**retaguardia:** Lat. *retro*= espalda, atrás, hacia la espalda; Ant. Al. *warta*; del Gót. *wardja*= guardia, vigilante. Dícese de la posición más alejada del enemigo.

**retener:** Lat. *retinere*; de *re*= otra vez; *tenere*= tener. Tener otra vez. Dícese del hecho de coger a una persona o cosa y no dejarla ir.

**retentiva:** Lat. *retentivus*; de *re*= otra vez; *tenere*= tener; suf. *ivus*= característica. Dícese del hecho retener los pensamientos por una buena memoria. Ver retener.

**Retórica:** Lat. *rhetorica* (jretorica); del Gr. *ρητορικη* (jřetorikë)= oratoria; de *ρητορικος* (jřetorikós); de *ρητωρ* (jřëtör)= orador. Dícese del arte del bien decir, o embellecer el habla. Ver oratoria.

**retrato:** Lat. *re*= otra vez; *tratare*= tratar. Dícese de una fotografía que ha sido retocada para mejorar su apariencia.

**retrete:** Prov. o Cat. *retret*= lugar para retirarse a defecar u orinar.

**retroalimentación:** Lat. *retro*= espalda, atrás, detrás; *alere*= dar de comer; suf. *tionis* (shionis)= acción. Dar de comer de regreso o de espalda. En Electrónica, es

un mult ciclo de alimentación que se repite rápidamente, causado por el retorno y reinyección rápida de una señal, normalmente causando un silbato. Este fenómeno se da por un exceso de intensidad aplicada a la señal amplificada, la cual retorna en círculo vicioso y se vuelve a inyectar múltiplemente en el circuito de entrada. En comunicación y la educación, se refiere a la respuesta que retorna del oyente o alumno como una reacción al mensaje recibido. La retroalimentación puede llegar en la carta de un oyente, una llamada telefónica o el fastidio de un alumno contra el maestro como repudio a su enseñanza. No debe confundirse con la realimentación, y es incorrecto llamar retroalimentación al repaso que el maestro hace con sus estudiantes, lo cual es propiamente una realimentación. Ver realimentación y feedback, en sección de otros extranjerismos.

**retroceder:** Lat. *retro*= espalda, atrás, detrás; *cedere* (kedere)= ir. Ir hacia atrás.

**retrogrado:** Lat. *retrogradus*; de *retro*= espalda, atrás; *gradus*=

grada, peldaño. Grada hacia atrás. Dícese de una persona o cosas que se inspira sólo en el pasado.

**retropropulsión:** Lat. *retro*= en contra, espalda; *propulsio, propulsionis*; de *propulsare*; de *pro*= hacia delante; *pellere*= empujar. Dícese del hecho de propulsar o empujar al revés o en contra.

**retumbar:** Lat. *re*= otra vez; onom. *tumb*= ruido que se hace al botar algo. Hacer diversos ruidos bajos, como al caer rocas, mucha agua, etc.

**reuma:** Lat. *rheuma* (jreuma); del Gr. *ρευμα* (jreûma)= flujo. Dícese de la fluxión de humores de cualquier órgano. Ver fluxión.

**reumatismo:** Lat. *rheumatismos*; del Gr. *ρευματισμος* (jreumatismós); de *ρευμα* (jreûma)= flujo; suf. *ismus*; del Gr. *ισμος* (ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de la inflamación dolorosa de las partes musculares y fibrosas del cuerpo [por flujo de humores].

**reunir:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *unire*= juntar, unir. Volver a juntar.

**revaluación:** Lat. *re, red*= otra vez; *valere*= ser fuerte; suf. *tionis* (shionis)= acción. Dícese del hecho de volver a aumentar el valor de algo, tal como la moneda. Ver devaluación, moneda, ficha y billete.

**revanchismo:** Fr. *revanche* desquite, venganza. Dícese del hecho de estar listo a vengarse.

**revelación:** Lat. *revelatio, revelationis* (revelashio, revelashionis); de *re*= otra vez, enfático; *vèlum*= velo. Quitar el velo [que cubre]. Dícese del hecho de descubrir a otro lo que está escondido. Dios ha revelado su Verdad, primero, mediante sus profetas, que escribieron la Biblia, luego, por medio de Jesucristo, quien dejó el Evangelio. Ver sueño.

**revelar:** Lat. *revelare*; de *re*= otra vez, enfático; *velare*= velar; de *vèlum*= velo. Quitar el velo para que se vea.

**reverencia:** Lat. *reverentia* (reverenshia)= respeto, veneración.

**reversible:** Lat. *reversibile*; de *reversus*= el lado contrario; del p. p. de *revertere*= volver, dar vuelta; de *re*= otra vez; *vertere*= dar vuelta. Dícese de algo a lo



que se le puede dar vuelta, o deshacer.

**reverso:** Lat. *reversus*= vuelta; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *volvere*= dar vuelta. Dícese del lado opuesto del frente de una cosa. Ver anverso.

**revés:** Lat. *reversus*= vuelta. Dícese de la parte posterior de una cosa.

**revista:** Lat. *re*= otra vez, volver a, intensificador; *visitus*; de *videre*= ver. Ver otra vez. Dícese de una publicación periódica que revisa y publica lo que cree de interés de otras publicaciones. También se le llama a una publicación periódica de tamaño tabloide y más categoría de papel, y contenido gráfico o escrito. Ver tabloide.

**revocar:** Lat. *revocare*= dejar sin efecto una cosa.

**revoltar:** Lat. *re*= otra vez; *volvicare*; de *volvere*= dar vuelta. Dícese del hecho de empujar y provocar que otro dé vueltas en el suelo.

**revolución:** Lat. *revolutio, revolutionis* (revolushio, revolushionis); de *revolvere*; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *volvere*= dar vuelta; suf. *tionis* (*shionis*)= acción. Dícese a) ca-

da vuelta que da un motor u otro objeto rotativo, b) gran movimiento revuelto de gente para botar a un gobierno. Ver siglas r.p.m.

**revolucionario:** Lat. Lat. *revolutio, revolutionis* (revolushio, revolushionis); de *revolvere*; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *volvere*= dar vuelta; suf. *tionis* (*shionis*)= acción; suf. *arius*= relativo a. Dícese a) de toda persona partidaria de una revolución, b) partidario de la revolución socialista, o comunista, llamada Revolución Bolchevique, sucedida en Rusia en el mes de octubre de 1917.

**Revolución Bolchevique:** Lat. *revolutionis*= revolución; Rus. *bolchevique*= la mayoría (opuesto a *menchevique*= la minoría). Revolución sucedida en Rusia en el mes de octubre de 1917, para implantar el Socialismo y Comunismo.

**Revolución de Octubre:** Lat. *revolutionis*= revolución; *October, Octobris mensis*= mes octavo [del calendario romano]; de *octo*= ocho. Dícese de la revolución que sucedió en Guatemala el 20 de octubre de 1944, con el fin de comenzar un

sistema socialista o comunista. En mes de octubre se escogió por inspiración de la Revolución Bolchevique de Rusia. Ver Revolución Bolchevique.

**revolver:** Lat. *revolvere*; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *volvere*= dar vueltas. Darle muchas vueltas a una cosa.

**revólver:** Lat. *revolvere*; de *re*= otra vez, volver a, intensificador; *volvere*= dar vueltas. Dícese de una arma de fuego pequeña, que contiene las balas en un tambor que se revuelve, o da vueltas. Ver pistola.

**rey:** Lat. *rex, rexis* (rek, rekis)= monarca o príncipe soberano de una nación. Ver monarca.

**Reyes Magos:** Lat. *rex, rexis* (rek, rekis)= monarca o príncipe soberano de una nación; Gr. μαγός (magós); de μαγικός (maguikós)= del castillo sacerdotal Magi, de Media y Persia; del Ant. Per. *magu*= nombre de la casta sacerdotal de la antigua Media y Persia. Dícese de unos magos que viajaron desde el Oriente para adorar al niño Jesús. La Biblia no dice que fueran reyes, ni tampoco que fueran en número de tres. Sin embargo, la tradición católicorromana,

afirma que eran tres reyes, y les asigna los nombres de: Melchor, Gaspar y Baltazar. Véase Mateo 2:1-12.

**rezongar:** Lat. *re*= otra vez; onom. *zong*= sonido de palabras ininteligibles. Dícese del hecho de renegar constantemente. Ver renegar.

**ribera:** Lat. *riparia*; de *ripa*= cuenca de un río. Dícese de la orilla del mar o un río. Ver Rivera, en sección de apellidos.

**ribete:** Fr. *revet*; de *river*= cerrar, remachar; del Lat. *ripa*= banco de un río; de *rivus*= río. Dícese de a) una cinta con la que se refuerza la orilla de un vestido, b) pago adicional que se da en una compra.

**riboflabina:** De *ribosa*= un tipo de azúcar; Lat. *flavus*= amarillo. Dícese de una vitamina del complejo B que se encuentra en la leche, huevos, hígado, frutas y otros.

**rico:** Ger. *rikja*= adinerado, fructífero. Dícese de a) persona adinerada, b) área de tierra llena de frutos, c) sabroso.

**ricino:** Lat. *ricinus* (rikinus)= planta de la cual se extrae un aceite purgante. Ver purgante.

**ridículo:** Lat. *ridiculus*; de *ridere*= reír; suf. *culus*= característica. Risible. Dícese de todo lo que es tan raro y extraño, que produce risa. Ver risa y hazmerreír.

**riel:** Lat. *regula*= regla, vara larga. Dícese de una barra de madera o metal colocada horizontalmente entre postes que sirven de soporte. Ej. los rieles para el ferrocarril. Ver ferrocarril.

**riesgo:** Fra. *risque*; del It. *risco*= rasgadura; del Lat. *resicare*; *re*= otra vez; *secare*= secar [al secarse algo, se agrieta]. Dícese de la posibilidad de sufrir un daño. Ver rasgar.

**rifa:** Onom. *rif*= ruido que hace cuando se sacan los números. Dícese de un juego de azar que consiste en vender muchos números para sortear y sacar uno premiado. Ver azar y premio.

**rigidez:** Lat. *rigidus* (rigidus)= rígido; suf. *itis*= característica. Hecho de mantenerse inflexible.

**rima:** Fr. *rime*; Lat. *rhythmus* (jrismus); del Gr. *ρυθμος* (jrüzmos)= ritmo, medida. Dícese de la medida de tiempo constante que se da en una acción. Ej. ritmo musical.

**rinoceronte:** Gr. *ρις, ριν, ρινος* (jris, jrin, jrinós)= nariz; *κερας* (keras)= cuerno. Nariz con cuerno. Dícese de un animal salvaje que tiene un cuerno en la nariz.

**Rinología:** Gr. *ρις, ριν, ρινος* (jris, jrin, jrinós)= nariz; *λογια* (loguía)= expresiones [ciencia, estudio, tratado]; de *λογος* (logos)= expresión, palabra, verba, verbo. Dícese de la ciencia que trata de las patologías de la nariz. Ver patología.

**rió:** Lat. *rius, rivus, riparius*= corriente natural de agua.

**risa:** Lat. *risus*= risa. Dícese de la expresión de la alegría y amistad que produce contracciones agradables del rostro, principalmente de levantar los extremos de la boca.

**ritmo:** Lat. *rhythmus* (jrismus); del Gr. *ρυθμος* (jrüzμός)= simetría, armonía, ritmo; de *ρεω* (jréo)= fluir.

**rito:** Lat. *ritus*= forma y manera de observancia religiosa, ceremonia, costumbre, rito.

**rizar:** Lat. *ericius* (erikius)= erizo; suf. *are*= acción verbal. Dícese del hecho de torcer algo para que tome una forma ondulada. Ej. Rizar el cabello. Ver erizo.

**rizófago:** Gr. ριζα (jridsa)= raíz; φαγος (fagos)= que come. Dícese de los seres que se alimentan de raíces.

**rizópodo:** Gr. ριζα (jridsa)= raíz; ποδος (podós)= pies. Dícese de los protozoos cuyo cuerpo es capaz de emitirseudópodos para amoverse y apoderarse de sus alimentos. Ver protozoo y pseudópodo.

**robo:** Ant. Al. *roubon*= tomar lo ajeno. Dícese del hecho de tomar lo ajeno. Ver hurto, estaba y asalto.

**robot:** Chec. *robotnik*= siervo, sirviente; de *robotiti*= afanarse, fatigarse, trabajar sin descanso. Originalmente, cualquiera de los seres mecánicos humanoides de la comedia, *Robots Universales de Rossum* (R. U. R.), de Karel Capek, en 1923. En dicha comedia, un científico crea un robot, u hombre esclavo, que trabaja sin comer, dormir, descansar ni cansarse. Al final, el robot mata a su inventor. Actualmente, dícese de cualquier ser, humanoide o no, mecánico, eléctrico o electrónico, que ejecuta funciones humanas. Muchas fábricas utilizan robots, a veces no tan humanoides, como

mano de obra para armar máquinas, automóviles, etc. Se han fabricado robots humanoides con mucha precisión y exactitud, que tienen aún la capacidad de hacer expresiones faciales y emotivas, tales como parecer que aman y odian, se ríen al escuchar algo agradable y hasta pueden atacar si son ofendidos duramente o amenazados. Se han creado robots humanoides, en forma de máquina, así como con forma y funciones de perro o gato. Algunos son dirigibles, y otros programados. Éstos últimos actúan autónomamente mediante los estímulos recibidos y tienen la capacidad de conversar. La ciencia que estudia a los robots se llama Robótica, y fue aplicada por primera vez por el científico Isaac Asimov. Ver humanoide y facial.

**roble:** Lat. *rùbur*= roble. Árbol bueno para sacar madera.

**roca:** Ant. Fr. *roche*= una gran masa de piedra.

**rock:** Ver rock-and-roll.

**rock-and-roll:** Ing. *rock and roll*; del A. S. *roccian*= mecerse o moverse hacia delante y atrás, o de un lado hacia el otro; *and*= y, también; Lat. *rotula*; de *rota*=

rueda. Enrollarse. Dícese de un conjunto de ruidos y sonidos estridentes, a imitación de música pero sin las normas musicales aceptadas, que se utiliza para bailar des-ordenadamente meciéndose y enrollándose hacia todos lados. El rock-and-roll está asociado con el satanismo, crimen y consumo de drogas estupefacientes y fármacos. El llamado “Rock Cristiano” sigue los mismos lineamientos, y también está asociado con Satanás.

**rockola:** Ing. *rock* [por *rock-and-roll*]; del A. S. *roccian*= mecerse o moverse hacia delante y atrás, o de un lado hacia el otro; suf. Lat. *olus*= diminutivo. Dícese de un tocadiscos automático, grande y lujoso, originalmente usado para reproducir música de tipo rock-and-roll. Ver sinfonola y rock-and-roll.

**rococó:** Fr. *rococo*= forma jocosa de *rocaille*= trabajo en concha. Dícese del estilo barroco que predominó en tiempos de Luis XV, que consiste en agregar adornos muy elaborados en formas de ramas, conchas, rollos, etc.

**rodaja:** Lat. *rotare*= dar vueltas, rotar, circular; suf. *atus*= acción

ejecutada. Dícese de una fracción redonda que se le corta a una fruta.

**rodo:** Lat. *rotum*; de *rotare*= dar vueltas. Dícese de un pequeño cilindro que sirve como rueda. Ver rueda.

**rojo:** Lat. *russus*= rojo. Primer color del espectro solar, parecido a la sangre. Es un color primario. Ver espectro y otros colores.

**rol:** Cat. *rol*; del Lat. *rotulus*= cilindro. Dícese de a) una lista de nombres, b) papel que desempeña una persona en algo.

**romana:** Fem. del Lat. *romanticus*; de *Roma*= la ciudad de Roma; suf. *ticus*= relativo a. Dícese de a) una ciudadana de Roma, b) una palanca que sirve para pesar objetos. La romana utiliza pesas con tara. Ver tara y báscula.

**romance:** Fr. *romantique*; del Lat. *romanticus*; de *Romanice* (romanike), *Romanicus*= romano; de *Roma*= la ciudad de Roma; de *rhome*= *casado*. Dícese de a) acción artística de la escuela romántica, b) acción de carácter sentimental con amor erótico. Ver erótico.

**Romanticismo:** Fr. *romantique*; del Lat. *romanticus*; de *Roma*= la ciudad de Roma; suf. *ticus*= relativo a; suf. *ismus*; del Gr. *τισμος* (ismos)= inclinación o tendencia a, doctrina, sistema, secta. Dícese de la tendencia literaria, artística

**romántico:** Fr. *romantique*; del Lat. *romanticus*; de *Roma*= la ciudad de Roma; suf. *ticus*= relativo a. Relativo a Roma. Dícese de todo aquello que sigue las ideas del Romanticismo. También se dice de todo lo relativo a los sentimientos, especialmente de amor. Ver Romanticismo.

**romería:** Lat. *Roma*= la ciudad imperial de Roma; suf. *eria*= calidad de. Dícese de la tendencia a ejecutar peregrinaciones hacia lugares sagrados de la Iglesia romana. Ver peregrinación.

**roncar:** Lat. *rhonchare* (jronkjare); del Gr. *ρογκος* (jrogkkos)= ronquido. Dícese del hecho de hacer ruido al respirar dormido.

**ronco:** Gr. *ρογκος* (jrogkkos)= ronquido, con voz grave o baja. Dícese del hecho de a) tener la voz baja, b) tener la voz baja y distorsionada por motivo de una inflamación en la garganta.

**roncha**<sup>re</sup>: Dícese de una pequeña erosión en la piel.

**ronda:** Lat. *rotundus*; de *rota*= rueda; de *rotare*= dar vueltas. Dícese de a) toda área redonda, b) grupo de personas formadas en rueda. Ver corro.

**ronrón:** Onom. *ron ron*= El ruido que hace este animal. Dícese de una especie de escarabajo que, al volar, produce el ruido de *ron-ron*, al mover sus alas.

**rosado:** Lat. *rosatus*; de *rosa*= rosa. Color de una rosa. El rosado resulta de mezclar rojo con blanco. Ver color.

**rotafolios:** Lat. *rota*= rueda; de *rotare*= dar vueltas; *fòlium*= hoja, folio. Instrumento para exhibir folios en forma rotativa.

**rotonda:** It. *rotonda*= área redonda.

**rotundo:** Lat. *rotundus*; de *rota*= rueda; suf. *undus*= característica. Redondo; fig. completo, terminante, absoluto.

**roya:** Lat. *rubea*= rubio, rojizo. Dícese de un hongo que vive en diversos vegetales como el café, y los daña.

**rubeola:** Lat. *rubeus*= rubio, rojizo, dorado. Enfermedad infectocontagiosa que causa erup-

ciones rojizas en la piel, semejante al sarampión.

**rubí:** Lat. *rubinus*; de *rubeus*= rojo. Dícese de una piedra preciosa más dura que el acero y de color rojo muy brillante. Ver carbúnculo y piropo.

**rubio:** Lat. *rubeus*= rojizo, dorado. Dícese de una persona con cabello dorado.

**rublo:** Rus. *rubl*; de *rubitj*= cortar [porque el antiguo rublo era un pedazo cortado de una barra de plata]. Dícese de la unidad monetaria rusa.

**rubor:** Lat. *rubor, ruboris*= color rojo encendido. Dícese del hecho de enrojecerse de vergüenza.

**ruborizarse:** Lat. *rubor, ruboris*= color rojo encendido; Gr. ἰδῶ (ídsö)= hacer. Ponerse rojo de la cara por pena o vergüenza.

**rubro:** Lat. *rubrus*= rojo. Am. título.

**rudimento:** Lat. *rudimèntum*= embrión de un ser. Dícese de a) un ser formado imperfectamente, b) lo primero que se estudia de una ciencia o profesión.

**ruda:** Lat. *ruta*= planta medicinal. La ruda se usa mucho para hacer hechicerías.

**rudo:** Lat. *rudis*= tosco, bronco, sin pulir. Dícese de una persona poco educada y tardo para entender.

**rueca:** Gót. *rukka*= instrumento que sirve para hilar, formado de una vara larga con un volante en una punta. Ver volante.

**rueda:** Lat. *rota*= pieza que da vueltas alrededor de un eje. Ver rodo.

**rueda de Chicago:** Lat. *rota*= rueda; ciudad de *Chicago*, EE. UU. Gigantesca rueda aeróbica inventada por George W. G. Ferris, 1859-1896, consistente en dos grandes ruedas paralelas y verticales, con butacas que suben y bajan mientras las paralelas ruedan. También se le llama rueda Ferris. Ver aeróbico.

**rueda Ferris:** Lat. *rota*= rueda; de *rotare*= dar vueltas; *Ferris*, de *ferrus*= hierro, en honor a su inventor George W. G. Ferris, 1859-1896. También se le llama rueda de Chicago. Ver rueda de Chicago.

**ruedo:** Lat. *rota*= rueda. Dícese del refuerzo o doblez que se usa al final de un vestido.

**rufián:** Fr. *rufian*= persona sin honor, perverso o que trafica mujeres malas.

**ruibarbo:** Lat. *rheubarbàrum*= planta medicinal amarga. El ruibarbo se utiliza como purgante.

**ruiseñor:** Lat. *lusciniola*= pájaro rojizo de canto muy bello.

**rumiante:** Lat. *ruminantis*, *rumigantis*; de *rumigare*, *ruminare*= masticar repetidas veces, repasar la comida; suf. *antis*= que hace algo. Dícese del hecho de volver a masticar una y otra vez la comida el ganado.

**rústico:** Lat. *rusticus*; de *rus*= campo, país; suf. *ticus*= característica. Dícese de todo aquello que no está muy bien acabado o pulido.

**ruta:** Lat. *rupta* [*via*]= vía rota o quebrada; de *rumpere*= romper. Dícese de un camino o carretera.

**rutina:** Fr. *routine*; de *route*; del Lat. *rupta* [*via*]= [vía] rota o quebrada; de *rumpere*= romper. Dícese del conjunto de actividades que se ejecutan regularmente.



